



Baleares

El diario de más circulación en el Archipiélago

DEPOSITO LEGAL
P. M. - 1958

Palma de Mallorca, miércoles, 10 de junio de 1970

AÑO XXXI - N.º 10.244
PRECIO: 4.- PTAS.

EDITADO POR «PRENSA Y RADIO
DEL MOVIMIENTO»
Avenida Generalísimo, 142 - MADRID

DIRECTOR:
F. JAVIER JIMENEZ JONZALEZ

REDACCION, ADMINISTRACION
Y TALLERES
Paseo Mallorca, 29 - PALMA

MERCADO COMUN

HA SIDO APROBADO EL ACUERDO COMERCIAL PREFERENCIAL DE ESPAÑA CON LA C. E. E.

SE HA FIJADO EL DIA 28 PARA LA FIRMA DEL ACUERDO

LUXEMBURGO, 9. (Del enviado especial de Pyresa, Ignacio María Sanuy). — A las 4 menos veinte de la tarde de este martes los Ministros de Asuntos Exteriores del Mercado Común, reunidos en el Centro Europeo de Kirchberg, aprobaron el acuerdo comercial preferencial de España con la Comunidad Económica Europea. La fecha de la firma se ha fijado —siempre contando con la

conformidad del Gobierno español— para el domingo día 28 de este mes de junio. Posteriormente a la firma del acuerdo serán incorporados los textos anexos al mismo. La ceremonia de la firma tendrá lugar en Luxemburgo en el Centro Europeo de Kirchberg y firmarán por parte del Consejo de Ministros el Presidente

(Continúa en cuarta página)

PRIMERA COMUNION DE UNA NIETA DEL CAUDILLO



MADRID. — En la capilla del Palacio de El Pardo se ha celebrado la ceremonia de la Primera Comunión de la niña María Aránzazu Martínez Bordiu Franco, hija de los Marqueses de Villaverde. Asistieron a dicha ceremonia sus abuelos, S. E. el Jefe del Estado y doña Carmen Polo de Franco, la Princesa de España, y sus padres, los Marqueses de Villaverde y otros familiares e invitados. — (Foto Cifra Gráfica).

Sus aviones
en acción



CANAL DE SUEZ. — El Ministro de Defensa israelita, Dayan, observa en el cielo a los reactores israelitas que vuelan sobre el canal en acción militar. (Telefoto Cifra)

EN ESTE NUMERO

PROVINCIA

Crónicas de nuestros corresponsales en Cal, Ratjada, La Puebla, Villafranca, Lloseta, Binisalem.

DEPORTES

Fútbol Regional.

Los Mundiales de Méjico: Frivolidades televisivas.

Internacionales checos en el «II Trofeo Ciudad de Palma»

OPINION

«Las alianzas con el diablo» por M. Blanco Tobío

«¿Para qué quiere el hombre su cerebro?» por Jesús Vasallo

«La mujer en la vida española».

«¿Y los precios?».

«Santa Teresa, Doctora» por G. P.

REPORTAJES

La maestra doña Trinidad Peña, «Mujer ideal de Baleares 1970».

AGRADECIMIENTO DE PERU A ESPAÑA



LIMA. — Las tareas de rescate en las zonas siniestradas por el terremoto, se realizan penosamente debido a las dificultades causadas por los destrozos ocasionados en carreteras y aeropuertos. La evacuación de las víctimas se lleva a cabo con la máxima rapidez dentro de las dificultades citadas.

En la foto, un aspecto de las ruinas en la zona afectada. — (Foto Cifra).

BUENOS AIRES

Mientras se designa Presidente

LA JUNTA MILITAR HA ASUMIDO OFICIALMENTE EL GOBIERNO PROVISIONAL

Las tropas han regresado a sus cuarteles



CULTURA FISICA FEMENINA

Huertos, 13 — Tel. 21 14 28
Informes: de 18 a 21 horas

BUENOS AIRES. — El almirante Pedro Ghavi, el teniente general Agustín Alejandro Lanusse, de Tierra, y el brigadier Carlos A. Rey, de las Fuerzas Aéreas, fotografiados en una reciente reunión. — (Telefoto Upi-Cifra).

(Información en página cinco)



LIMA, 9. (Efe). — El Presidente de la República, General Juan Velasco Alvarado ha enviado al Jefe del Estado español, Generalísimo Francisco Franco, el siguiente telegrama:

«Reciba Vuestra Excelencia y el pueblo español el sincero agradecimiento del pueblo y Gobierno peruanos ante las muestras de fraternal solidaridad y apoyo material de la noble patria española».

El texto de otro telegrama al Presidente de las Cortes Españolas, Alejandro Rodríguez de Valcárcel dice así:

«En nombre del pueblo y Gobierno peruanos expreso a Vuestra Excelencia y a esa cámara nuestro sincero agradecimiento por vuestra fraterna solidaridad en estos momentos de dolor para la nación peruana».

LOS PRINCPES DE ESPAÑA LLEGARON AYER A CORDOBA

Una multitud les dispensó caluroso recibimiento

CORDOBA, 9. (Pyresa). — Los Príncipes de España llegaron al aeropuerto nacional de Córdoba a las siete y veinte de la tarde, a bordo de un avión DC-3, que pilotaba el propio don Juan Carlos.

Rindió honores una compañía de la II Región Aérea, mientras la banda de música del Ministerio del Aire interpretaba el himno nacional.

Sus Altezas fueron recibidos por el Teniente General Jefe de la Región Aérea del Estrecho, Capitán General de la II Región Militar, General Jefe de la II Zona de la Guardia Civil, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento y otras autoridades, todos ellos acompañados de sus respectivas esposas.

Con los Príncipes viajaba el Teniente Coronel Dávila Jalón, Ayudante de don Juan Carlos, y un reducido séquito.

Una multitud compuesta por varios miles de personas dispusieron a los Príncipes don Juan Carlos y doña Sofía un caluroso recibimiento.

Desde el aeropuerto, Sus Altezas se trasladaron al Parador Nacional de la Arruzafa.

ACTOS CELEBRADOS

CORDOBA, 9. (Pyresa). — La primera visita hecha esta noche por Sus Altezas Reales en esta ciudad ha sido a la iglesia conventual de San Jacinto, de la Congregación de Religiosas Seruitas, donde se venera la imagen de la Virgen de los Dolores, en la que converge la devoción mariana de los cordobeses.

A las nueve menos cuarto de la noche los Príncipes de España hicieron su entrada en el templo, donde fueron recibidos por el Hermano Mayor de la Cofradía de la Virgen de los Dolores, don Fernando Fernández de Córdoba y Martel, al que acompañaban los miembros de la Junta de Gobierno de la Hermandad, así como los dirigentes de la Agrupación de Cofradías de Semana Santa de Córdoba.

El capellán de la Diputación Provincial, impuso a Sus Altezas Reales el escapulario de la Real Hermandad de la Virgen de los Dolores, al término de cuyo acto, al que asistieron las primeras autoridades cordobesas, el coro del Real Centro Filarmónico Eduardo Lucena, entonó una Salve.

Posteriormente, los Príncipes subieron al camarín de la Virgen para besar el manto de la imagen y la Princesa doña Sofía depositó a los pies de la Virgen el ramo de flores que le había ofrecido a la entrada en el templo la Camarera Mayor de la Hermandad.

(Continúa en tercera página)

EL MINISTRO DE JUSTICIA EN LAS CORTES

PRESENTO LOS PROYECTOS DE LEY SOBRE ADOPCION Y PELIGROSIDAD SOCIAL

INICIANDOSE LOS DEBATES EN TORNO AL ARTICULADO DEL DE ADOPCION

MADRID, 9. (Pyresa). — El Ministro de Justicia, don Antonio María de Oriol y Urquijo ha presentado esta tarde ante la Comisión de Justicia de las Cortes los proyectos de Ley de modificación de Código Civil en materia de adopción y el de "Peligrosidad y rehabilitación social", cuyas deliberaciones han

dado comienzo en el seno de la citada Comisión.

El Presidente de las Cortes, don Alejandro Rodríguez de Valcárcel, saludó en primer lugar a los miembros de la Comisión de Justicia y mostró su gratitud al Ministro, señor Oriol y Urquijo, por haber querido presentar los dos proyectos de Ley citados. A

los que calificó de importantes y trascendentes en el ordenamiento jurídico español.

A continuación, el Ministro de Justicia pronunció un discurso en el que, en primer lugar y refiriéndose al proyecto de Ley de modificación del capítulo quinto, del título séptimo, del libro primero, del Código Civil, sobre adopción, dijo:

"Dos finalidades fundamentales advertireis en el proyecto: una la de facilitar la constitución de las adopciones destruyendo algunos obstáculos existentes dentro del régimen actual y que demoran excesivamente la creación del vínculo adoptivo; otra, la de potenciar los efectos de la adopción constituida, robusteciendo aquel vínculo e integrando del modo más perfecto al adoptado en la familia del adoptante".

En la primera de estas vertientes, el Ministro señaló que el proyecto rebaja la edad exigida al adoptante, disminuye la diferencia de edad entre adoptantes y adoptados, suprime o suaviza las prohibiciones absolutas y autoriza la adopción de los propios hijos naturales reconocidos, así como rebaja el tiempo de abandono exigible para que se autorice la adopción plena del menor de 14 años, sin necesidad de que se encuentre en situación de abandono.

PELIGROSIDAD SOCIAL

Con referencia al segundo proyecto de Ley que próximamente debatirá la Comisión de Justicia, es decir, el de peligrosidad y rehabilitación social, el Ministro manifestó que el proyecto pretende una doble finalidad: actualizar, por una parte, el sistema de medidas de seguridad, adaptándolo a las necesidades actuales y proveer, por otra, de modo efectivo, a un importante aspecto de la lucha profiláctica contra la delincuencia. También pretende la adaptación del "peligroso" a la vida social, es decir, el aspecto de rehabilitación.

Terminado el discurso, el Presidente de las Cortes y el Ministro de Justicia abandonaron el salón de sesiones para que las deliberaciones diesen comienzo sobre el proyecto de Ley de modificación del Código Civil en materia de adopción, bajo la presidencia del titular de la Comisión, don Raimundo Fernández Cuesta.

DELIBERACIONES

Un solo tema acaparó la atención de los miembros de la Comisión a lo largo de toda la tarde, y el texto del único artículo aprobado en la sesión, aunque no en su totalidad, es el que sigue:

CAPITULO QUINTO.—

DE LA ADOPCION.—

SECCION PRIMERA.—

Artículo 172 (Código Civil).

"La adopción puede ser plena y simple.

La adopción simple se podrá convertir en plena si concurren los requisitos exigidos para ésta. La adopción requiere que el adoptante se halle en el ejercicio de todos sus derechos civiles y tenga treinta años cumplidos. En la adopción por marido y mujer, basta que uno de ellos haya alcanzado dicha edad. En todo caso, el adoptante o uno de los cónyuges adoptantes habrá de tener por lo menos dieciséis años más que el adoptado. No pueden adoptar:

1. Las personas a quienes el estatuto religioso prohíba el matrimonio".

La comisión de Justicia proseguirá el dictamen del proyecto de Ley sobre adopción mañana a las cinco de la tarde.

CRONICA DE MADRID

LOS ESTRENOS

MADRID, 9. (Crónica de Pyresa por José Luis Fernández-Rúa). — Cuentan, quienes fueron testigos del hecho, que, años antes de la guerra, en el estreno de una comedia de don Ramón del Valle Inclán, de pronto, en el transcurso, de una dramática escena, en el silencio de las sombras de un auditorio sobrecogido por la acción de la tragedia, se oyeron unos fuertes golpes en el suelo, del patio de butacas, y una voz, censora que exteriorizaba:

—¡No es eso, no es eso... Se encendieron las luces, los acomodadores se desperdigaron por distintos puntos de la sala, y resulta que era el propio autor el que protestaba por no estar de acuerdo con la interpretación que de la obra hacía una eximia actriz.

También se recuerda que, año, en otro estreno, esta vez grotescamente trágico, había un personaje, en escena, que era la encarnación de la maldad llevada a los más pavorosos extremos. Y que el mismo sabía de su condición hasta el punto que llegaba a confesar, a viva voz, en un solloquio:

—He matado a mi padre, a mi madre, ahora a mi mujer... terminaré con mis hijos... La intensidad dramática de la escena se quebró, llegado ese punto, cuando un espectador, situado en la primera fila de butacas, se puso en pie y, mirando alternativamente al actor y al auditorio, dijo con toda sinceridad:

—Y a mí que este río me cae simpático... El teatro —de lo pintado a lo vivo— ha sido, al margen del escenario, tema de gran espectáculo. Los espectadores cobran, a veces, como en las comedias pirandellianas, fuerza de intérpretes. Una vez, con oportuno acierto; otras, sin angel...

Aquí en Madrid, sobre todo en los estrenos del llamado teatro experimental, existe la casi seguridad de que adquiera otras derivaciones. Una parte del público exterioriza su criterio, interrumpe —unas veces con ingenio, otras absolutamente sin él— los diálogos; pretende imponer a los demás su propia opinión... y el espectáculo deriva a situaciones de violencia, sobre todo para los actores que, en el palco escénico, han de aguantar ese chaparrón de sarcasmos y burlas, contra los que se encuentran totalmente indefensos.

Cierto es que hay estrenos de comedias que uno no se explica cómo han podido ser representadas. Pero, en esos casos, lo aconsejable es abandonar la sala. Por caridad... RIOJANOS EN ESPAÑA

Ciento cuarenta y cuatro chilenos de origen riojano han llegado en un vuelo «charter» al aeropuerto de Barajas. Se proponen participar en la gran romería anual que se celebra en la Rioja. El viaje está organizado por una entidad benéfica.

ca provincial de riojanos residentes en Chile, que goza de gran prestigio. NO A UN PROYECTO

Todo hace creer que el paso subterráneo de la plaza del Callao a la Puerta del Sol, bajo la calle de Preciados, no se llevará a cabo.

Proyecto ambicioso que se proponía realizar una importante firma comercial, pero que encuentra la oposición de otros comerciantes incluidos en el mismo sector.

El ambicioso proyecto ha salido a información pública, en el Ayuntamiento. El número de escritos presentados que se oponen al mismo es, de momento, de 137, en nombre de los comerciantes e industriales de las calles de Carmen y Preciados. VIEJO CINE

Un público muy numeroso gusta de ver las viejas películas de cine. El celuloide rancio tiene sus adeptos. Y no solo entre aquellas personas que lo vieron en otra época, y que les gusta recordar, sino, también, entre muchos jóvenes. Una buena película, dirigida e interpretada con talento, aun que sus medios técnicos fueran primitivos, es siempre experiencia.

Dentro de unos días llegará a Madrid el señor Henri Langlois, director de la cinematoteca de París con el fin de pronunciar una conferencia sobre la historia del cine en el Instituto Francés.

Paar ilustrar esta disertación se proyecta una película de la época del cine mudo. NO HAY TAXIS

Se ha desplazado la estación de ferrocarril a Chamartín. Sin duda, una magnífica zona, donde debió levantarse en un principio. Y no, por ejemplo en donde hoy se encuentra la llamada Estación del Norte, o del Príncipe Pío, allí construída por razones que no ha en el caso.

Pero lo malo es que el servicio al público, en la nueva estación de Chamartín, en lo que se refiere a taxis, es deficiente. O hay pocos o ningún coche de alquiler, cuando el público sale de la estación tras un largo viaje.

Un servicio público que lo es solo, a medias. ¿Justificaría este hecho la concesión de nuevas licencias de taxi en Madrid? PUNTO Y APARTE

Parece que Antonio Garsa se presentará en El Alcázar con la comedia, «El último amante apasionado», de Neil Simons, que triunfa en Nueva York.

—El Instituto Nacional del Libro se interesa por conocer a los herederos de los escritores Pedro Mata, Gabriel Miró, Antonio Hoyos y Vincent Ricardo León y José Francés entre otros.

QUINIELAS

328 máximos acertantes cobrarán 73.455 pts. cada uno

MADRID, 9. (Afil). — Resultado REPARTO DE PREMIOS provisional del Escrutinio de las Apuestas Matutinas Deportivas Benéficas correspondiente a la XXXX y última jornada del día 7 de junio de 1970. Columnas: 26.283.578. Recaudación: 131.417.890 ptas. 55 por ciento de premios: ptas. 72.79.840. 24.093.280 pesetas, a repartir entre 328 de 14 acertos a 73.455 ptas. Igual cantidad a repartir entre 7.338 de 13 acertos, a 3.283 ptas. Y la misma cantidad que las anteriores a repartir entre 67.979 de 12 acertos a 354 pesetas.

«INFORMACIONES» CON 4 PAGINAS IMPRESAS EN PLASTICO

MADRID, 9. (Pyresa). — El diario madrileño «Informaciones» ha salido hoy a la calle con cuatro páginas impresas sobre plástico como cubierta del número normal del diario. Destaca la buena fijación tipográfica y la impresión de los colores. Es el primer experimento que realiza la prensa española con el plástico y, según promete el vespertino — «no será el último»

II REUNION DE DIRECTORES DE ASOCIACIONES JUVENILES

SE CELEBRARA EN PAMPLONA A FINALES DE ESTE MES

MADRID, 9. (Pyresa). — La II reunión informativa de directores de Asociaciones Juveniles se celebrará durante los días 27 al 30 del presente mes de junio en la Casa de la Juventud de Pamplona.

En dicha reunión, convocada por la Delegación Nacional de la Juventud, participarán representantes de cada una de las asociaciones juveniles que no tomaron parte en la primera celebrada en Marbella. Se estudiarán los puntos referentes a "Las relaciones entre la asociación juvenil y la Delegación provincial de la Juventud", "Las relaciones inter-sociales" y "Organización de la asociación juvenil".

Vacaciones españolas de De Gaulle

AYER LLEGO EL MATRIMONIO AL PARADOR NACIONAL DE JAEN

DETENIDA VISITA A TOLEDO

JAEN, 9. (Pyresa). — Poco después de la una de la tarde y procedente de Toledo, llegó al Parador Nacional de Santa Catalina de esta capital el ex-Presidente de la República francesa, General Charles De Gaulle, a quien acompañaban su esposa y su Ayudante de Campo, Coronel Tagree du Gou.

A pesar de que a los informadores se les ha prohibido el acceso al citado Parador, se sabe que el ex-Presidente francés ocupará la habitación número 1, situada en la torre principal de este Alcázar perfectamente conservado y desde el que se divisa una amplia zona de la región, zona que De Gaulle al descender del automóvil a su llegada elogió por su belleza. El enviado especial de "Paris Match", Gerard Wutz, a quien se le había requisado la cámara al intentar hacer unas fotos del Parador, al regresar desde éste a la ciudad atropelló a un niño, que por fortuna solo sufrió lesiones de escasa importancia en una pier-

na. El propio periodista lo trasladó a una farmacia cercana donde fue curado. EN TOLEDO

Antes de visitar Jaén, el ex-Presidente francés visitó Toledo donde pernoctó en el cigarral "Los Dolores", de la familia Marañón. Tras abandonar dicho cigarral y cruzar el río Tajo a través del antiguo puente de San Martín, la pequeña caravana del General se dirigió a la iglesia de Santo Tomé. A la puerta del templo fue recibido por el párroco. Una vez en su interior De Gaulle y su esposa contemplaron detenidamente el famoso Greco "El entierro del Conde de Orgaz", que allí se guarda. A continuación se dirigieron hacia la catedral primada en la que penetraron por la puerta del Perdón, donde fueron saludados por los canónigos don José María Mansilla y don Juan Francisco Ribera. La catedral, totalmente iluminada, fue contemplada en su conjunto por los ilustres visitantes quienes pasaron después al al-

tar mayor. Se detuvieron ante el retablo, obra maestra de Copin y Petit Juan, y el coro, en el que admiraron las silleras obra de Berruguete, Bigarny y Rodrigo Alemán. En la sacristía contemplaron detenidamente las pinturas de El Greco, Goya, Tintoretto, Lucas Jordán, Bassano y restantes maestros de la pintura universal allí representados.

Tras firmar en el libro de visitantes ilustres el matrimonio oró brevemente ante la imagen de la Virgen del Sagrario, patrona de Toledo. Por último visitaron la sala del tesoro donde contemplaron, junto a la colección de obras de arte de incalculable valor artístico y material, la custodia de Enrique de Arce.

Seguidamente el General y su séquito se trasladaron a través de las calles principales al museo de la Santa Cruz de Mendoza. Fueron recibidos por la directora del centro, doña Matilde Revuelta, en compañía de la cual visitaron detenidamente el edificio. Durante la visita el General De Gaulle admiró la colección de pinturas de El Greco, banderas de la armada española en Lepanto y numerosos objetos de arte que allí se conservan.

Tras esta visita, el General ex-Presidente francés dió por finalizada su visita a Toledo y emprendió viaje a Andalucía.

INVITADO A LAS PALMAS

LAS PALMAS (Gran Canaria), 9. (Pyresa). — El Presidente del Cabildo Insular de Gran Canaria, don Juan Pulido Castro, en nombre propio y en el de todos los miembros de la Corporación, ha cursado un telegrama urgente dirigido al ex-Presidente de la República francesa, Charles De Gaulle, invitándole a pasar unos días de descanso en la isla, en compañía de su esposa.

Esta invitación no es solo producto de la admiración hacia la figura militar y política del General De Gaulle, sino también como exponente de la tradicional amistad de Canarias con Francia, materializada en vínculos culturales y comerciales.

A este respecto cabe destacar que en Las Palmas existe una de las alianzas francesas más antiguas del mundo y que, durante el mandato presidencial de Charles De Gaulle, se creó en Gran Canaria una estación espacial gala.

El telegrama firmado por el Presidente del Cabildo Insular le fue entregado por el Embajador de Francia en Madrid durante la estancia del General en Toledo, antes de trasladarse a Jaén.

TARRAGONA

HA APARECIDO GAS Y LODO A LOS 700 METROS DE PROFUNDIDAD

En las prospecciones petrolíferas que se realizan en el mar

Tarragona, 9. (Pyresa). — A 700 metros de profundidad en las prospecciones petrolíferas que se realizan 15 millas mar adentro a la altura del puerto de San Carlos de la Rápita, ha aparecido gas, al que siguió gran cantidad de lodo que embadurnó prácticamente toda la cubierta del Glomar IV. Ambas muestras han sido remitidas a París para su análisis.

Puede asegurarse si realmente existe petróleo en la zona. Los trabajos de perforación, si son necesarios, proseguirán por espacio de un año, indicándose que el Glomar IV no está técnicamente dotado para la floración del petróleo. Una unidad especial se desplazaría hasta el lugar para aprovechar racionalmente la perforación que realiza el Glomar IV.

LEA «BALEARES»

LOS PRINCPES DE ESPAÑA LLEGARON AYER A CORDOBA

Una multitud les dispensó caluroso recibimiento

(Viene de la primera página)

A continuación, en la sede de la Hermandad, los Príncipes recibieron el nombramiento como Hermano Mayor Honorario y Camarera Mayor Honoraria, respectivamente, de la Hermandad, cuya distinción, objeto de acuerdo de la Cofradía, consta de sendas placas de plata.

Al terminar los actos, el público estacionado en la plaza de los Dolores hizo objeto a Sus Altezas de una cariñosa demostración de simpatía.

Desde allí los Príncipes de España asistieron a una brillante recepción en su honor por el Ayuntamiento en el Alcázar de los Reyes Cristianos, a la que asistieron las primeras autoridades y numerosas personalidades cordobesas. Terminada la recepción, Sus Altezas Reales visitaron la reciente iluminación de la mezquita catedral y la muralla iluminada de las Avenidas del Corregidor y Conde de Vallecana.

Después de estos actos, los Príncipes se retiraron al Paranador Nacional de Turismo de la Arruzafa, donde se hospedan durante su estancia, en Córdoba.

VISITA DEL PRIMER MINISTRO

SURAFRICANO

MADRID, 9. (Cifra). — El Príncipe de España recibió en las primeras horas de la tarde de hoy la visita del Primer Ministro de África del Sur, señor John Vorster, que acudió al Palacio de la Zarzuela para cumplimentarle.

Como se recordará, el Primer Ministro de África del Sur se encuentra en España en visita de estricto carácter privado.

El señor Vorster llegó al Palacio de la Zarzuela acompañado de su esposa y del Ministro de Asuntos Exteriores de su país, Doctor Muller, y del Embajador de su país en España, señor Johan Christian Holm Maree. Los Príncipes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, departieron con los señores de Vorster y acompañantes durante cuarenta minutos, abandonando el Palacio de la Zarzuela a la una y treinta y cinco minutos de la tarde.

El Primer Ministro de África del Sur llegó ayer a España procedente de Lisboa, haciendo su primera escala en Salamanca desde donde se dirigió a Madrid. Desde la capital de España, el Primer Ministro surafricano marchará a París y otras capitales de Europa.

CONGRESO INTERNACIONAL DE LA MUJER

LA PATERNIDAD RESPONSABLE Y LOS PROBLEMAS DEL DIVORCIO

TEMAS, ENTRE OTROS VARIOS, TRATADOS
AYER POR LAS COMISIONES DE TRABAJO

Madrid, 9. (Pyresa). — En las sesiones de esta mañana, se han tratado diversos temas en las cuatro comisiones de trabajo en las que se han dividido los ochocientos congresistas que participan en el Congreso Internacional de la Mujer.

PRIMERA COMISION

Se ha insistido en los temas de la paternidad responsable y los problemas de la mujer en los países donde existe el divorcio. La presidenta de la mesa ha afirmado que con una educación adecuada para el hombre y la mujer desde la adolescencia, puede solucionarse este problema del divorcio que desune a las familias y separa a los padres de los hijos.

La señora Barret, de USA afirmó que en virtud de las comunicaciones, la familia en un futuro va a ser internacional. Aboga por el dialogo entre padres e hijos, para mantener la unión familiar.

La actriz y directora de cine, Ana Mariscal, afirmó que existe

SE CASARA EN IBIZA

LA PRINCESA INMACULADA DE BORBON DOS SICILIAS

CON DON MIGUEL

GARCIA DE SAEZ

Madrid, 9. (Cifra). — La Princesa Inmaculada de Borbón Dos Sicilias contraerá matrimonio con el ex-Director General del Instituto Nacional de Emigración, don Miguel García de Sáez, en la iglesia parroquial de San Carlos, de Ibiza.

El enlace ha sido hecho público a través de las invitaciones cursadas a familiares y amigos.

una situación conflictiva que enfrenta al hombre y la mujer, entre los que existe una situación de dependencia. Presentó sus conclusiones, resumidas en estos tres puntos: Establecer una tabla de valores femeninos; solicitar de los Gobiernos de los diversos países del mundo el establecimiento de la paternidad responsable. Establecer el derecho y deber de la educación de la mujer.

Finalmente, una representante de Soria, que ha presentado una comunicación sobre la familia completa, solicitó que se reconocieran los derechos de la hija soltera que cuida de los padres ancianos.

SEGUNDA COMISION

La mujer, que a lo largo de la historia ha sido una gran consumidora, tiene ahora un nuevo papel en el campo económico: Trabajo de producción y trabajo de consumo.

Se ha propuesto una reunión internacional de una comisión de mujeres juristas para estudiar las legislaciones laborales de sus respectivos países. También la representante de Castellón ha solicitado un replanteamiento de la Seguridad Social de las trabajadoras eventuales.

TERCERA COMISION

Esta comisión que tiene como tema central la mujer en la comunidad social, cívica y política ha examinado hoy diversos aspectos de la incorporación de la mujer a altos puestos de la Administración así como un informe detallado sobre los medios para conseguir su incorporación a la vida social. Por su parte la señora Comings manifestó la necesidad de que la mujer forme parte de los Tribunales Tutelares de Menores: que tenga acceso a ellos en los puestos de Presidente, Juez y Secretario. La mujer está excluida de estas tareas hace treinta y un años.

CUARTA COMISION

Se han debatido ampliamente la participación de la mujer en la cultura y la creación de una cultura permanente por parte de la mujer. Se ha hablado de la evolución del profesorado de Educación Física.

La representante de Palestina explicó la labor, que realizan las mujeres de su país desde el año 1948, fecha en que Israel invadió su territorio.

La delegada de Guatemala manifestó a las congresistas que en su país, en la escuela de periodismo centroamericano, se está enseñando formando a los periodistas los idiomas nativos de los indígenas, que en la montaña en donde viven, solo tienen la radio como medio de comunicación. De este curso saldrán doce periodistas, todas mujeres, para esta tarea de trabajo en favor de los indios centroamericanos.

La Cruz Roja española invitada a visitar Moscú

EN UN VIAJE DE 10 DIAS

MADRID, 9. (Pyresa). — El Presidium del Comité Ejecutivo de la Cruz Roja soviética ha invitado a visitar Rusia, a una delegación de la Cruz Roja Española. Esta delegación estará formada por el Presidente de la Asamblea Suprema de la Cruz Roja Española, don Francisco Queipo de Llano, Conde de Toreno; el Vicepresidente, don Eustaquio Villanueva Vadillo, y el vocal don Gonzalo de Mora y Aragón, Marqués de Casa Reera.

La salida de esta representación española para Moscú se efectuará en la próxima semana y el viaje durará diez días; durante los cuales los directivos españoles visitarán diversos centros de la Cruz Roja soviética, en los ambientes rural, industrial y de enseñanza.

EL TIEMPO

BUENO Y DESPEJADO

MADRID, 9. (Pyresa). — Los mapas del tiempo, para mañana a mediodía, presentan una borrasca poco profunda al O. de Portugal y que se mueve muy lentamente hacia el E. Los vientos soplarán del S. O., húmedos, pero, sobre todo, templados, por lo que mañana deberá continuar el ascenso termométrico y las temperaturas serán más altas. Con esta situación, habrá cielo cubierto en Galicia, donde se registrarán chubascos; nuboso, Cantábrico occidental y comarcas del O. del Duero, Extremadura y Andalucía, donde podrán producirse algunas precipitaciones débiles y aisladas. En el resto de la vertiente atlántica, así como en el Cantábrico y Ebro, la nubosidad será variable y, generalmente, escasa. En el resto de la península y Baleares, buen tiempo, despejado. Canarias, nuboso o poco nuboso.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE CAPITALES EUROPEAS

	Mínima	Máxima		Mínima	Máxima
Oslo	16	30	Lisboa	15	20
Estocolmo	13	24	Berlín	16	23
Helsinki	10	22	Hamburgo	14	27
Birmingham	13	27	Frankfort	15	28
Amsterdam	18	28	Munich	11	24
Bruselas	16	30	Bonn	15	28
Copenhague	14	23	Viena	14	26
Berna	14	28	Milán	16	23
París	16	28	Roma	22	28
Lyon	14	21	PALMA	16	22

«BARBARELA DE CONJUNTOS 70» ACONTECIMIENTO SENSACIONAL

ANOCHÉ, LA APERTURA DEL FESTIVAL,
CONSTITUYO UN ROTUNDO EXITO

TOMA DE POSESION DEL NUEVO PRESIDENTE DEL CONSEJO DE LA RENFE

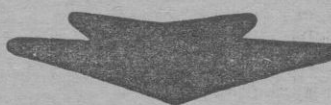
ASISTIO EL MINISTRO
DE O.P.

MADRID, 9. (Pyresa). — Ha tomado posesión de su cargo de Presidente del Consejo de Administración de RENFE don Francisco Lozano Vicente.

Al acto asistieron con el Ministro de Obras Públicas, don Gonzalo Fernández de la Mora, el Subsecretario del Departamento, don Ricardo Gómez Acevo; Director General de la Red y otros altos cargos del Departamento.

Pronunció unas palabras el Presidente saliente, don Alfonso Osorio. A continuación habló el señor Lozano Vicente, que tras expresar su inquebrantable lealtad al Jefe del Estado, agradeció al Ministro su nombramiento para tan importante cargo.

Resumió el acto el Ministro señor Fernández de la Mora con un breve discurso en el que después de agradecer al señor Osorio su gestión, destacó el carácter técnico del nuevo Presidente señor Lozano y precisó los fundamentales objetivos que deben ser cubiertos por la red en esta nueva etapa.



A punto de cerrar nuestra edición, «Barbarela» bullía todavía de público y por su singular tarima seguía el desfile de los más famosos conjuntos en el mundo de la música que aspiran a alzarse con el máximo galardón de este Festival «Barbarela de Conjuntos 70» que se ha hecho ya famoso en todo el orbe.

A la hora señalada se inició lo que habría de ser fabulosa muestra de la música pop. El jurado, sin faltar uno solo de sus miembros, atentos a la interpretación de la canción de su repertorio que habría de presentar cada conjunto participante. El público, que llenaba por completo todas las localidades de la discoteque, quedó prendido asimismo de cuanto le era dado ver y escuchar.

La hora, el espacio, nos impide hoy dar a los lectores un juicio crítico de la velada inaugural de este Festival Internacional que por su envergadura puede calificarse de monstruoso. Habremos de aguardar, pues, a nuestra próxima edición, para dedicarle todo el tiempo que se merece.

Digamos pues, que anoche el éxito fue rotundo, definitivo y que el calor, el ambiente que se respiraba auguraba para hoy, en la final, una sesión doblemente memorable. «Barbarela de Conjuntos 70» es lo nunca visto y oído.

HOY 36 Págs.

ENTRADA UNICA

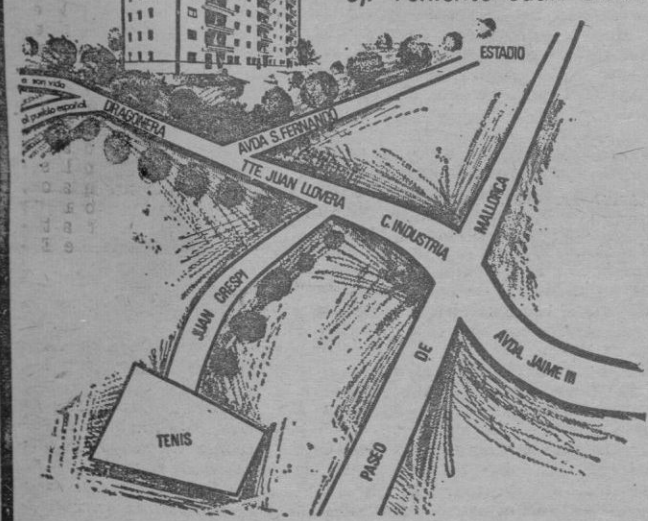
150.000 pts.

Resto reducidas cuotas durante 144 meses

Precio total 450.000 pts.

PISOS

LLAVE EN MANO
C/ Teniente Juan Llobera



SALON-COMEDOR
3 y 4 DORMITORIOS - COCINA - CUARTO DE BAÑO
ASCENSOR SUBIDA Y BAJADA
PORTAL DE MARMOL
CALOR NEGRO - ANTENA COLECTIVA TV. - JARDINES
EXENTOS DE CONTRIBUCION Y DERECHOS REALES 90%

INFORMACION Y VENTA: EN EL EDIFICIO
TEL.: 235987

Lea «BALEARES»

30 Plazas - Ambos sexos - Sobre 200.000 Ptas. anuales - Título Medio

Convocadas Oposiciones LIBRES para OFICIALES DE JUSTICIA MUNICIPAL.- VARONES Y MUJERES, desde 21 años y sin límite máximo de edad.- TITULO BACHILLER SUPERIOR O EQUIVALENTE (Maestros, Peritos y otros muchos).— Exámenes probablemente en Noviembre.— ANTES DE NAVIDADES, PUEDE TENER RESUELTA SU VIDA.— En la última Oposición obtuvimos veintisiete plazas.— PIDA URGENTEMENTE, ANTES DEL VEINTE DE JUNIO, programa, impreso de instancia para rellenarlo, instrucciones, CUADRO DE EQUIVALENCIAS DE TITULOS y otros amplios detalles, acompañando veinte pesetas en sellos de Correos.— Dirijase a «JURISPERICIA», Academia - Editorial, Jardines, 3. MADRID - 14.

Amplia resonancia de la entrevista Franco-De Gaulle en la prensa extranjera

PARIS, 9. (Efe). — La prensa francesa publica, esta mañana, amplia información sobre la entrevista celebrada ayer en El Pardo entre el Jefe del Estado español y el ex-Presidente de la República Francesa.

«De Gaulle en casa del Caudillo», titula «Paris Jours» (independiente) en primera página con una fotografía de ambos estadistas estrechándose las manos, en presencia del Ministro de Asuntos Exteriores Sr. López Bravo. «Los dos hombres no se conocían», comenta «Paris-Jours».

«L'Aurore» (centrista) publica asimismo la foto con el pie: «De Gaulle-Franco. Es la primera vez que se ven».

«Pese al carácter privado de la visita, el antiguo Presidente ha recibido prácticamente los mismos honores que un huésped oficial», dice el diario.

«Le Figaro» (Conservador), anuncia que la entrevista entre De Gaulle y Franco duró cuarenta y cinco minutos.

«Combat» (izquierdista) titula en recuadro: «De Gaulle-Franco, conversación seguida de un almuerzo».

En una nota de la redacción a los despachos de agencia sobre las actividades en España del General De Gaulle, «Combat» dice: «Conviene subrayar que el almuerzo oficial ofrecido al General y a la señora De Gaulle ha sido

separado de manera pronunciada de la entrevista que el Caudillo ha mantenido con su huésped. Esta distinción permite pensar que la visita del ex-Presidente de la República Francesa se ha desarrollado a dos niveles muy diferentes: El de la cortesía en el almuerzo y el de la política durante la entrevista en «tête-à-tête» De Gaulle-Franco. Este detalle basta para testimoniar que si el General De Gaulle se ha retirado oficialmente de los asuntos públicos no se desinteresa, sin embargo, de la política.

Durante tres cuartos de hora, «mano a mano» del Jefe de Estado español y del antiguo Jefe del

Estado francés, los problemas generales un «tour d'horizon» global de la situación en el mundo, han tenido ciertamente más importancia que los acontecimientos de carácter coyuntural».

«L'Humanité» (órgano del partido comunista) titula a dos columnas en tercera página: Ayer en Madrid, en el Palacio de El Pardo, entrevista cordial De Gaulle-Franco». El diario comunista se limita a recoger despachos de agencias añadiendo sin embargo, al final de la noticia: «Pese al carácter privado de esta visita, De Gaulle ha recibido los mismos honores que un huésped oficial».

PRAGA

LA ESPERADA CAIDA VERTICAL DE DUBCEK

HA SIDO EXPULSADO DEL PARTIDO ACUSADO DE «OPORTUNISMO DERECHISTA»

Viena, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Francisco Eguiguren). La caída final de Alexander Dubcek, el símbolo de la «primavera de Praga» parece consumarse. Círculos bien informados de la capital coslovaca aseguran que Alexander Dubcek compareció ayer lunes ante la Comisión Investigadora del Partido Comunista que entiende el caso. La Comisión comunicó al ex-Jefe del Partido las acusaciones que se le imputan, y en vista del resultado positivo de la investigación llevada a cabo, pronunció la expulsión de Dubcek por «oportunistas derechistas». Como se recordará, Alexander Dubcek, actualmente bajador de su país en Ankara, se encontraba suspendido en calidad de miembro del partido mientras se realizaba esta investigación.

Los mismos círculos del comunismo checoslovaco que han dado tales informaciones, aseguran, sin embargo, que a pesar de la expulsión, Dubcek no perderá de momento su puesto como Embajador de Turquia. Los actuales dirigentes checoslovacos parecen considerar más prudente que el antiguo ídolo popular de la primavera de Praga permanezca en Checoslovaquia, «país ocupado», pero no como «bozodo» de Alexander Dubcek en Turquia parece, por ahora, la acción menos arriesgada para el grupo de colaboracionistas que dicen estar apoyados en los invasores soviéticos, pero que tienen poca conciencia de que no cuentan con base alguna en las masas del país.

La propuesta realizada por los enemigos más extremistas de Dubcek para someterle a un proceso parece que ha sido descartada de momento, y debido precisamente a las indicaciones de los ocupantes de Kremín lo que desea ante todo es «echar tierra» sobre el comprometedor tema de Checoslovaquia, y en modo alguno quisiera excitar las emociones populares que hicieran saltar de nuevo la cuestión al primer plano de la actualidad. La venganza definitiva puede esperar.

Aunque existen varios Embajadores que no son miembros del partido comunista, el caso de un expulsado como Dubcek que conserva su puesto, es único en la historia del comunismo checoslovaco.

NUEVA YORK

ANTE LA VISITA DE INSPECCION DE UNA COMISION DE PARLAMENTARIOS A INDOCHINA

LOS HALCONES Y LAS TORTOLAS ESTAN SIENDO TRANSFORMADOS EN PALOMAS MENSAJERAS QUE TERMINARAN POR COMPORTARSE COMO PAJARITOS

NUEVA YORK, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Guy Bueno). — «Los halcones y las tortolas están siendo transformados en palomas mensajeras que terminarán por comportarse a su regreso como pajaritos», comenta el congresista Duravad Hall. Lo que ha producido tan irónico comentario en boca del representante del Estado de Missouri, es la decisión tomada ahora por la Cámara Baja de enviar una Comisión propia a Indochina para estudiar «todos los aspectos del involucramiento militar de los Estados Unidos en el sur-este asiático» e informar al Congreso en un plazo de 45 días.

Los doce hombres, miembros de ambos partidos, que ahora se preparan a hacer las maletas, pisarán prácticamente los tacones a ese otro grupo de gobernadores y senadores enviados días atrás por el Presidente Nixon a Indochina. A todas luces, hay ahora en el congreso un cartelito como el que se encuentra en algunas tabernas españolas, y que reza «No se fía», siendo evidente que los representantes del pueblo ya no están dispuestos a aceptar las letras de cambio de la Casa Blanca como si se tratara de auténticos billetes de dólares.

UNA VISITA PREFABRICADA

Los cuatro días transcurridos en Vietnam y en Camboya por la Comisión enviada por Richard Nixon no han dado evidentemente plena satisfacción a los críticos de la Administración. Sus dudas no parecen haber sido provocadas sólo por el tiempo relativamente exiguo dedicado por esc. hombres a la investigación de la situación en el lejano teatro de operaciones, ni tan siquiera por el hecho de que todos menos uno se han identificado como defensores del conflicto, sino sobre todo, por los amplios reportajes publicados aquí sobre su gira por los campos de batalla. Un documento interesante,

transmitido anoche por la televisión, ha revelado, por ejemplo, que los ambientes militares locales hicieron de todo para dar una buena impresión. Los soldados pasaron por la barbería horas antes de la llegada de la distinguida comitiva: Entre la tropa se escogió a quienes supieran responder mejor a las preguntas de acuerdo con las instrucciones de sus oficiales: Los campamentos se sometieron a rigurosa operación de limpieza: En las cuevas capturadas el enemigo se colocó abundante material de guerra para que los ilustres viajeros pudieran obtener una «visión realista» de lo que habían sido los «santuarios» antes de la invasión. Y por si fuera poco, el alto mando organizó una espectacular operación de bombardeo contra una colina situada a unos 200 metros de los visitantes, demostrando el poderío aéreo estadounidense al descargar toneladas de bombas, cohetes y napalm sobre la densa jungla.

63.000 HOMBRES EN LA FRONTERA CAMBOYANA

Más allá de la impresión producida aquí de que, tal vez, la Comisión enviada por el Presidente Nixon no haya logrado cosechas en estas circunstancias una impresión fidedigna del auténtico desarrollo de la guerra, también parece haber producido en el Congreso una nueva dosis de recelo el hecho de que las últimas estadísticas facilitadas por la «Inteligencia» americana sugieren que, a pesar de que el Presidente Nixon proclamara días atrás haber alcanzado en Camboya un éxito sin precedentes, tan sólo habría sido descubierto un 40 por ciento aproximadamente de los depósitos de material de guerra enemigos. A la vez que ahora se facilitan estos datos, se asegura también que las fuerzas adversarias en Camboya no contarían —como se anunció el 1 de mayo— con unos 25.000 hombres en la zona fronteriza, sino con más de 63.000, siendo así que el alusivo «gran cuartel comunista», cuya destrucción había sido señalada como el objetivo principal de la invasión no sumaría 2.500 sino más de 7.000 hombres. El Ejército del «Frente Nacional de Liberación», por sí solo, tendría unos 8.500 combatientes a las órdenes del mando central. La totalidad de las unidades adversarias destacadas en los alrededores de Saigón y en Camboya cifraría más de noventa mil hombres en lugar de los 55.000 previamente computados.

La comisión que el Congreso ha decidido enviar ahora a Indochina tratará de averiguar quien hace semejantes juegos malabares —y con qué objeto— confiando por lo visto en poder informar a sus colegas sobre el curso que la guerra les parece estar destinada a tomar a la luz de lo que ella averigue. De paso, también hará bien en investigar otros aspectos del conflicto. Por ejemplo, el «New York Times» publicó ayer una terrible fotografía de un inmenso «ranger» americano arrastrando tras sí por una soga atada al cuello, como a un perro, a un hombre prác-

ticamente desnudo, las manos sujetas a la espalda, los ojos vendados.

en ejercicio que es el Ministro de Asuntos Exteriores de Bélgica, Harmel y el Presidente de la Comisión Europea, Jean Rey. Por parte española el acuerdo será suscrito por nuestro Ministro de Asuntos Exteriores don Gregorio López Bravo.

En los medios informativos ha sorprendido que la discusión sobre la fecha de la firma se haya resuelto de acuerdo con la tesis que sostenía que el acuerdo podía ser firmado dentro de este mes, pese a no haber concluido el trabajo de traducción de sus instrumentos ajenos.

De esta forma se cumple el deseo del Ministro belga de Exteriores, que a principios de julio acaba su período de Presidente en ejercicio y el deseo de la Comisión, que según parece quería que el Presidente saliente Jean Rey —que prácticamente ha sido Presidente durante todo el período de negociación—, pueda igualmente suscribir el documento.

Nuestro acuerdo y el de Israel serán los dos últimos documentos que firmen los Presidentes Harmel y Rey en sus respectivas calidades.

ICARIA



Laboratorios de color

PARA **Kodacolor** y **Agfacolor**

SERVICIO NOCTURNO PARA PROFESIONALES Y TIENDAS

PRENSA Y TELEVISION

BRITANICA

LONDRES, 9. (Efe). — Los principales matutinos londinenses publican hoy información sobre la entrevista de ayer, en El Pardo, entre el Jefe del Estado español y el ex-Presidente de Francia, Charles De Gaulle, a los cuatro días de iniciar sus vacaciones en España.

Algunos matutinos publican también la fotografía de Franco y De Gaulle al darse la mano, con Gregorio López Bravo Ministro, español de Asuntos Exteriores en el segundo plano. La televisión difundió anoche información gráfica de la entrevista. La prensa británica no ha hecho hasta ahora ningún comentario sobre la estancia en España del General De Gaulle y su esposa, pero destaca que se trata de su segunda salida al extranjero desde que abandonó el palacio del Elíseo. El ex-Presidente y su esposa pasaron las vacaciones del año último en la República de Irlanda.

MERCADO COMUN

HA SIDO APROBADO EL ACUERDO COMERCIAL PREFERENCIAL DE ESPAÑA CON LA C. E. E.

SE HA FIJADO EL DIA 28 PARA LA FIRMA DEL ACUERDO

BUEN PUNTO DE PARTIDA

El acuerdo que hoy ha sido aprobado cubre el 74 por ciento del comercio de la Comunidad con España y el 84 por ciento del comercio español con la Comunidad. Esto quiere decir que la comunidad recibe de nuestra parte reducciones sobre 440 millones de dólares y nosotros recibimos reducciones sobre un volumen de 800 millones de dólares que corresponden a nuestras compras en el Mercado Común incluidas en el acuerdo.

El volumen por ambas partes es sustantivamente diferente —es decir compramos el doble de lo que vendemos— y, por consiguiente, el equilibrio del acuerdo ha exigido términos distintos que permitan consolidar el comercio entre la CEE y España y favorecer el crecimiento de nuestras exportaciones promoviendo gradualmente la reducción del notable desnivel de nuestra balanza comercial. En este sentido el acuerdo puede considerarse como un punto de partida aceptable, contando con una voluntad decidida por parte de nuestro país para aproximarnos al mundo europeo donde las posibilidades están en función de una actitud de esfuerzo razonado y congruente.

De una manera global la rebaja comunitaria es de un 40 por ciento y la nuestra solo alcanza a un 25 por ciento. Además el ritmo de las reducciones es más acelerado para el Mercado Común que para España.

ACERCAMIENTO A EUROPA

A la hora de hacer una primera valoración de este acuerdo nos parece interesante subrayar los siguientes puntos:

- 1.— Además de lo que el acuerdo significa en el ámbito comercial, supone un primer paso en un proceso de acercamiento a Europa que debe producirse necesariamente con independencia de cualquier condicionamiento político.
- 2.— España, después de suscribir su acuerdo con la CEE, queda con las manos libres para sus relaciones con los demás países y de manera especial para consolidar sus vinculaciones con la América española.
- 3.— Cualquier expectativa para beneficiarios de un sistema de preferencias generalizadas queda a salvo, ya que en el acuerdo se prevé expresamente esta eventualidad.

4.— Cuando hace escasamente unos días se ha discutido en Inglaterra lo que podía suponer para los ingleses el proceso de acercamiento a Europa se dijo que la dinamización de la economía británica podía beneficiarse de un incremento de la renta nacional en un dos por ciento, incremento adicional al experimentado en los últimos años. Algo parecido cabe y puede esperarse en el ámbito español.

5.— El desarrollo español y las perspectivas empresariales habrán de beneficiarse necesariamente de su actuación en el ámbito de un espacio económico como es el Mercado Común, que supone en este momento un mercado de ciento ochenta millones de consumidores y de unos cuatrocientos millones de consumidores al final de los años setenta.

6.— La firma de nuestro acuerdo va a producirse con cuarenta y ocho horas de diferencia a la apertura de negociaciones con Gran Bretaña, Irlanda, Noruega y Dinamarca. En este momento nadie puede plantear la opción que hace unos años se planteaba entre el Mercado Común Coruña y la EFTA. La EFTA está en liquidación. Claramente se esboza en Europa una sola comunidad económica.

7.— Aunque los problemas de financiación no se incluyen adecuadamente en el acuerdo, es obvio que van a producirse mejores perspectivas para las inversiones de capitales extranjeros en España, y no solo capitales europeos sino también de los Estados Unidos.

8.— Al margen de las materias incluidas en el acuerdo es interesante poner de relieve un hecho iniciado ya durante las negociaciones: Se trata del valor sustantivo del diálogo de nuestro país con la Comunidad a la hora de regular intereses concretos, como ocurrió en su día con las preferencias para los agrarios y el aceite de oliva y como está ocurriendo estos mismos días en relación a la política comunitaria sobre el vino.

COMUNICADO FINAL CONSEJO MINISTROS CEE

LUXEMBURGO, 9. (Efe). — En lo que concierne al acuerdo con España, el comunicado de prensa hecho público esta tarde en Luxemburgo, al concluir el Consejo de Ministros de Asuntos Exteriores de la C.E.E., dice lo siguiente: «Bajo reserva de un retoque

(mise au point) a fin de asegurar la concordancia en las cuatro lenguas de las Comunidades, el Consejo ha dado su acuerdo a los textos de los acuerdos entre la Comunidad Económica Europea, España y entre la Comunidad Económica Europea e Israel, así como a los textos relativos a estos acuerdos.

«La comunidad propone que los acuerdos se firmen a finales del mes en curso.

«Firmarán en nombre del Consejo el Presidente de este y el Presidente de la Comisión».

LIBROS MAS VENDIDOS

Madrid. Los libros más vendidos durante el pasado mes de mayo, según la encuesta realizada por el Instituto Nacional del Libro Español, fueron por este orden:

«Mis almuerzos con gente importante», de José María Pemán; «Papillón», de Henri Charrière; «El gato apresurado, o apología de los hombres» de José María Cabodevilla; «Las hermanas coloradas», de F. García Pavón; «Peña niebla», de Torcuato Luca de Tena; «El español y los siete pecados capitales», de Fernando Díaz Plaia; «Por qué perdimos las guerras», de Carlos Rojas; «San Camilo, 1936», de Camilo José Cela; y «El sadismo de nuestra infancia», de R. Terenci Moix. (De las agencias)

GLOBOS EN EL CIELO DE PARIS

Centenares de globos multicolores se elevaron en la mañana del domingo al cielo de París como singular protesta contra la contaminación de la atmósfera. Los globos llevaban el siguiente mensaje: «Paz al aire, la tierra, los ríos, los bosques y todas las criaturas humanas». (Agencias)

DIARIO **Baleares**

PASEO DE MALLORCA, 29-31
(EDIFICIO PALACIO DE LA PRENSA)
PARTADO DE CORREOS, Nº 22

NUESTROS TELEFONOS

REDACCION	15940
ADMINISTRACION Y TALLERES	(LINEAS)
PUBLICIDAD	231177
SUSCRIPCIONES	235710
CIERRE	231177
DIRECCION	232186
ADMINISTRADOR	236382
CONTROL TIRADA	

ORIENTE MEDIO

EL REY HUSSEIN HA SALIDO ILESO DE UN ATENTADO EN AMMAN

SI LOS PILOTOS SOVIETICOS CRUZAN LA LINEA DE ALTO EL FUEGO EN 1967, TENDRAN QUE ENFRENTARSE CON LA AVIANCION ISRAELI HA DICHO GOLDA MEIR

TEL AVIV, 9. (Efe Reuter). — La Primer Ministro israelí, Golda Meir, dijo anoche que si los pilotos soviéticos cruzaban las líneas de alto el fuego de junio de 1967 y penetraban en territorio ocupado por Israel, tendrían que enfrentarse con la aviación israelí. La Primer Ministro pronunció estas palabras en una reunión internacional de mujeres socialistas que se celebró cerca de esta capital.

informado la agencia de prensa del Oriente Medio. La citada agencia ha informado que Radio Amman interrumpió su programa normal a las 14'15. hora española para anunciar que el Primer Ministro jordano Bahjt Al Falhumi, había enviado un telegrama al Rey «con ocasión de haber salido ileso de un ataque llevado a cabo esta mañana contra la comitiva real».

EL GENERAL SHERIF NASSER. MUERTO

ATENTADO
EL CAIRO, 9. (Efe-Reuter). — Radio Amman ha informado hoy que el Rey Hussein, de Jordania, había salido ileso de un atentado cometido esta mañana, según ha

DAMASCO 9. (Efe-Upi) — Ha resultado muerto esta mañana en Amman a consecuencia de una bala perdida, el General Sherif Nasser Ben Jamil, tío del Rey Hussein.

A las 11'00 hora local, en Madrid, las 13'00, no había aún ninguna confirmación oficial de este informe.

SE DESMIENTE LA MUERTE DEL COMANDANTE EN JEFE DEL EJERCITO JORDANO

AMMAN, 9. (Efe-Upi). — Las informaciones de que el Comandante en Jefe de las Fuerzas Armadas jordanas, Mayor General Sherif Nasser Ben Jamil había muerto hoy, en Amman, carecen de todo fundamento, según ha anunciado Radio Amman. La emisora añadió que las informaciones son «fabricadas» y no tienen ningún fundamento».

BUENOS AIRES

Mientras se designa Presidente

LA JUNTA MILITAR HA ASUMIDO OFICIALMENTE EL GOBIERNO PROVISIONAL

Las tropas han regresado a sus cuarteles

Buenos Aires, 9. (Efe). -- La Junta Militar oficialmente asumirá esta tarde el Gobierno Provisional del país hasta tanto designe al futuro Presidente argentino, en un plazo no mayor de diez días, según el compromiso tomado.

La ceremonia se desarrollará en el salón blanco de la Casa de Gobierno a las 20 (hora de Madrid), y protocolizará el acto de Juramento el Escribano Mayor del Gobierno, Jorge Garrido.

NORMALIDAD EN BUENOS AIRES

Buenos Aires, 9. (Efe). -- La mayoría de las tropas que ayer salieron para tomar posiciones en el casco de esta ca-

pital comenzaron esta madrugada a retornar a sus cuarteles después de haber concluido la crisis constitucional.

Esta mañana la ciudad recobró la normalidad. Los comercios están abiertos y las actividades administrativas se desarrollan como todos los días. La Junta Militar que asumió el poder solo decretó que permanecieran cerrados los Bancos y centros cambiarios para evitar especulaciones. El Ministro de Educación por su parte advirtió a última hora de anoche que las actividades escolares y docentes se desarrollarán en forma habitual.

Buenos Aires, tras los nerviosos episodios de ayer, despertó en calma.

LOS MINISTROS PERMANECERAN, DE MOMENTO, EN SUS CARGOS

Buenos Aires, 9. (Efe). -- La Junta de Comandantes en Jefe dio a conocer anoche el siguiente comunicado: "La junta de comandantes en Jefe ha solicitado a los señores Ministros y Secretarios de Estado que no abandonen sus cargos hasta la designación del nuevo Presidente de la nación con el fin de garantizar el resguardo de los altos intereses nacionales".

La Junta de Comandantes en Jefe decidió ayer asumir el Gobierno de la Argentina e informó de su propósito a la Corte Suprema de Justicia de la nación. La Corte dio a conocer, poco después, una comunicación oficial señalando que "Los Comandantes en Jefe han puesto en su conocimiento que en la fecha reasumieron el poder político, cesando, en consecuencia, al Presidente de nación Juan Carlos Onganía".

Onganía se retiró de la Casa de Gobierno a las 3.30 (hora española), y se dirigió a la Sede del Estado Mayor Conjunto para hacer entrega de mando presidencial, pero sin presentar su renuncia.

Poco después la Junta de Comandantes en Jefe constituyó su sede en la Casa de Gobierno al ser abandonada por el Teniente General Juan Carlos Onganía.

Antes de abandonar la Casa de Gobierno, el General Onganía, envió al pueblo el siguiente mensaje:

"Las circunstancias que el país ha vivido en estas últimas horas, me obligan, bajo la presión de las armas, a alejarme del cargo de Presidente de la República.

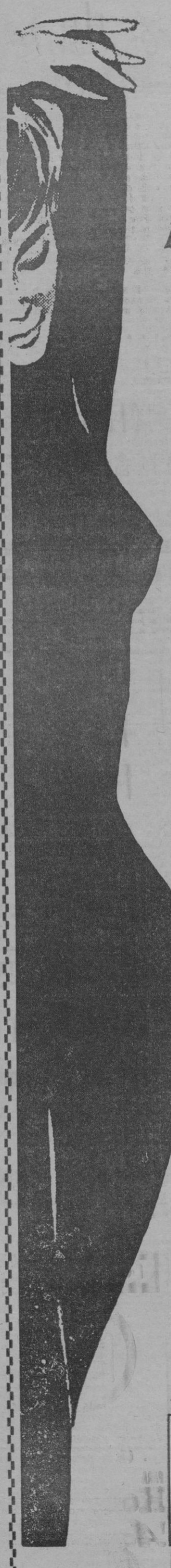
Assumo la total responsabilidad de los hechos acaecidos desde el comienzo de la revolución argentina, a la vez que impongo a mis sucesores la responsabilidad que les cabe, ante el pueblo y la historia, por los acontecimientos que han ocurrido.

Quiera Dios que los pasos irrevocables que han tomado, sean para bien de la República.

Ya como ciudadano exhorto a mi pueblo, una vez más, a la unión y a la concordia, para labrar en paz su destino de grandeza. Y que nadie jamás utilice los hechos de esta triste noche para dividir a los argentinos. Firmado: Juan Carlos Onganía.

A las 4.45 (hora española), se conoció el texto de un comunicado de la Junta de Comandantes en Jefe, en el que dice: "A las 23.30 (3.30 h. e.) el señor Teniente General Juan Carlos Onganía concurrió a la sede de la Junta de Comandantes en Jefe con el objeto de concretar, por escrito, su alejamiento del cargo que ocupaba desde el 28 de junio de 1966.

Con este acto de acatamiento formal a la decisión unánimemente tomada por las fuerzas armadas, se cierra el proceso iniciado en el día de la fecha. A partir de (Continúa en la pág. siguiente.)



... en bañador sus

"tres kilos de más"

parecerán el doble...



Yo había perdido la esperanza. Mi silueta era pesada debido a unos centímetros superfluos. Me repetía ¿Vale la pena hacer un esfuerzo para ser más agradable? Una visita a Brigitte de Bercy me ha transformado completamente en algunos días, y es así que en algunos días solo, he conseguido de nuevo mi fino talle, y el dinamismo de mis 20 años! La causa 7 cms. en la cintura, 9 cms. en la cadera y 10 cms. en los muslos.....en total he perdido 26 cms. ¿No es maravilloso? ¡Yo no me reconozco!

Telefonéeme o venga a verme, nuestra asesora será feliz de darle todas las informaciones que permitirán obtener la silueta que Vd. sueña con tener.

Brigitte de Bercy

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 35, ENTLO.
ABIERTO DE 9 A 21 HORAS. SABADOS CERRADO
21 78 64

¿no es terrible cuando Vd. teme exhibirse en bañador?



¡Vd. no pagará más que los centímetros que ha perdido!

RESULTADOS GARANTIZADOS o REEMBOLSO ASEGURADO

SIN HACER TRAMPA...

¿ PUEDE Vd. VER SUS PIES SIN INCLINARSE? ¿NO? PUES VENGA

Atlas Bradford

LE PONDRÁ EN FORMA RELAJÁNDOLE

A su disposición todos los días desde las 9 hasta las 21 horas sin necesidad de tomar hora ni día fijo.
Pérdida de peso • Desarrollo muscular Masaje mecánico y manual • Aparatos especiales • Relajación • Monitores individuales • Sauna finlandesa • Solarium Peluquero • Bar • Snack.
.....El precio de abono..... menos caro que su diario paquete de cigarrillos.
PERO ATENCION..... como el tratamiento es individual, el número de sesiones es forzosamente limitado.

VENGA ESTA SEMANA y si queda satisfecho de su visita LE OFRECEREMOS EL PRIMER MES DE SU ABONO

Atlas Bradford

AVDA. GRAL. PRIMO DE RIVERA, 121, PRAL. EDIFICIO RENAULT ABIERTO DE 9 A 21 HORAS. SABADOS CERRADO

BUENOS AIRES

Mientras se designa Presidente

(Viene de la página anterior)
este momento la Junta de Comandantes en Jefe constituye su sede en la Casa de Gobierno. La revolución argentina sigue su marcha.

LA GRAN CRUZ AL MERITO NAVAL ESPAÑOLA AL ALMIRANTE GNAVI

Madrid, 9. (Cifra). -- El Almirante de la Armada Argentina, don Pedro Alberto José Gnavi, a quien hoy se le concede la Gran Cruz del Mérito Naval con distintivo blanco por orden que publica el "Boletín Oficial del Estado", es uno de los componentes del triunvirato que, tras derrocar al Presidente Onganía, se ha hecho cargo del poder en Argentina.

Junto al Almirante Gnavi, componen el triunvirato el Comandante en Jefe del Ejército, Teniente General, Alejandro A. Lanusse y el Comandante en Jefe de las Fuerzas Aéreas, Brigadier General Carlos Rey. ONGANÍA NO DESEA SER ENTREVISTADO POR PERIODISTAS

Buenos Aires, 9. (Efe). -- El Presidente depuesto, Teniente General Juan Carlos Onganía, quien permanece aún en la Residencia presidencial de la vecina localidad de Olivos, manifestó a los periodistas, por intermedio de un portavoz que no formulará declaración alguna.

Esta mañana, se hizo presente en la residencia el Secretario de Educación José Mariano Astiguería. A su salida fue abordado por los periodistas, a quienes declaró el motivo de su presencia en el lugar: "He venido a saludar al Teniente General Onganía y ponerme a sus órdenes, para lo que me necesite". Preguntado si se le habría ofrecido algún cargo en el nuevo Gobierno a integrarse, el Secretario de Estado respondió negativamente.

"El Teniente General Onganía agradece el ofrecimiento de ustedes para entrevistarlo, pero me informó que ni hoy ni días venideros, piensa hacer declaraciones". Estas palabras fueron dichas por el Secretario Privado del ex-Presidente de la nación, Ricardo Dold, a la prensa, agrupada en el portón de entrada de vehículos de funcionarios de la Calle Villate y respondiendo a la solicitud que los periodistas le habían formulado de mantener una entrevista con el ex-mandatario.

Agregó Dold que el Teniente General Onganía, había manifestado que la presencia de los periodistas en el lugar carecía de sentido dado que, aparte de no querer formular declaraciones, se hallaba muy ocupado ordenando sus efectos personales. Los hombres de prensa, preguntaron al Secretario de Onganía, sobre el estado de ánimo de éste: "Excelente" respondió.

Durante esta mañana se notó en la residencia de Olivos la entrada de diversos camiones pertenecientes al Ejército. Visiblemente llevaban el propósito de colaborar en el traslado de los efectos y pertenencias del ex-Jefe de Estado, para cuando abandonara al quinta presidencial.

Al salir de la residencia de Olivos el Secretario de Industria y Comercio Exterior, Raul Paycero, que también visitó al Presidente después fue interrogado por los periodistas, sobre el motivo de saludar al Teniente General Juan Carlos Onganía.

A la pregunta de como se encontraba el ex-Presidente dijo que se hallaba en perfecto estado de ánimo y con una paz espiritual excelente. Se le preguntó cuánto tiempo pensaba quedarse el Teniente General en la residencia presidencial y respondió que el tiempo necesario hasta tanto arreglen su departamento particular, que actualmente está ocupado.

El Doctor Peycere manifestó, ante una consulta, que continuaba en su cargo. LOS CAMBIOS EN EL GABINETE PROVISIONAL

Buenos Aires, 9. (Efe). -- El Coronel Máximo Premoli, en su despacho oficial de la Secretaría de Difusión y Turismo, en Casa de Gobierno, recibió hoy a los periodistas para expresarles que, dando su carácter de militar en actividad, había recibido la orden de su superior el Comandante en Jefe del Ejército, de permanecer en el cargo hasta la designación de su reemplazante.

Con respecto a la constitución actual del Gabinete, dada la renuncia de Ministro de Bienestar Social, Carlos Cansilli, el Ingeniero Luis M. Gatelli asumirá esta cartera, además de la de Obras y Servicios Públicos, que actualmente desempeña. Conrado Etchebarne, Ministro de Justicia continuará al frente de esa cartera y de la Educación por renuncia de Bardo Pérez Guilhóu.

José R. Cáceres Monie atenderá los Ministerios de Defensa e Interior y permanecerán en sus Mi-

nisterios Juan B. Martín, de Relaciones Exteriores y José M. Dagnino Pastore, en Economía. Todas estas designaciones subsistirán hasta la designación del nuevo Presidente de la Junta de Comandantes en Jefe.

LA RENUNCIA DE ONGANÍA

Buenos Aires, 9. (Crónica del enviado especial de Pyresa y Arriba Diego Carcedo). -- Dos furgonetas azules ante la residencia presidencial de Olivos han sido el cierre de un capítulo de la historia argentina. En ellas, aparte de unas cuantas cajas de cestas de mimbre, los curiosos que permanecían en los alrededores han podido reconocer a la esposa y a un hijo del General Onganía. Ya el pasado año, cuando asesinaron a Vancor, alguien me dijo que el General Onganía no aguantaría muchos días. Sin embargo, ha resistido en el poder doce meses más. Nadie se explica cómo. Pero la realidad es que ha resistido.

Onganía ha abandonado el poder sin jerramamiento de sangre. Hay quien dice que esto se debe a un jesuita, el Padre Mariano, Consejero espiritual del ex-Presidente. La realidad es que el General, que al parecer contaba desde el jueves con el apoyo verbal de algunos coroneles, se decidió a las doce menos veinticinco de la noche de ayer a abandonar el poder.

Una carta, en la que declaraba que, presionado por la fuerza de las armas, se alejaba del poder, ha sido todo el testamento político del General. Esta carta, entregada personalmente en el Ministerio de Defensa, donde estaba reunida la Junta Militar, fue la despedida del que hasta entonces había sido Presidente de la República Argentina.

Más tarde, apenas si media hora, bastó para que Onganía solo en su despacho de la Casa Rosada, recogiera algunos papeles y se dirigiera a la residencia de Olivos. A los pocos minutos, los Comandantes de las Fuerzas Armadas Gnavi, Lanusse y Rey entraban en la Casa Rosada para dictar las primeras disposiciones legales de la nueva situación.

PRIMER MANIFIESTO

Hoy, el Almirante Gnavi, Presidente de la Junta, ha leído el primer manifiesto al país. En él se reconocen los resultados positivos de la gestión llevada a cabo por Onganía para quien pide el reconocimiento público por su entrega y por su honradez, pero exponen que el Gobierno daba últimamente muestras de inoperancia, que se reflejaba en la ausencia de ideas claras sobre el proceso de institucionalización política y en las claras discrepancias entre el poder ejecutivo y las

fuerzas armadas, discrepancia que el Presidente no supo solucionar.

En su manifiesto, la Junta proclama a esencia republicana de la nación, expresa su adhesión al sistema democrático y representativo basado en los partidos políticos, reconoce que la actitud política debe contar con la participación popular y promete conducir la nave por rumbos liberales como los que señaló el General Aramburu tras la caída del Presidente Perón.

Existe una hipótesis sobre la caída de Onganía, que es la de que el Presidente depuesto se olvidó que, si bien en teoría es el Presidente quien nombra a los miembros de la Junta, en la práctica es todo lo contrario, como acaba de quedar demostrado. Onganía quis, convertirse en líder político y la realidad es que fracasó. Los grupos de ultraderecha veían sus aires neofascistas con preocupación; los peronistas le volvieron la espalda en cuanto comprendieron que no podían utilizarlo; lo de izquierdas le consideraban un agente de la CIA; y los Generales miraban con recelo el aumento de su poder personal. Todo esto comenzó a complicarse demasiado en el pasado año, cuando los sucesos de Córdoba. El asesinato de Vancor incrementó el confusiónismo, ya que jamás se supo quien lo mandó matar, una muerte que cada minuto los mentideros políticos relacionan más y más con la desaparición del ex-Presidente Aramburu.

¿DONDE ESTA ARAMBURU?

También sobre éste corren las más variadas versiones. Según los comunicados de los "Montoneros", debería haber aparecido en el día de hoy, pero hasta el momento no ha sido así. Muchos estiman que está muerto. Otros, por el contrario, esperan verlo reaparecer de un momento a otro. Los últimos rumores señalan que hará su reaparición en la tarde de hoy en Montevideo. Esta última creencia se basa en las esperanzas, e incluso en la euforia que manifestaban ayer sus familiares y amigos. Esta euforia aviva las tesis de auto-sequestro, pero existe otra opinión, quizás de más peso, que es la de que el secuestro fue realizado por agentes allegados al Gobierno. Esto se basa en que los doce militares que figuraban entre los sequestradores eran auténticos oficiales de Ejército y, posiblemente, conocidos del propio General Aramburu. Se habla, incluso, de que la esposa del General les invitó a pasar y les ofreció café. Ello demuestra, al menos, que inspiraban confianza.

¿Dónde está el General? Esta es la pregunta que hoy se hace la mayoría de las gentes de Buenos Aires.

GINEBRA

CONFERENCIA DE LA O.I.T.

«HAY QUE EVITAR QUE EN EL MISMO PAÍS CONVIVAN SECTORES FLORESCIENTES Y RICOS A COSTA DE OTROS CON NIVEL DE VIDA INSUFICIENTE»

DIJO EL MINISTRO DE TRABAJO ESPAÑOL SR. DE LA FUENTE

Empezó su importante discurso con un llamamiento de solidaridad para los damnificados del Perú

GINEBRA, 9. (Efe). -- Poco después de las once de la mañana dio comienzo el discurso del Ministro español de Trabajo en la sesión plenaria de la 54 Conferencia de la O.I.T. que discute durante estos días el informe del ex-Director General señor Morse.

Inició su discurso el señor de La Fuente, felicitando al Presidente de la conferencia, señor Manickavasagam, por su nombramiento. Hizo alusión después a la catástrofe que aflige al pueblo peruano, invitando a todos los países a sumarse al movimiento de solidaridad iniciado por los trabajadores españoles.

Abordando la memoria del señor Morse, que lleva por tema "La pobreza y los niveles mínimos de vida", dijo:

"El problema aún cuando es de gran actualidad, reaviva en nosotros el recuerdo de nuestro gran humanista Luis Vives, quien ya en el siglo dieciséis, en su obra publicada en Brujas en 1526, señalaba que "no es justo que en una ciudad rica toleren los magistrados que ciudadano alguno sea maltratado del hambre y de la miseria". Estos principios no tardarían en plasmarse en la promulgación del famoso edicto que inicia, en forma sistemática la lucha del poder civil contra la pobreza en sus distintas manifestaciones, a fin de remover las causas que la generan y determinan".

"La memoria tras una circunstanciada exposición, procede al análisis de los medios que deben utilizarse para que la pobreza desaparezca y se eleven los niveles mínimos de vida de un modo progresivo y constante, especialmente en los sectores más deprimidos, a cuyo objeto desarrolla su exposición en la doble vertiente tradicional, en todos los estudios de esta naturaleza realizados por la O. I. T.: Países desarrollados y países en vías de desarrollo; ac-

ción nacional y acción internacional..."

Señaló el Ministro a continuación que las legislaciones internas deben evitar que en el mismo país convivan sectores florecientes y ricos a costa de otros con nivel de vida insuficiente y las relaciones entre los pueblos, en el orden económico, social y cultural, deben evitar que se mantengan sectores importantes de población en la pobreza, mientras otros se enriquecen cada día más. La paz y la justicia exigen de todos una mayor solidaridad una mayor nivelación en los desarrollos y las rentas de la población mundial.

"Una de las grandes tareas de esta organización —dijo el señor de La Fuente— ha de ser contribuir a crear una conciencia general sobre el problema y estimular el desarrollo legislativo y las relaciones entre los pueblos, con arreglo a estos principios de justicia social que alcanzan especial significación en materia de derecho de los trabajadores emigrantes, así como de las exigencias en la cooperación económica y social en el plano internacional".

Manifestó después su satisfacción por el hecho de que la línea de actuación del Gobierno español en los últimos meses haya venido a guardar un estrecho paralelismo con las metas y líneas propuestas por el señor David Morse en su memoria.

"Mediante un conjunto de disposiciones de carácter legal y reglamentario —prosiguió el Ministro— promulgadas a partir de noviembre último, se ha procedido a la revisión del salario mínimo interprofesional; a fomentar la elevación de los niveles de vida mediante el impulso de la negociación de convenios colectivos sindicales a través de la inclusión en sus cláusulas de mejores salariales a corto y largo plazo; a una nueva ordenación de la seguridad social de los trabajadores del mar; a extender la asistencia sanitaria a los pensionistas y a sus familiares de la seguridad social agraria; al incremento de las pensiones en favor de ancianos, inválidos del trabajo y sus derechos-habientes; a promover y garantizar el empleo de los trabajadores mayores de cuarenta años en favor de los cuales se han establecido una serie de garantías y una atención preferente en los procesos de racionalización y reconversión industrial; a la protección de los subnormales y personas físicas o mentalmente disminuidas; a la preparación de un programa nacional de los servicios sociales de seguridad e higiene del trabajo; a la implantación de un adecuado servicio gerontológico con el establecimiento de una naciente red de residencias, hogares y clubs para los ancianos; al incremento de la acción protectora en favor de nuestros trabajadores emigrantes y sus familias".

Resaltó el Ministro, la reciente promulgación de una normativa laboral más abierta y progresiva para la regulación de los conflictos colectivos y el estado muy

avanzado de preparación de normas que van a regular la rehabilitación y el empleo de minusválidos así como el empleo y los derechos laborales de los mujer.

"Y me complace señalar también que estas medidas han sido adoptadas por el Gobierno a propuesta y con la participación constante de los trabajadores y empresarios españoles, a través de sus agrupaciones sindicales, lo mismo que están participando también activamente en su ejecución y desarrollo a través de acciones concertadas y de designación de representantes en comisiones y entidades gestoras, que solo en lo que respecta a la seguridad social sobrepasan el 90 por ciento de los miembros de los órganos de Gobierno de dichas entidades".

"Mas no considero oportuno dar por terminada mi intervención, sin referirme a la coincidencia —señaló el Ministro— tangencial en el tiempo, de dos cincuentenarios: el de la O.I.T. en 1969; y el de la creación de nuestro Ministerio de Trabajo, en este año de 1970".

"Innecesario subrayar que en el progresivo desarrollo de nuestra legislación social y laboral durante estos cincuenta últimos años, ha tenido indudable influencia todo el sistema de convenios y recomendaciones adoptados por la Organización Internacional del Trabajo; así como es de señalar, al propio tiempo, el escrupuloso cuidado que siempre puso mi país en la exacta observancia de los mismos, como así puede comprobarse a la vista de los informes presentados a esta reunión por la Comisión de Expertos de la Organización".

Terminó su discurso el señor de La Fuente "expresando el sincero deseo del Gobierno español, de continuar ratificando el mayor número posible de convenios, así como de seguir avanzando en su línea progresiva y abierta en nuestra legislación laboral y sindical en armonía con los criterios que viene marcando esta Organización con la que España quiere mantener la más íntima y fecunda penetración. Que habrá de fundarse en el recíproco respeto y aprecio de las respectivas competencias y funciones y también en el permanente espíritu de diálogo y entendimiento, como corresponde a los hombres de nuestro tiempo, y a la tradición de este organismo y a la dignidad y espíritu universal del pueblo español, que sabe buscar por sí mismo la justicia y cooperar siempre con los demás pueblos a encontrarla en el plano internacional".

Grandes aplausos de los numerosos delegados existentes premiaron la intervención del Ministro. Esta tarde, en Berna, el señor de La Fuente se entrevistará con el Presidente del Consejo Federal Helvético, señor Tschudi. Asimismo visitará una importante empresa de hostelería —donde trabaja un elevado número de españoles— y más tarde, mantendrá una reunión con los presidentes de los centros españoles en Suiza.

DESPUES DE LAS ELECCIONES ITALIANAS

LA OPINION PUBLICA RECHAZA:

- Las tendencias demagógicas de la izquierda democristiana.
El centro-izquierda bipartito con los socialistas «abiertos» al comunismo.
El retorno neocapitalista de los liberales.

ROMA, 9. (Del corresponsal interino de Pyresa Alejandro Pistolesi). -- Mientras las máquinas calculadoras y el nuevo computador electrónico del Ministerio del Interior están contando y subdividiendo los resultados de las elecciones de los Consejos Municipales y de las Diputaciones Provinciales, que se facilitarán en su cuadro completo dentro del mes, la opinión pública italiana tiene ya frente a sí el panorama definitivo de las elecciones regionales, cuyos últimos datos se anunciaron oficialmente esta mañana. La huelga de agencias y de periódicos, proclamada por las organizaciones marxistas y filomarxistas con el fin de retardar los comentarios en torno de estas elecciones, nada favorables para ellas, no impiden que la gente se entere, por los completísimos servicios de la radio y de la televisión, de la marcha de los escrutinios.

RETROCESO DEMOCRISTIANO

Téngase en cuenta ante todo que la confrontación de datos se viene haciendo con los resultados de las elecciones políticas de 1968, si bien, como justamente subrayaron los servicios de prensa de la democracia cristiana, hay que restar de esos porcentajes las cinco regiones del Estatuto especial en las que no se ha votado con lo cual el dato de la misma DC —que es la más interesada en esta puntualización— desciende del 42,7 por ciento al 38,8. Sea preferido operar sobre los porcentajes, puesto que las cifras absolutas pueden engañar, debido al incremento natural de electores que se verifica siempre entre unas elecciones y las siguientes. Pero es también muy interesante citar las cifras absolutas, puesto que si indican un descenso de sufragios éste, por la misma razón, adquiere mayor gravedad política. Partiendo de esta premisa, el análisis de los resultados definitivos presenta el cuadro siguiente (entre paréntesis figuran los porcentajes y las cifras absolutas de las elecciones políticas de 1968).

Democristianos: 10.305.182 votos (10.579.653); 37,9 por ciento (38,8).
Socialistas: 2.838.391 (2.845.010); 10,4 por ciento (11,0).
Socialdemócratas: 1.897.182 (1.723.901); 7,0 por ciento (6,7).
Republicanos: 785.253 (489.556); 2,9 por ciento (1,8).
Comunistas: 7.584.440 (7.643.705); 27,9 por ciento (28,0).
Socialproletarios: 877.252 (1.202.429); 3,2 por ciento (4,4).
Liberales: 1.290.908 (1.610.682); 4,7 por ciento (5,9).
Neofascistas del MSI: 1.424.411 (1.169.465); 5,2 por ciento (4,3).
Monárquicos: 193.120 (327.636); 0,7 por ciento (1,2).

PRÓTESTA CONTRA EL DESORDEN

Basta un vistazo para comprobar que el electorado italiano rechaza las tendencias demagógicas de la izquierda democristiana y el famoso centro-izquierda bipartito con los socialistas «abiertos» al comunismo. Rechaza además los excesos sindicales de los comunistas y de sus aliados (que pierden votos proletarios en Roma Milán y Turín), pero rechaza también el retorno neocapitalista de los liberales (que pierden un 12 por ciento) confirmando en cambio su adhesión a un centro-izquierda de progreso social, pero firmemente anticomunista. Y es por eso que los socialdemócratas le han ganado la partida a los socialistas.

Vemos en fin, que frente a la caída vertical del partido monárquico, que pasó del ya escaso 12 por ciento al 0,7, se alza, como voto sintomático, de protesta contra el caos y la falta de autoridad, el éxito conseguido por los «neofascistas» del MSI, lo cual confirma que un Gobierno débil y poco claro en sus planteamientos políticos lo único que hace es favorecer la radicalización de los extremistas.

TRES NIÑOS AHOGADOS AL ZOOBRAR UNA EMBARCACION

DUISBURG (Alemania Federal), 9. (Efe). -- Tres niños de corta edad, perecieron ahogados esta mañana en aguas de un canal de Duisburg al zozobrar la embarca-

ción en que viajaban acompañados de sus padres. Los pequeños dormían en su camarote en el momento del accidente. EL DESANGRADO PUEBLO HERMANO DEL PERU, PRECISA MAS QUE NUNCA, LA AYUDA DE TODOS. POR ESO, LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA HACE UN LLAMADO GENERAL A TODOS LOS ESPAÑOLES. EN EL HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA DE PALMA, PUEDEN DEPOSITAR SUS DONATIVOS, DIARIAMENTE, DESDE LAS 9 HASTA LAS 14. Y DESDE LAS 16 HASTA LAS 19 HORAS.

Television

PRIMERA CADENA
SOBREMESA
1.45: Carta de ajuste; 2.00: Apertura y presentación; 2.02: Panorama de actualidad; 3.00: Noticias a las tres; 3.25: Avances; 3.30: Manos al volante; 4.00: Embrujada; 4.30: Nivel de vida; 5.00: Hablamos de España; 5.15: Cierre.

TARDE
5.45: Carta de ajuste; 6.00: Apertura y presentación; 6.02: Tarzán; 6.50: Habla contigo; 7.00: Los Picapiedra; 7.29: Avances; 7.30: Teleclub; 8.00: Puesta a punto; 8.30: Este planeta.

NOCHE:
8.55: Esta noche...; 9.00: Novela; 9.30: Telediario; 9.40: Avances; 9.50: Ironside; 10.50: En directo: Campeonato Mundial de Fútbol: Alemania-Perú; 0.50: Veinticuatro horas; 1.00: Los milcírculos de Pablo VI; 1.10: Cierre.

UHF

19.45: Carta de ajuste; 20.30: Presentación y avances; 20.32: Dibujos animados; 21.00: Documento; 21.15: Expreso de Petticoat; 21.45: Ateneo; 22.15: Noticias; 22.30: Avances; 22.32: Cineclub; 24.00: Cierre.

El tiempo

PREVISION PARA BALEARES Y MEDITERRANEO OCCIDENTAL
Buen tiempo, Cielo algo nuboso. Temperaturas altas. Marizada con marejadillas locales.

OBSERVACIONES
Humedad relativa: 73 x 100. Insolación: 12 horas.

diario

CRUCIGRAMA

CRUCIGRAMA grid with numbers 1-11 and clues for horizontal and vertical words.

Horizontales: 1: Lijar. 2: Prenda militar. 3: Partículas pequeñas de polvo. 4: Afirmación. Pronombre. 5: Rostro. Masa grande de nieve. 6: Sabrosa. Contracción. Entregar. 7: Dueña. Amontonado. 8: Dispone con astucia. 9: Ama. 11: Prendas de vestir.

Verticales: 1: Deidad egipcia. 2: La parte más alta de un monte. 3: Extrae. 4: Toda pieza que en ciertos instrumentos sirve para dirigir la vista o tirar visuales. 5: Bisonte. Dueña. 6: Planta ninféacea de hojas muy grandes, que abunda en el Nilo. Arreglar. 7: Canción canaria. Adecular. 8: Nota musical. 9: Transpira. 10: Pieza de juego cúbica. 11: Letra griega.

Palma, compone. 8: Nota musical. Artículo. 9: Transpira. 10: Pieza de juego cúbica. 11: Letra griega.

SOLUCION
HORIZONALES. 1: Pulir. 2: Rica. Al Dar. 7: Ama. Aplazado. 8: Amana. 9: Aha. 11: Ropas.

Sindicato Provincial de Hostelería y Act. Turísticas de Baleares

FICHAS DECLARATORIAS DE PRECIOS AÑO 1971
Se pone en conocimiento de los industriales de Hostelería, que ya obran en poder de este Sindicato las Fichas para formulación de las Declaraciones de Precios para el año 1971; las que podrán retirar a partir de la fecha, en cualquier día laborable, de 10 a 14 horas.

Palma de Mallorca, 27 de Mayo de 1970. El Presidente del Sindicato, Pedro Cabrer.

Religiosas

CULTOS PARA MAÑANA
San Bernabé, apóstol. Turnos de Adoración solemne al Santísimo Sacramento: -En las MM. Reparadoras, a las 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 6, bendición y reserva de S. D. M.

En la Parroquia de Montañas 8, Misa y Exposición del Santísimo. Por la tarde a las 7.30, bendición, reserva de S. D. M. y Santo Rosario.

En Santa Catalina de Sena (calle San Miguel), a las 7.30, Exposición del Santísimo y preces. A las 8.15, Bendición y reserva de S. D. M. y Santo Rosario.

En esta misma Iglesia a las 10.30 de la noche, Adoración Nocturna. Turno de Guardia, "San Juan Bta. de la Salle".

Otros actos religiosos
-En los PP. Capuchinos, empieza solemne Triduo que los TT. MM. Capuchinos, la Pia Unión de San Antonio y la Juventud Antoniana dedican a San Antonio de Padua.

Triduo: A las 7.40, Rosario y ejercicio del Triduo. A las 8, Misa vespertina con homilía por el Rdo. P. Ricardo de Olot, Capuchino.

En la Merced, a las 7.15, Rosario. A las 7.30, Misa vespertina. Comunión para los Jueves Eucarísticos y acto de Reparación con Exposición de S. D. M. y al final Salve cantada a Nuestra Santísima Madre.

DELEGACION DE LA JUVENTUD

FALLO DEL CONCURSO DE PERIODICOS MURALES

CON MOTIVO DE LA FESTIVIDAD DE SAN FERNANDO
Se reunieron el Jurado calificador del Concurso convocado por la Delegación Provincial de la Juventud, para centros de enseñanza primaria de periódicos murales relativos a la festividad de San Fernando. El veredicto de dicho Jurado fue el siguiente:

Primer premio, al mural presentado por la Escuela Graduada de Niños "Casa de Misericordia", de Palma de Mallorca.

Segundo premio, a la Escuela Graduada de Niños "La Inmaculada", de los PP. Teatinos de Palma.

Tercer premio, a la Escuela Preparatoria de Artes y Oficios de Ibiza.

FARMACIAS * URGENCIAS MEDICAS

RADIO * TELEVISION * EL TIEMPO

BILLETES EXTRANJEROS

Radio

RADIO JUVENTUD "LA VOZ DE BALEARES" (O.M. y F.M.) Programa para hoy
7.55: Apertura; 8: Conexión con R.N.E.; 8.20: Escaparate de novedades; 8.30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 9: Mientras Mallorca trabaja; 9.25: Cita en la mañana; 9.40: Diario femenino; 10: Radio Club; 11: Esplendor y miseria; 11.20: Palma Nova Hora H; 11.30: Podium de éxitos; 11.40: Nuestra Zarzuela; 12.00: Una canción para el verano; 12.30: Aquí, Ciudad Jardín; 12.40: Música 70; 13.00: Mensaje de amistad; 13.30: El show de Lalo; 13.45: Aperitivo musical; 14.00: Así es a vida; 14.03: Noticiero y reportajes; 14.15: El deporte regional cuenta; 14.30: Servicio informativo de R. N. E.; 15.00: Por el camino de la música; 15.30: Café con música; 16.00: Musical Chez Nous; 16.30: Promoción; 17.30: Confidencias; 18.00: La Ballena Alegre; 18.30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 20.00: Desde la Delegación Provincial de Ciegos, retransmisión del sorteo del cupón; 20.03: Miniprograma; 20.15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa; 20.45: Mirando a América; 21.00: Así es la mar; 21.30: Noticiero; 21.40: Hogar 70; 22.00: Servicio informativo de R. N. E.; 22.30: Melodías de siempre; 23.00: Retransmisión del Festival de Conjuntos Barbarela 70; 1.00: Cierre.

F. M. 88.8 MEGACICLOS: 18.30: Radio Maritim. Audición en lengua alemana; 20.15: Radio Internacional. Audición en lengua inglesa.

E. A. J. 13 - RADIO MALLORCA

SOLO EN F. M.: 19: The Riki Lash Lazzar Show. EN ONDAS MEDIA Y DE F. M.: 7: Apertura. Música al despertar; 7.20: Santo Rosario y Noticiero Católico; 7.57: Matinal Cadena Ser; 9.30: Paco Ruiz, detective privado; 10: Cita con el radio-pop; 11.30: Viaje a las estrellas; 11.45: Música y premios; 11.55: Servicio Meteorológico Nacional; 12.00: La hora del Angelus; 12.05: El niño Juanito; 12.10: Meridiano de Londres; 12.30: Mediodía Cadena Ser; 13.10: Pasarela de la actualidad musical; 13.50: Hoja de calendario; 14.00: Hora exacta. Palma hoy; 14.05: Dimensión C; 14.15: Su quiniela por favor; 14.30: Radio Nacional de España. Información local; 15.00: Carteleras. De lo bueno, lo mejor; 15.40: Pequeño concierto de sobremesa; 16.00: Más allá de las estrellas. Galería breve; 16.30: La sangre de los Yberon; 17.00: Los miserables. Galería breve; 17.30: Serial Quina San Clemente; 17.55: Bimbo presenta; 18.15: Radiogramola Carmen; 18.25: España en primer plano; 18.30: La infame; 19.00: El pariente pobre. Galería breve; 19.30: Catorce aciertos; 19.45: Ondas infantiles; 19.57: Hora exacta. Santoral para mañana; 20.00: Matilde, Perico y Periquín; 20.15: Nuestros amigos. Ondas infantiles; 20.35: Selecciones: Mario del Mónaco; 21.00: Nuestros amigos; 21.15: Cuchi Cuchi y yo; 21.30: Sinfonía española; 22.00: Radio Nacional de España; 22.15: Cotizaciones de bolsa; 22.30: Concierto de Varsovia; 22.45: Los superventas; 23.15: El consejo del doctor; 24.00: Historias extrañas; 0.15: Mallorca: hora cero; 1.00: Programas para mañana y cierre.

RADIO POPULAR DE MALLORCA

Programa para hoy
7: Buenos días. Concierto matinal; 7.30: A quién madruga... Radio Popular le acompaña; 8: Información Nacional; 8.30: Transmite Radio Popular; 8.35: Festival Juventud-70. - La palabra es para hoy; 10: La melodía de hoy; 10.05: Boletín meteorológico; 10.10: La Canción del Recuerdo; 10.15: Radio Optimismo; 10.50: Transmite Radio Popular; 10.55: Te habla una mujer; 11.25: Al paso de la mañana; 11.55: Auto Control; 12.00: Angelus; 12.03: Studio Alemán; 13.00: Apartomueble-70; 13.35: Amas de Casa; 14.00: Baleares, buenas tardes; 14.30: Información Nacional; 14.55: Cambio y Bolsa; 15.00: Transmite Radio Popular; 15.05: Cançon d'avui; 15.35: Voces de nuestros días; 16.00: Saludo a Mallorca; 16.05: Disco-quiniela; 16.40: Club de Amigos de Radio Popular; 19.00: Olé Club; 19.27: Gran Discoteca; 20.00: Sorteo Cupón Pro-Ciegos; 20.05: Welcome To Mallorca. - Emisión en inglés y español; 21.00: La Iglesia es noticia; 21.15: Meridiano del Borneo; 21.45: Pequeño concierto; 21.57: Farmacias de Guardia. - Cupón Pro-Ciegos; 22.00: Información Nacional; 22.30: Transmite Radio Popular. - Boletín meteorológico; 22.40: Vientos; 23.00: Barbarela-Conjuntos 1970; 1.00: Cierre de la emisión.

F. M. 97.5 MEGACICLOS: 18.30: Radio Mercur. - Emisión en danés; 19: Radio Sur. - Emisión en sueco; 20: Cierre de la emisión.

Farmacias

(De 9 mañana a 10 noche)
Santandreu, Fausto Morell, 16. Tel. 272783; Alemany, Rubén Darío (Esq. Obispo Campins). Tel. 214996; Antich, Calvo Sotelo, 306 (Terreno). Tel. 231230; Artigues, Rubí, 11. Tel. 213821; Buñola, Call, 12. Tel. 222374; Fuster, Greco, 11 (Viviendas Virgen de Lluç). Tel. 274596; Forteza, Miguel Santandreu, 79. Teléfono 272365; González, Fátima, 60 (Santa Catalina). Teléfono 231021; Manera, Fray Luis Jaume, 73. Tel. 251860; Gimbernat, Plaza San Antonio, 47. Tel. 213496; Planas, San Nicolás, 30. Tel. 223493; Torres, Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá). Tel. 232311; Vidall, Tte. Cnel. Franco, 15 (Aspargo - R. Católicos). Teléfono 274820; (*) Vda. Trián, San Miguel, 159. Tel. 212331; Bordoy Real, Berlin, 23 (El Arenal). Tel. 200074.

(De 10 noche a 9 mañana)
(*) Fornés, Bolsería, 1 (fiscal calle Colón).

(Hasta las 12 de la noche)
Forteza, Miguel Santandreu, 79; Torres Pol, Ramiro de Maeztu, 7 (Son Pizá).

(o) Tienen servicio de oxígeno.

SEGURO SOCIAL DE ENFERMEDAD
Servicio urgencia Medicina (excepto suburbios)
Diario: de 17 horas a las 9 horas de la mañana siguiente. Domingos y festivos: Servicio ininterrumpido. Teléfonos: 23 09 46 - 23 09 47 y en Residencia Sanitaria de la Seguridad Social (Son Dureta).

SERVICIO MEDICO DE URGENCIA
Del Colegio Oficial de Médicos: Paseo Mallorca, 190. Teléfono: 21 12 29. Bomberos: 25 12 34. Ambulancias: 22 21 79. Policía: 21 12 21.

HIELO EN CUBITOS



Table listing prices for Hielo en Cubitos in various locations like Palma, Cala Mayor, and Pto. Pollensa.

CAMBIOS FACILITADOS POR EL BANCO DE CREDITO BALEAR

BILLETES DE BANCO EXTRANJEROS

Table showing exchange rates for various foreign currencies like Dollar U.S.A., Dólar canadiense, Franco francés, etc.

LISTAS DE BODAS WESTINGHOUSE



Hemos inaugurado una nueva sección de ARTICULOS DE REGALO donde encontrará lo mas selecto y elegante para su nuevo hogar

incluya un aparato WESTINGHOUSE en su LISTA DE BODA y REGALAMOS EL TELEVISOR EL FRIGORIFICO LA LAVADORA O LA COCINA ETC.

según los casos.

RADIO BORNE SAN MIGUEL, 135 TEL. 22 75 41 PALMA DE MALLORCA

RADIO BORNE C/ FAUSTO MORELL, 15 Telf. 27 03 13. - PALMA

Lea «BALEARES»

Cupon del ciego

118



WAMBA VENTAS MAYOR VENTAS DETALL CASA CODINA JUNTA BALMA GALERIAS AVENIDA, 14 GENERAL MOLA, 22 PALMA

POR 375.000 PTAS. SU PISO EN SON FORTEZA 2

Advertisement for Son Forteza 2 including a floor plan diagram and contact information.

CONCURSO ESCOLAR DE HISTORIA Y ARQUEOLOGIA MALLORQUINAS

Patrocinado por J. Mascaró Pasarius

Organizado por «BALEARES»



Junto a la principal ganadora semanal de nuestro Concurso de Historia y Arqueología Mallorquinas, vemos a Pedro Egea Fernández, Carmen Prades Rovira, Luis Gijón Pérez, Magdalena Martí Perelló, acompañados de doña Elisa Francés García y doña Carmen Pérez Riaño, así como de los otros ganadores de la semana, José Lladó Martínez, Gabriel Coll Llodrá y Patrocinio Varón Hidalgo. — (Foto Juanet).

MARIA COLOMAR MARI

La ganadora de nuestro concurso en la pasada semana, ha sido, como saben nuestros lectores, la señorita María Colomar Mari, de 14 años de edad, alumna del Colegio Nacional de So N'Espanyolet.

Coincide en la redacción con el pleno de los premiados en la misma semana, quienes, alborozados, reciben sus respectivos premios.

La señorita María Colomar Mari estudia tercer año de Bachillerato en el citado Colegio de So N'Espanyolet, no había visto jamás un monumento prehistórico mallorquín, pero ahora, gracias a nuestro concurso se ha apercebido de que son muy numerosos y muy importantes.

—¿Cuándo supistes que habías sido favorecida con el primer premio semanal de nuestro Concurso?

—Cuando el domingo por la mañana fui a buscar el pan. Una vecina de casa me dijo: "María: tu nombre ha salido en «BALEARES». El corazón me dió un vuelco. Enseguida supuse que había ganado el premio. Después, vinieron las

felicitaciones de mis padres y hermanos, de mis amiguitas y de mis vecinas. El domingo fue un día feliz para mí.

—¿Desde cuándo concursas?

—Desde la primera semana.

—Como primer premio semanal tendrás que elegir en participar en unas excavaciones en tierra o en mar, patrocinadas por el señor Enseñat, coordinador del Servicio de Excavaciones Arqueológicas Submarinas de Baleares, ¿por cuál te decidirás?

—Por las del mar. Después de haber leído en «BALEARES» unas noticias sobre barcos griegos y romanos encontrados en el mar, estoy verdaderamente entusiasmada por verlo de cerca por participar directamente en este trabajo tan original y apasionante.

—¿Habías visto alguna vez, un monumento prehistórico mallorquín?

—No. Pero gracias al Concurso me ha entrado una curiosidad incontrolable. A la primera oportunidad visitaré algunos de ellos y si la oportunidad no se presenta, la buscaré.

—Pues, suerte y que tu ilusión —hermosa y noble ilusión—, se vea pronto satisfecha.

EL DOCTOR HERMANN ZANDER, DIRECTOR DE A.E.G.-TELEFUNKEN EN ESPAÑA FUE OBJETO DE SENTIDO HOMENAJE

Se lo ofreció, en brillante parlamento, nuestro paisano don Juan de Vidal y Salvá, consejero de A.E.G.-TELEFUNKEN

Madrid. — En el suntuoso marco del Hotel Ritz, de la capital de España, se rindió sentido y cariñoso homenaje al Doctor don Hermann Zander, Director General de A.E.G. - TELEFUNKEN en España, para quien ha sido solicitada la Medalla del Trabajo.

Asistieron al acto altos dignatarios del Gobierno y varios ex-ministros, así como numerosas personalidades y representaciones de los Consejos de Administración de dicha marca en Alemania y España.

También, estaba presente don Juan de Vidal y Salvá, Consejero de A.E.G. - TELEFUNKEN y director-proprietario de la Casa Radio Televisión Telefunken en Palma de Mallorca, quien hizo el ofrecimiento del homenaje. Por



tratarse de un paisano nuestro ofreceremos íntegro el discurso pronunciado:

Excmos. Señores. Sehr Verehrte Damen und Herren. Señoras. Señores:

Voy a ser corto y conciso. Además me siento acomplejado al tener que dirigirme a tan selecta concurrencia en nombre del Gremio Nacional de electrodomésticos de España y en el de todos y cada uno de los concesionarios A.E.G. - TELEFUNKEN, en este acto-homenaje al Caballero de Industria D. Hermann Zander.

Actualmente, las grandes empresas se rigen por equipos técnicos en fabricación, ventas, financiación, estudio de mercados, etc. etc., recayendo sobre ellos, especialmente, los laureles de los éxitos y las responsabilidades de sus fracasos. El Jefe de empresa tiene la misión, nada fácil, de elegir y seleccionar a su equipo y el de admitir o rechazar sus dictámenes. Dentro de esta moderna faceta, el Sr. Zander ha dado toda una lección de lo que debe ser un "gran hombre de empresa".

Hace veintitrés años, cuando yo conocí al Sr. Zander, él lo era todo en TELEFUNKEN, pues los equipos sólo existían en su mínima expresión. Y entonces demostró sus excepcionales dotes de capitán de empresa y elevó a TELEFUNKEN a niveles insospechados.

En mis largos años de relación con nuestro homenajeado, tantos sucesidos podría traer aquí que no puedo decidirme por uno que

sea superior a los demás, salvo a su extraordinaria inteligencia, debiendo dejar constancia que las cuatro dimensiones del hombre: Humildad, sacrificio, justicia y responsabilidad, se dan en nuestro Sr. Zander con tal profusión que convierten en admiración todo contacto con él.

Y, finalmente, ya para terminar; todos mis compañeros comerciantes de electrodomésticos de España y los de A.E.G. - TELEFUNKEN, deseamos que Hermann Zander mantenga íntegra su capacidad por otros cuarenta años y queremos presentar nuestra salutación y nuestro respeto al hombre más grande del mercado nacional de electrodomésticos y nos inclinamos ante el que consideramos "Gran capitán de la industria española".

Vielen Dank.

Muchas gracias.

Después, el General Juste, Presidente del Consejo de A.E.G. - TELEFUNKEN en España, en breves palabras se adhirió al homenaje.

Finalmente el Doctor Roeder, en nombre y representación del Consejo de A.E.G. - TELEFUNKEN mundial, hizo patente toda la simpatía y admiración que la gran familia de la firma siente por el homenajeado.

Cada parlamento fue subrayado por nutridos aplausos.

AGRUPACION SINDICAL REPRESENTANTES DE COMERCIO

OBRAS ASISTENCIALES

Consignado en el presupuesto Nacional una cantidad para su distribución en Obras Asistenciales, se pone en conocimiento de todos los Representantes de Comercio que tengan suma necesidad de una ayuda económica, que sirva para paliar su precaria situación, se personen en las oficinas de esta Agrupación Sindical sitas en la Delegación Provincial de Sindicatos, C/. Matías Montero nº. 11, de 4 a 730 de la tarde, donde se les informará adecuadamente.

El Presidente, Francisco Fernández Chicharro

GOBIERNO CIVIL DE BALEARES

CIRCULAR

De acuerdo con la Orden de 19 de abril de 1961 este Gobierno Civil de la Provincia determinó diversos topes gubernativos a los horarios de las distintas actividades que constan en el escrito 218 de 20 de mayo de 1961 dirigido a la Delegación Provincial de Sindicatos y que fue oportunamente publicado.

Entre dichos topes figuraban los establecidos para el ramo de la Alimentación y el resto del Comercio en general.

La evolución del tráfico comercial, las peticiones de los consumidores y las especiales características que nuestra provincia reviste en plena temporada estival aconsejan, oída la Organización Sindical, sin alterar los topes de las restantes actividades ni de estas mismas para el resto del año, ampliar desde el 15 de junio hasta el 30 de septiembre del presente año y con carácter experimental el horario tope para el ramo de la Alimentación y asimismo para el resto del comercio, en general hasta las 22 horas.

Dentro de estos horarios la Delegación Provincial de Trabajo fijará en interés del sector social la Jornada Laboral y las condiciones de prolongación del actual Horario de Comercio hasta el tope fijado por este Gobierno Civil.

En Palma de Mallorca a 8 de junio de 1970.

El Gobernador Civil
Fdo.: Victor Hellín Sol

100 plazas Banco Central con 137.000 ptas. Sin título- 16 años sin límite máximo

Convocadas cien plazas de Auxiliares administrativos en el Banco Central para AMBOS SEXOS, con 137.000 ptas. No se exige ningún título. Edad: 16 años cumplidos sin límite máximo. EJERCICIOS SENCILLÍSIMOS QUE PUEDE PREPARAR EN SU PROPIO DOMICILIO.

Pidanos hoy, día 10, o mañana 11 de junio, programa e instrucciones completas para poder solicitar la instancia y presentarla a tiempo. Acompañar 10 ptas. en sellos de Correos. Diríjase inmediatamente a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID.

Sidney Poitier



el actor más cotizado del momento interpreta el papel principal de

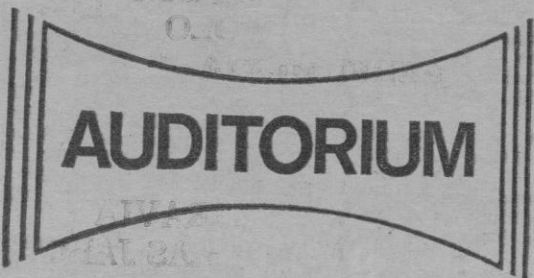
PORGY AND BESS

en 70 mjm

el espectáculo de inolvidable belleza donde intervienen además:

DOROTHY DANDRIDGE y SAMMY DAVIS Jr.

VIERNES, 10 noche, inauguración en



del ciclo de cine, con ópera cinematográfica

IX SAFARI FOTOGRAFICO

EN EL CORAZON DEL AFRICA NEGRA
KENIA - TANZANIA - UGANDA

Participará en los mismos el

Dr. Félix Rodríguez de la Fuente

conocido en toda España por su labor de divulgación Zoológica, el cual, en un deseo de contribuir con su intervención directa al mejor conocimiento de la fauna africana, asesorará con su profunda experiencia a sus compañeros de SAFARI a través de KAMPALA - EL NILO VICTORIA - CATARATAS Y RESERVA MURCHISON - RESERVAS AMBOSELI (KILIMANJARO) - LAGO MANNARA - CRÁTER DEL NGORONGORO - SERENGETI - MASAIMARA - NAIROBI - PUEBLOS MASAI - KIKUYU Y CHAGGA.

SALIDA: 29 agosto REGRESO: 14 septiembre

Otras salidas en agosto, septiembre y febrero 1971

HOTELES Y SERVICIOS DE LUJO - PLAZAS LIMITADAS

Información y reservas

Viajes AEROJET EXPRESS, S.A.

Agencia de Viajes - Grupo A - Título 174

Diputación, 258. - Tels. 231-65-57 - 231-67-38 - 231-42-24

BARCELONA (7).



¿Moscas,
mosquitos,
polillas?

**DARA
EN
EL
QUID
CON**



Mafu spray

y **MAFU STRIP**

EN ALMACENES
PASEO GENERALISIMO, 34-36

cañellas

QUE OFRECE AL MISMO TIEMPO GRAN OFERTA A PRECIOS SENSACIONALES
CAMPO Y PLAYA

SILLAS 150'—
SILLONES 315'—
MESAS 330'—

SEÑORA

BAÑADOR BIKINI 199'—
BLUSA CAMISERA 225'—
VESTIDOS ITALIA 249'—
JERSEY'S 160'—
FALDAS TERLENKA 99'—

EXTENSIBLES 465'—
PARASOLES 314'—
TABURETE 95'—

CABALLERO

CAMISAS ULTIMA NOVEDAD 229'— 299'—
BAÑADOR ULTIMA NOVEDAD 199'— 249'—
PANTALON TERLENKA 50%
JERSEY POLO LEACRIL 249'—

PERFUMERIA

LOTE:
1 LITRO COLONIA HENO DE PRAVIA
1 PELOTA PLAYA O 10 PASTILLAS JABON 114'—

MOUSSANT GEL DE BAÑO 29'—
CHAMPU 1 LITRO 24'—

TOALLAS 99'— 159'— 175'— 199'—
BOLSOS PLAYA 60'— 68'— 150'—

HINCHABLES ASEGURADOS
COLCHON 150'— 216'— 320'—
PISCINA 480'— 600'— 950'—
CIRCULAR 76'— 50'—

GRAN OFERTA GRUMETE

MULTIMUEBLE PARA SU CASA

GRAN SURTIDO EN LENCERIA Y ROPA INTERIOR CABALLERO

REGALAMOS A NUESTROS CLIENTES

A partir de 250'— ptas. — 1 pelota playa
» » » 500.— » — 1 Botella champaña Rondel o un Mafu Spray
» » » 750'— » — 1 botella de Cinzano o un Mafu Spray

DELEGACION DE EDUCACION Y CIENCIA

Concurso General de Traslados

En el Boletín Oficial del Ministerio de 4 de junio del corriente se publicó una Orden de la Dirección General de Enseñanza Primaria de 22 de mayo último por la que se eleva a definitivo la adjudicación provisional de destinos del Concurso General de Traslados, concediéndose un plazo de 10 días hábiles a partir de la fecha de publicación de la Orden, para que puedan ser reclamadas las plazas renunciadas cuya relación se publica, por aquellos concursantes que las hubieran incluido en sus peticiones del Concurso, tales reclamaciones deberán ser remitidas directamente por los interesados a la Dirección General dentro del plazo que se señala debiendo reintegrarse con póliza de seis pesetas.

CONCURSO PARA ESCUELAS DE LOCALIDADES DE HASTA DOS MIL HABITANTES

De acuerdo con lo dispuesto en la Orden de la Dirección General de Enseñanza Primaria de 30 de octubre de 1969 (B.O. del E. de 21-11-69) a partir del próximo día 15 de los corrientes queda abierto un plazo de quince días naturales para solicitar dichas plazas (en las condiciones previstas en el Decreto de 6 de julio de 1967) de la Comisión Provincial de Enseñanza Primaria de la provincia a que la vacante corresponda mediante instancia y Hoja de Servicios certificada, presentadas en las Delegaciones Provinciales.

Cada maestro solamente podrá solicitar ocho de estas vacantes y en una sola provincia anulándose las peticiones que no se sujeten a esta norma, incluso en el apartado XX de la Orden Ministerial de 30-10-69 citada anteriormente se hacen públicas las siguientes rectificaciones en la relación de vacantes anunciadas a este concurso.

VARONES (excluida):
Porto Cristo (Manacor).
Incluidas:
Consell y Sta. Gertrudis (Sta. Eulalia).

EMBRAS (Incluida):
Binicalaf (San Clemente).
que se hace público para general conocimiento de los señores Maestros a quienes pueda interesar.

CONCURSILLOS

En el B.O. del E. de 5 de los corrientes se publica una Resolución de la Dirección General de

fecha 1 de junio de los corrientes por la que se convocan Concursillos de Traslado para proveer en propiedad las vacantes de escuelas nacionales de régimen ordinario y de párvulos en poblaciones de censo superior a 10.000 habitantes.

El plazo de peticiones es de quince días naturales a partir del siguiente de la publicación de la Resolución citada.

La elección de destinos tendrá lugar el jueves día dos de julio próximo.

Lo que se hace público para conocimiento de los señores Maestros a quien pueda interesar.

Palma de Mallorca, 8 de junio de 1970. — El Delegado: Bartolomé Pastor Cladera.

AUNQUE EL CASO ESTA CERRADO

SIGUEN LLEGANDO DONATIVOS PARA JOSE ALVAREZ

Ayer, cuatro mil quinientas Ptas.

Cuando ya oficialmente habíamos cerrado el caso, nos siguen llegando donativos para José Alvarez, el muchacho impedido de un brazo y de una pierna que, prácticamente desnudo y sin una peseta en el bolsillo, debía desplazarse urgentemente a Barcelona, para ser sometido a intervención quirúrgica.

Los lectores de nuestro diario, una vez más, han respondido maravillosamente, haciendo el pequeño milagro en tan solo cuestión de horas, como ya esperábamos.

Pues bien; el caso había quedado resuelto en su primera parte: se había recaudado un dinero en efectivo (varios miles) de pesetas que ya ayer facilitamos céntimo a céntimo, montañas de ropa, y Viajes Politur nos envió el pasaje. ida y vuelta, para Barcelona.

Y siguen llegando donativos. Donativos que nosotros, naturalmente, durante la ausencia de José Alvarez, guardaremos. Y a su regreso, le entregaremos todo lo que obra en nuestro poder: dinero y ropa.

Y pasaremos ahora a lo recaudado ayer. En nuestra Redacción, recibimos, en un sobre en blanco, con la leyenda "Para la ayuda al

Crónica de Sociedad

NATALICIO

El matrimonio entre don Jorge Manresa y doña María Catalina Cirerol, ha visto alegrado su hogar con el nacimiento del segundo de sus hijos, un varón. Al neófito se le impondrán los nombres de Jorge, Jaime, Sebastián.

Al felicitar al matrimonio Manresa-Cirerol, padres de la criatura, lo hacemos extensible también a los abuelos y bisabuelos.

OPERADA

En la Clínica "Mare Nostrum" ha sido practicada feliz intervención a la señorita Margarita Bibiloni Ferrer.

SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

MATRICULA PARA EL CURSO DE INSTRUCTORAS

Se pone en conocimiento de las alumnas de Primero de Magisterio Plan 67 y del Segundo Plan antiguo, queda abierta la matrícula para el Curso de Actividades de Tiempo Libre. El plazo de inscripción termina el día 30 de junio.

Para más informes, en la Delegación Provincial de Sección Femenina del Movimiento (Departamento de Juventudes), Avda. José Antonio núm. 13-tercero. Telf. 212007.

DE INTERES PARA MAESTRAS NACIONALES

Se pone en conocimiento de todas aquellas Maestras Nacionales que les interesa hacer petición de puntos a efectos de traslado por la colaboración que han tenido con Sección Femenina durante el curso, que pueden en los meses de junio y julio hasta el 20 de agosto inclusive, solicitarlo en Secretaría Provincial de Sección Femenina (se les facilitará impresos), Gran Vía José Antonio núm. 13-tercero. Telf. 212007. Horas de oficina de 10 a 14 horas.

J. J.

ABASTECIMIENTOS Y TRANSPORTES

PRECIOS DE LA CARNE CONGELADA DE IMPORTACION

Habiendo sido dispuesta por la Superioridad, la supresión de la prima que venía aplicándose a las carnes vacunas congeladas adquiridas en el extranjero en régimen de importación de Estado, por el presente se anuncia para general conocimiento y cumplimiento que a partir del día 10 del corriente, los precios de venta al público que se aplicarán son los siguientes:

- Primera clase: 99 ptas. kg.
- Segunda clase: 60 ptas. kg.
- Tercera clase: 32 ptas. kg.

Palma de Mallorca, a 9 de junio de 1970. — El Gobernador Civil. Delegado: Victor Hellin.

TENIS TOUR 1970

LONDRES Y PARIS en un viaje de tenis inolvidable

DEL 1 AL 15 DE JULIO

11 días en la ESSEX SCHOOL OF LAWN TENNIS, en donde recibirá enseñanza directa de LIONEL BRADFORD, profesor oficial de la B. L. T. A.

3 días en el RACING CLUB DE FRANCIA

Podrá asistir a los últimos partidos del WIMBLEDON OPEN 1970, y participar en varias competiciones en Londres y París.

Organiza y dirige: TENIS ESPECIALISTAS

En colaboración con: VIAJES BAIXAS

Precio por persona: 15.000 ptas.

(incluye vuelo en avión, ida y vuelta; hotel, a base de habitación y desayuno).

RESERVAS:

TENIS ESPECIALISTAS

Calle DESPUIG, 6. 6.º (de 7 a 8). - PALMA

VIAJES BAIXAS

Calle SOLEDAD, 18. - PALMA.

ACEROS HEVA

Le ofrece, dentro de su gran variedad de tipos de acero, su amplia gama de productos:

- Alambres - Flejes - Ymanes - Cuchillas de acero rápido - Piezas forjadas y estampadas - Cilindros para laminación en frío - Perfiles laminados y forjados en:
- Acero de construcción - Acero de herramientas - Aceros inoxidables.
- Coque - Lingots.

DELEGACION PARA ESTA ZONA: ACEROS HEVA - BARCELONA - Bolivia, 227 Telf. 2072562

ALMACEN REDISTRIBUIDOR: LA INDUSTRIAL Y AGRICOLA SOCIAS Y ROSELLO Calle Héroes de Manacor, 33-35 - Teléfono 221740 P. MALLORCA

CONTRASTADA LA CALIDAD, NUESTRO LEMA ES EL SERVICIO

FABRICADOS POR SOCIEDAD ANONIMA ECHEVARRIA

ACEROS HEVA

DELEGACION DE HACIENDA

IMPUESTO INDUSTRIAL-CUOTA POR BENEFICIOS

INGRESO «A CUENTA» DEL EJERCICIO DE 1969

Los contribuyentes sujetos al impuesto industrial-cuota por beneficios, cuyas bases se determinen en régimen de estimación objetiva (Juntas de Evaluación Global), vienen obligados a efectuar en la Caja de esta Delegación de Hacienda, durante el presente mes de junio, un ingreso con el carácter de entrega a cuenta del ejercicio de 1969, equivalente a la tercera parte de la cuota líquida que les haya sido calculada en evaluación anterior.

La liquidación correspondiente no será objeto de notificación individual por parte de esta Delegación, hallándose expuestas en la Delegación Provincial de Sindicatos las relaciones de los contribuyentes afectados con las cantidades a satisfacer, cuyas relaciones surtirán efectos de notificación, sin perjuicio de los avisos individuales que puedan cursar los respectivos Sindicatos.

Quienes no hayan efectuado el ingreso durante el mes de junio, podrán realizarlo en esta misma Delegación de Hacienda hasta el día 15 de julio inclusive, con el RECARGO DE PRORROGA del 10 por 100 del Reglamento General de Recaudación.

Transcurrida esta última fecha, les será automáticamente exigido el ingreso por vía ejecutiva con el RECARGO DE APREMIO del 20 por 100, cuyo devengo y pago será incompatible con el de prórroga antes citado.

REUNION DEL CONSEJO PROVINCIAL DEL I. N. P.

El día 27 del pasado celebró sesión plenaria el Consejo Provincial de la Delegación en Baleares del Instituto Nacional de Previsión, bajo la Presidencia, del Ilmo. Sr. don Jaime Rotger Nadal.

Después de algunas enmiendas solicitadas por varios Consejeros, quedó aprobada el Acta de la reunión anterior. El Consejo se dio por enterado

de los acuerdos tomados por la Comisión Permanente que aprobó 20 expedientes de Invalidez Provisional y denegó 19; resolvió favorablemente 272 solicitudes de Asistencia Social por un importe de 1.027.501,- pesetas, denegando 30; aprobó 4 expedientes de devolución de cuota unificada y denegó 1; y adjudicó definitivamente en uso de facultad delegada, la adquisición de ropas, colchones y prendas de vestir con destino al Centro Sanitario de la Seguridad Social de Ibiza, por un importe total de 716.599,- pesetas.

Aprobó las propuestas formuladas por las Comisiones Provinciales de Subnormales y Cuentas de Gestión, relativas estas últimas al pasado mes de abril.

Aprobó una propuesta de continuación de abono de prestación económica a Subnormales mayores de 18 años, de conformidad con las últimas disposiciones promulgadas sobre el particular.

Se acordó agradecer un escrito de don Alfonso Mayquez Noguera que fue Vocal Nato del Consejo Provincial y cesó por haber sido destinado a Valencia como Delegado Provincial de Sindicatos, y cursar una felicitación a la señorita Antonia Llinás Mieras, Consejero Provincial, por haber sido nombrada Vicepresidente de la Excm. Diputación Provincial de Baleares.

Se aprobaron las propuestas presentadas por la Dirección Provincial, integradas por 3 expedientes de inclusión de beneficiarios extrarreglamentarios; 9 de recursos de reposición estimatorios y 5 denegatorios; y 9 solicitudes de reintegros de gastos favorables y 1 desfavorable.

Se estudiaron diferentes mejoras para las Instituciones Sanitarias de la provincia, entre ellas una protección metálica para la escalera principal del Ambulatorio Central, una ampliación del aparcamiento y la concesión de una parada, de taxis para la misma Institución; y varias instalaciones para la Residencia Sanitaria de Mahón, indicándose la conveniencia de que se ubique en el edificio de la Residencia la Agencia, del I.N.P.

El Consejo Provincial se solidarizó con el acuerdo tomado por la Comisión Provincial de la Mutualidad Agraria, en el sentido de solicitar la eliminación de la diferencia, de trato en cuanto a prestación farmacéutica entre los pensionistas titulares y los beneficiarios de un titular en activo.

Se dio lectura de dos comunicaciones suscritas por sendos pacientes patentizando el agradecimiento hacia los Servicios de la Residencia Sanitaria de Palma por la asistencia recibida, y se escucharon asimismo las manifestaciones de un señor Consejero expresando la gratitud hacia el Departamento Provincial de Cotización por el trato y atenciones que reciben las personas que acuden a él en demanda de información.

El Consejo se dio por enterado de dos escritos presentados por dos Vocales: uno relativo a una solicitud de reintegro de gastos y otro sobre un caso ocurrido en la Residencia Sanitaria de Palma, acordándose su traslado a la Jefatura Provincial de Servicios Sanitarios para información.

Premios en



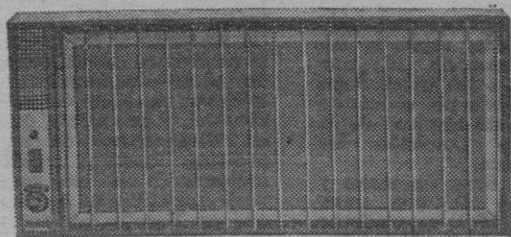
España a la Investigación



SOL-THERMIC, S.A., introductora del famoso sistema de Calefacción por Difusión que lleva su marca, ha creado en España los PREMIOS SOL-THERMIC A LA INVESTIGACION 1970, para estimular y fomentar aquellos trabajos de investigación que contribuyan al desarrollo y progreso de la Calefacción eléctrica en España y, su óptima aplicación a todos los hogares.

SOL-THERMIC, S.A. desea colaborar así con todos los profesionales de la construcción e Industrias Auxiliares, interesados en este tipo de estudios e investigaciones.

Las bases para optar a estos premios, dotados con más de un millón de pesetas pueden solicitarse en SOL-THERMIC, S.A. (Casa Central), THERMIC-BARCELONA, S.A. y THERMIC-NORTE, S.A.



CALEFACCION

sol-Thermic^{sa}

trabaja por el bienestar y confort de todos los hogares

sol-Thermic

C/. Rodríguez San Pedro, 2
Teléfono: 224 52 20-224 65 81
MADRID

Thermic-baleares

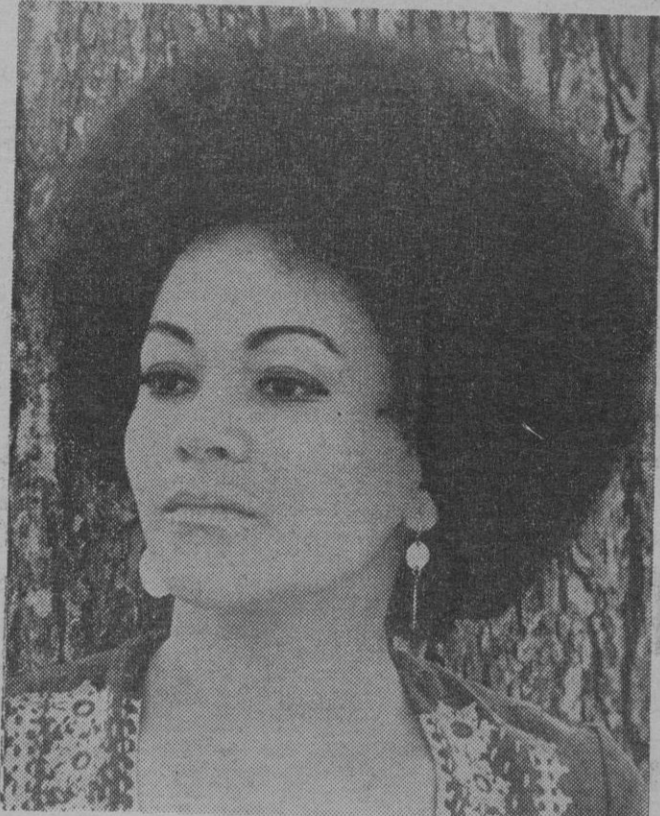
C/ Berengario de Torramira, 12
Teléfono 22 47 97
PALMA DE MALLORCA

Thermic-norte

C/. Iparraguirre, 63
Teléfono: 32 38 28
BILBAO

BUENOS DIAS

LAS MIL Y UNA VOCES DE MARIA SOLEDAD



MARIA SOLEDAD ROMERO con su nombre de copia flamenca... ha dado la voz al Oratorio de C. J. Cella «Maria Sabina»...

Juan BONET

PREVISION



-Y ya verá usted como de nuevo habrá falta de prevision: ya tendrían que estar editándose los sellos pro-damificados de las próximas riadas... (De «El Correo Catalán»)

«LA LUJURIA NO ES UN INSTINTO, SINO UNA CREACION ESPECIFICA - HUMANA COMO LA LITERATURA - Y EN AMBAS EL FACTOR MAS IMPORTANTE ES LA IMAGINACION» (Ortega y Gasset)

NO DE UN OBISPO MEJICANO

Cuernavaca. -- Monseñor Sergio Méndez Arceo, obispo de Cuernavaca, ha reiterado su oposición a la construcción de una nueva basílica monumental en el santuario de Nuestra Señora de Guadalupe...

LA MITAD DEL SUELO

Ana Sastre ha hecho unas declaraciones a «Nuestro Diario» y en ellas Ana dice: «En España la mitad del suelo base se gavia en comer».

CATACUMBAS SAQUEADAS

ROMA. -- Cincuenta sarcófagos de las catacumbas de Generosa, en las proximidades de la Via della Magliana, han sido profanados, según la denuncia que ha sido presentada a los carabinieri de Magliana por el jefe de la oficina técnica de la Pontificia Comisión Arqueológica.

«DESPUES DE LOS TREINTA AÑOS SE VE VERDADERAMENTE LO QUE SE VALE, PORQUE SE LUCHA CON LOS MAS JOVENES. ANTES DE LOS TREINTA AÑOS SE BATALLA CON LOS VIEJOS Y LA EMPRESA ES MAS COMODA» (G. Papini)

DIGANOS VO. LO

ANGE COBO

«LOS GRANDES PROS VIENEN AHORA»

La actualidad de los Mundiales de Méjico rebasa los límites. Es el tema general, para aficionados y no aficionados. Por eso conviene ir sabiendo «estos días» mientras dura la competición de opiniones autorizadas...



-Dejas fuera a Italia y a Alemania? -De todos ¿quién señala como presunto campeón? -Por la técnica, por las características de juego, indudablemente Brasil...

tertulia en la PLAZA MAYOR



-Con motivo de la celebración de la festividad de San Felipe Neri el colegio que lleva este nombre ha organizado una exposición de dibujos infantiles...

Dibujos infantiles en San Felipe

cosa que pul si no se la cuida a base de mucha civilización y decencia. Decías que esta exposición... -Me interesa profundamente y sin buscarle tres pies al gato. Los autores de los dibujos tenían edades que oscilaban entre los cinco y los diez años...

IGNORANCIA

-Han llegado a mis manos, nor fin, las dos primeras entregas de la redicción de «Ignorancia»...

-Esta debe ser la gran diferencia entre causantes y causahabientes. No más faltaría que nosotros también fuésemos grietas. Seriem ben poc originals...!

PARADOJA

-A Luis tendremos que tirarle de las orejas. -Por qué? -Porque se nos está volviendo enemigo de la americana y de la corbata y amigo de la «guayabera»...

-Exactamente. Bien está



Indios y vaqueros en un trepidante film de acción GRANDIOSO



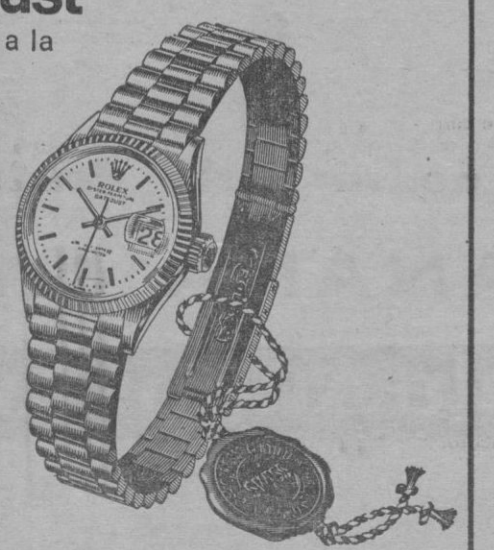
MARAVILLOSO COLORIDO E IMAGENES

LA PELICULA MAS ORIGINAL SOBRE UN TEMA DEL MAS PURO OESTE

UN SENSACIONAL «WESTERN» DEL GENIAL WALT DISNEY Y de complemento ZAMPO Y YO Con ANA BELEN

Este puede ser su Rolex.

Lady-Datejust Es el reloj destinado a la mujer moderna. Cronométricamente certificado. Impermeable hasta 50 metros de profundidad. Automático. Fecha a la fecha aparece muy vistosa. Datejust lo admirará en las muñecas de las mujeres más elegantes del mundo.



Relojería ALEMANA PALMA DE MALLORCA

Sucedio hace 100 Años

En el «Diario de Palma» leemos: La fuerza de las olas destruyó por completo en el día de ayer la casa de baños que se estaba construyendo en la playa de la Portella...

seguro que los que estuvieron ayer en el Congreso no han podido dormir esta noche. Aquello fue un espectáculo de los más divertidos de la temporada...

PREMIOS «SOL-THERMIC S. A.» 1970 A LA INVESTIGACION EN CALEFACCION

Un Jurado designado al efecto entre personalidades y profesionales de reconocido prestigio en el campo de la Arquitectura, Ingeniería, etc., concederá los siguientes premios.

PREMIOS SOL-THERMIC S.A. A LA INVESTIGACION

Dotado con 1.000.000 (un millón) de pesetas y Estatuilla conmemorativa, fundida en bronce.

PRIMER ACCESIT

SOL-THERMIC S.A.

Dotado con 100.000 (cien mil) pesetas y placa conmemorativa grabada en plata

SEGUNDO ACCESIT

SOL-THERMIC S.A.

Dotado con 100.000 (cien mil) pesetas y placa conmemorativa grabada en plata

QUÉ UNES PUEDEN OPTAR

ESTOS PREMIOS

Entendemos que la naturaleza del tema general fijado (Calefacción Eléctrica), como punto de partida y enfoque del trabajo de investigación a realizar, limita de por sí el sector científico más directamente interesado en desarrollar un trabajo de esta naturaleza.

Parece lógico, pues, que la meta de estos premios sea la labor individual o el trabajo en equipo de un grupo de expertos en el que necesariamente deberá figurar, al menos, un Arquitecto, Ingeniero, Aparejador o Perito con título oficial, que garantice con su firma personal el rigor científico del trabajo presentado

No podemos olvidar a nuestros Universitarios, sobre los que también recae la posibilidad de aportar nuevas ideas de mantener viva la labor investigadora en España; por eso, los estudiantes que cursen el último año de las antes mencionadas carreras, también, como casi profesionales, podrán presentar y garantizar con su firma un trabajo de investigación realizado personalmente o con un equipo de colaboradores.

CONVOCATORIA

DURACION Y FALLO

Las bases para optar a los premios Sol-Thermic S.A. 1970 a la

Investigación en Calefacción, están a disposición de todos los interesados que pueden solicitarlas personalmente o por carta a SOL-THERMIC, S. A. (Casa Central) Rodríguez San Pedro, 2, Madrid.

Thermic-Barcelona, S. A. Travesera de las Cortes, 11 al 17 Hospital. Barcelona.

Thermic-Norfe, S. A. Iparraguirre, 66. Bilbao

La decisión del Jurado se hará pública en fecha anterior al 30 de marzo de 1971.

La admisión de trabajos, según consta en las bases de la Convocatoria, finaliza a las 24 horas del día 30 de diciembre de 1970.

Romería a «Na Burguesa»

SE ANTICIPA AL MES DE JUNIO

Por haberse trasladado la fiesta del Inmaculado Corazón de María al mes de junio, se trasladará, también, la romería que se celebraba en agosto. Se hará el próximo domingo día 14.

A las seis de la tarde, concentración de romeros en el Mirador Roca desde donde subirá la romería, presidida por las autoridades y rezando el santo rosario que se ofrecerá por la paz. Llegados a la cima del monte, en el oratorio del monumento, empezará la santa misa que dirá y en la que predicará el Rdo. don Jaime Capó Villalonga, Profesor del Instituto "Ramón Llull". Al final de la misa, el Rdo. don Rigoberto Cortés, párroco de Génova hará la consagración al Corazón de María, se cantará la Salve y se iniciará el besamanos ante la imagen de la Virgen.

La misa se ofrecerá por el alma del Rdo. don Francisco Vives Ordinas, promotor de las obras del monumento y oratorio cuya memoria no se ha extinguido entre todos los que son entusiastas de la obra que tiene por finalidad perpetuar en la piedra el mensaje del Corazón de María tan evangélico y actual y rendir este tributo a nuestra Reina del Cielo.

NOTA: La parroquia de Génova recomienda a los usuarios de coches que suben cada año con más número, guarden la máxima prudencia tanto en la subida como en la bajada.

Ofrece HOY

ESTUDIO AMUEBLADO 2-P
con JOSE L. LOPEZ VAZQUEZ - FERNANDO F. GOMEZ

UNA CUERDA, UN COLT
con ROBERT HOSSEIN - ANNE MARIE BALLIN
(AUT. MAYORES 18 AÑOS)

I TORNEO JUVENIL R.C.D. MALLORCA
ESTADIO LUIS SITJAR

Jueves, día 11, a las 8'30 noche:
SOLEDAD - MALLORCA

Viernes, día 12, a las 10 noche:
BARCELONA - VALENCIA

Sábado, día 13, a las 8 noche:
PARTIDO ENTRE EL 3.º y 4.º CLASIFICADOS
A las 10 noche:
FINAL

Para este torneo quedan anulados todos los pases de favor, excepto los federativos

EDUCACION Y CIENCIA SERVICIO DE PROMOCION ESTUDIANTIL

Se pone en conocimiento de los aspirantes a becas de Iniciación de estudios que las pruebas se realizarán el próximo día 15 a las 10 horas de la mañana de acuerdo con las siguientes instrucciones:

1. Niñas de Palma y de su partido judicial en el local de la Escuela de Maestría Industrial de Palma (calle Menorca).

2. Niños y niñas, de Manacor y su partido judicial en la Escuela Graduada Antonio Maura de Manacor.

3. Niños y niñas de Inca y su partido judicial en la Escuela de Oficialía Industrial de Inca.

Lo que se hace público para conocimiento de los interesados.

Palma de Mallorca, 8 de junio de 1970. — El Delegado Provincial: B. Pastor.

AMAS DE CASA DEFILÉ DE MODELOS

Hoy a las 6 de la tarde en los salones del Club Militar "Es Forti" y a beneficio de la campaña pro sub-normales que patrocina la Exma. Sra. Duquesa del Infantado.

Se pasarán las colecciones de las Boutiques ALFIL para señoras y SANS para caballeros, con la colaboración de calzados "SCARPINO".

Dado su carácter benéfico pueden asistir las señoras no asociadas.

Los tickets-Invitación, al precio de 100 pts., pueden adquirirse en:

BOUTIQUE ALFIL, c/ Brossa.
BOUTIQUE SANS, Avenida Jaime III.

CLUB "ES FORTI".

ASOCIACION PROVINCIAL DE AMAS DE CASA, Vilanova, 22.

Durante el acto serán sorteados diversos objetos.

REAL COLEGIO DE LA PUREZA DE MARIA SANTISIMA

Se pone en comunicación de todas las que fueron alumnas de dicho Colegio en los años comprendidos entre 1916 y 1936 que el próximo día 14 de junio se tendrá una fiesta para conmemorar el Centenario de la incorporación de Madre Alberta al Real Colegio de la Pureza, según el programa siguiente:

A las 10 horas, Santa Misa.

A las 11, Charla.

A las 12, Refresco.

A las 13, Besamanos a la Virgen.

A continuación, comida de compañerismo.

Nota: Dada la dificultad de encontrar las actuales direcciones, se ruega que se den por invitadas todas aquellas antiguas alumnas pertenecientes a estos años de escolaridad y que no hayan recibido aviso para dicha fiesta. En caso de asistir a la comida, pueden avisar al teléfono del Colegio calle Pureza, 18: 22 12 33.

AYUNTAMIENTO

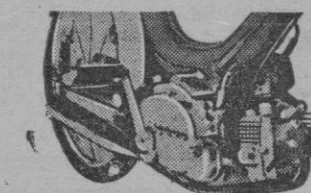
VISITAS

Visitaron el Ayuntamiento, las finalistas de la fase provincial del concurso-homenaje a la maestra, "Mujer Ideal 1970", doña Trinidad Peña de Coll (Mahón), doña Pilar Jiménez Martínez (Palma), doña Pilar Cuevas de Bosch (Buñola), doña Coloma Bonet Pons (Ses Salines), doña María Matilde Boned Boned (San Antonio Abad), y doña Francisca Covas Garau (Alqueria Blanca). Acompañaban a las señoras y señoritas finalistas, los directores de las Cajas de Ahorros y Monte de Piedad y de Pensiones, señores don Carlos Blanes y don Ramón Colell, respectivamente, Inspector Jefe de Primera Enseñanza, señor Suñer, y representante de la revista "Telva", siendo recibidos por el Teniente de Alcalde Delegado de Cultura, don Gabriel Tous, quien dedicó un elogio al personal femenino del magisterio, magnífica representación de la mujer española.



A tiro de...

HONDA



SU IMBATIBLE MOTOR DE 4 TIEMPOS HA HECHO DE HONDA LA MARCA DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO. Más potente por su mejor compresión • Más económico, consume gasolina - sin mezcla de aceite - 1 l. por 90 Kms. • No hace «perla» • Su freno motor es más eficaz • Refrigeración perfecta en cualquier ritmo • Motor silencioso, limpio y de larga vida.

El campo, la playa, sus excursiones y la ciudad... su trabajo, su casa, el mercado y la academia... todo «a tiro de Honda» el imbatible ciclomotor de 4 tiempos que une a su prestigio universal la técnica japonesa más avanzada. Sin problemas de aparcamiento le hará conocer un nuevo estilo de vida. El estilo HONDA que le hará feliz e independiente.

CICLOMOTORES HONDA

PC - 50 - TURISMO - 49 cc. 100% AUTOMATICO

PS - 50 - DEPORTIVO - 49 cc. CON CAMBIOS DE 3 VELOCIDADES

1 AÑO DE GARANTIA

exentos de carnet de conducir, matrícula e impuesto de lujo utilizables desde los 16 años

HONDA

LA MARCA DE MAYOR VENTA EN EL MUNDO
FABRICADO POR SERVETA INDUSTRIAL, S. A.
(anteriormente denominada Lambretta Locomociones, S. A.)

DELEGACION EN PALMA DE MALLORCA:
ANTONIO DARDER - Sindicato, 189

SERVETA INDUSTRIAL, S. A.
APARTADO 137 EIBAR

NOMBRE Y APELLIDO _____

DIRECCION _____

POBLACION Y PROVINCIA _____

Solicita gratis Catálogo en colores y condiciones de pago



el pacto de los CANALLAS



«Hay 10.000 dólares para Vd. si mata a mi esposa»...

Esta es una de las más inquietantes películas rodadas en USA durante la actual temporada



Vd. podrá verla desde **MAÑANA en Sala Augusta**

De complemento un extraordinario reestreno: **CARA A CARA**



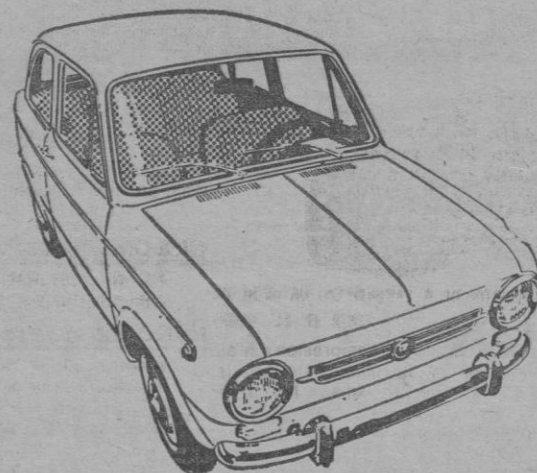
Cárguelo hasta los topes, póngalo a más de 140 y sabrá por qué lo llamamos Especial.

Con toda la familia, lleno de equipaje, en carretera o en ciudad, pídale que suba, adelante o alcance más de 140 por hora. No hay problema.

Con sus 52 CV (DIN) y su peso perfectamente adecuado a la potencia del motor, el Seat 850 Especial puede superar las pruebas más difíciles.

Compruébelo. Y no le importe pisarle a fondo, lleva frenos de disco.

Seat 850 Especial, todo un 850.



SEAT
850 especial

DESPUES DE LA ESCALA DEL «LEONARDO DA VINCI», HOY PAUSA TRASATLANTICA



Mire usted por donde, amigo lector, la jornada de ayer, contra todo pronóstico, nos ha resultado insulsa, monótona y pobre. Descontando a los correos de la Trasmediterránea y el magnífico trasatlántico que nos visitó, tan solo llegaron a los muelles palmesanos unos siete buques, la mayoría de ellos, como es tradicional, procedentes de puertos nacionales y transportando lotes de carga general.

ENTRADAS

Así pues, los buques llegados ayer fueron los siguientes: "Playa Grande", desde Barcelona con carga general. "San Antón", desde Barcelona con carga general. "María Mercedes", desde Barcelona con carga general. "Playa Real", desde Barcelona con carga general. "Monte Betayo", llegado desde Valencia con carga general. "Ada Ferrer", desde Valencia con carga general. "Juan Riva", desde Barcelona con carga general. "Leonardo da Vinci", italiano, llegado desde Algeiras con turistas en crucero de placer.

Como ya habíamos anunciado, nos visitó ayer el trasatlántico italiano "Leonardo da Vinci", propiedad de la Compañía Italia, una de las más grandes y poderosas del mundo. Recordamos que entre otros fabulosos paquebotes, tiene la Italia a los "Rafaelo" y "Michelangelo", que han estado en Palma en varias ocasiones. En la escala de ayer, el "Leonardo da Vinci" fue breve, valga la expresión.

Estuvo tan solo unas cuantas horas, desde las siete a las once de la mañana. Y en tan corto espacio de tiempo, los turistas que madrugaron, bajaron a tierra para realizar unas excursiones y hacer acopio de "souvenirs". Después, nuevamente al barco y éste rumbo a Génova, en donde tiene la base.

HOY, PAUSA

Si no surgen novedades de última hora, cosa que no es probable, hoy tendremos un día en blanco en el capítulo de escalas trasatlánticas. Tras el importante movimiento de las últimas jornadas, ahora

MAÑANA, VISITA DEL ITALIANO «FRANCA C»

un par de días de descanso. Bueno, exactamente no llegan a los dos días, pues mañana, como luego se verá, muy de mañana tendremos en los muelles de Peraires la visita de un trasatlántico italiano. Hoy, pues, pausa.

"FRANCA C"

El jueves, nueva visita de un viejo conocido, el italiano "Franca C", de la Línea Costa. A estas alturas creemos que es innecesaria la presentación del buque que nos visitará, y de la Línea Costa. El primero, ya lo saben, viene periódicamente, desde hace un par de meses, y lo seguirá haciendo hasta el final de la temporada. De la Línea Costa podemos decir que en la presente temporada se está volcando, que casi a diario tenemos a sus buques en nuestros muelles, y que al final de la temporada, habrán sido muchos los miles de pasajeros que a bordo de sus naves han estado en nuestra isla.

La visita del "Franca C" está anunciada para las ocho de la mañana. Quedará en Peraires hasta las 24 horas del mismo día, en que saldrá luego hacia Génova, de donde procede.

OTROS MAS

Y después, para los próximos días, amén de los paquebotes que podríamos llamar "abonados", los que nos visitan regularmente cumpliendo con su serie de viajes de carácter regular, otras muchas escalas. Y entre ellas, algunas novedades de las que ya nos iremos ocupando en los próximos días. Junio será un mes de mucho movimiento trasatlántico, como estaba previsto.

CRUZ ROJA

En los muelles de Peraires --sin duda debió ser desembarcado de alguno de los correos llegados de Barcelona-- desde hace un par de días permanece aparcado un remolque blanco con el emblema y la inscripción de la Cruz Roja. Nos imaginamos que será una especie de pequeño hospital ambulante, y que está allí, en los muelles de Poniente, esperando que se le recoja.

ESTADO DEL MAR

La previsión del estado del mar valedera para el día de hoy en el archipiélago balear, es: Mar rizada, con marejadillas locales.

«DESPERTADOR», UN SIMPATICO CANARIO, CURIOSO MARINERO DE UN MOTOVELERO

Ante el mal tiempo, el pajarillo canta con toda su fuerza, para dar ánimos a la tripulación



Tomeu Ribas, ha vuelto a los viejos muelles comerciales, que juntamente con el Mollet, son sus lugares preferidos a los que acude casi a diario en busca de algo fotografiable. Y ayer, desde allí, nos llamó por teléfono:

—Ven un momento, que tengo una cosa muy simpática que te gustará.

Y allí fuimos. Tomeu nos esperaba a bordo del veterano motovelero "Antonio Matutes", que realiza la travesía regular entre Ibiza y Palma. El buque en cuestión es uno de los más veteranos con base en nuestro puerto.

—Mira, mira --nos dijo nuestro fotógrafo cuando llegamos-- en el motovelero, como un marinero más, tienen un canario.

Y es verdad. El patrón de la embarcación, don Vicente Cardona, nos presenta al simpático pajarillo, que se llama "Despertador".

—Hace más de tres años que forma parte de nuestra tripulación, y como él no puede trabajar, hace lo único que sabe: cantar. Así, de esta manera, nos ameniza las travesías.

—¿Cómo reacciona el canario ante el mal tiempo?

—En cuanto comienza un temporal más o menos importante

"Despertador", quizás para distraernos, para darnos ánimos, se pone a cantar con más brío que nunca. Tanto es así, que acaba extenuado. Y le puedo asegurar que nunca, en esos tres años y pico que lleva en el barco, se ha mareado.

Nos decía el señor Cardona que a este curiosísimo miembro de la tripulación, también se le asigna un sueldo diario. Le dan tres pesetas cada jornada, dinero que se suele invertir, generalmente, en comida extra. Y decimos extra, pues el pajarillo come el mismo rancho que los miembros del "Antonio Matutes".

—Después de una travesía, cuando llegamos a tierra, nuestra mascota se vuelve loco de contento y comienza a saltar dentro de su minúscula jaula. Pero no se quiere ir de nuestra compañía, pues en varias ocasiones le hemos abierto su pequeña prisión y lo único que hace es, dando saltos más que volando, ir de un lado a otro del motovelero. Y cuando se cansa, el solito, sin tener que perseguirlo, se mete en la jaula.

Un caso curioso, desde luego.

J. J.

Foto de Ribas

EL COMPLEJO RESIDENCIAL QUE NECESITABA LA BAHIA!!

EDIFICIO

«LUZ Y MAR»

Frente futuro Club de Mar y Marina de Porto - PI



Pisos de lujo, sol todo el día, 4 habitaciones más amplio salón con chimenea, cocina, office y tendedor.

Todas las habitaciones exteriores y ello en un conjunto que incluye: piscina, jardín, solarium y garaje para los propietarios, cafetería y locales comerciales.

Barbacoa en la terraza, pavimento de Roble Francés, aire acondicionado frío y caliente, dos ascensores etc.

UN LUGAR INMEJORABLE PARA PISOS DE INMEJORABLE CALIDAD

Información y Venta directa: **PASEO MALLORCA, 30 - 2.ª Puerta 7 de 5 a 8 tarde Teléfono 210683**
«AMPLIAS FACILIDADES DE PAGO»



Venga a ver el coche que usted diseñaría

DIBALSA

DISTRIBUIDORA BALEAR DE AUTOMÓVILES, S. A.

Carretera de Inca, Km. 2 - Tels. 274700 y 272610 PALMA DE MALLORCA

CONCESIONARIO DE BARREIROS

Simca 1200: el coche que usted diseñaría

LEA «BALEARES»

CINCO PERIODISTAS DE PARIS, ESTUVIERON DURANTE OCHO HORAS EN PALMA REALIZANDO REPORTAJES

AEROPUERTO

Resultó un agradable martes, con muchos vuelos procedentes de Alemania, con muchos momentos en que la zona internacional se llenaba totalmente, pero con otros momentos, tan largos como los anteriores, en que se vivía un ambiente de tranquilidad, compensándose de esta manera, las energías desplegadas.

Esta situación de "tira y afloja", se mantuvo durante todo el día, desde la mañana hasta la tarde, ya en la noche, empezó a notarse más la tranquilidad que la agitación.

El movimiento de turistas alemanes, la presencia de periodistas franceses, el paso de algunas personalidades, formaron el ambiente total de este martes, que podría considerarse interesante.

INAUGURACIONES

El próximo sábado, día 20, Air France inaugurará sus vuelos, entre París y Palma, utilizando los boeing 707.

Anteriormente, ya habían venido boeing, 727, y muy esporádicamente, los 707, pero a partir de la fecha señalada, será cosa normal ver estos aparatos de la prestigiosa compañía francesa, uniendo la capital de Francia, con nuestra isla.

Air France, así mismo, iniciará sus vuelos con Lille y con Burdeos, vía Toulouse.

POR HORAS

Al mediodía, llegó procedente de París, el señor D. Filipo de Banberger, director de Airtour, quien llegó acompañado del agregado de prensa, de esa empresa, señor Doucet, así como de cinco periodistas de París.

VEINTISEIS VUELOS LLEGARON PROCEDENTES DE DISTINTAS CIUDADES DE ALEMANIA

Pero este pequeño grupo de siete personas, no permaneció en la isla más de nueve horas. Visitaron algunos lugares turísticos, comieron en un restaurante sobre una playa, departieron con personas idóneas del ambiente, y sobre las ocho de la tarde y minutos, ya estaban en el aeropuerto, dispuestos a regresar a París.

Los periodistas, me imagino, listos para ponerse a escribir la crónica del día siguiente.

CAMARADERIA

Se que hoy, todo el personal de Air Spain, sin ninguna excepción, tendrá una simpática reunión en el barbaeo Son Gual.

En una compañía de aviación resulta harto difícil reunir al personal en su totalidad. La directiva de Air Spain, ha tenido que hilar muy fino, para lograr hacer coincidir descansos, vacaciones, permisos, de muchos, o para poder suspender las actividades por unas horas, y ofrecer unos momentos de diversión y una oportunidad de acercamiento a sus empleados.

ALEMANES

Nada menos que veintiséis vuelos charter, procedentes de distintas ciudades alemanas, llegaron a lo largo del día de ayer. Y, por supuesto, otros tantos vuelos de salida, se produjeron.

Esto determina un movimiento global y aproximado, de unos cinco mil pasajeros de nacionalidad alemana.

La TUI, que agrupa a las agencias Touropa, Scharnow, Dr. Tigges y Hummel, ha continuado aumentando el número de sus vuelos, tanto el martes como el sábado, y espera llegar a los treinta, el próximo mes.

PASAJEROS

Con destino a Barcelona, marchó el señor Batistessa, vicepresidente de International Fibres.

Rumbo a la capital francesa, salió el señor Frank Mayer.

Con destino a Madrid, marchó el señor Aldabe Bello, ingeniero de nacionalidad uruguaya.

Rumbo a Barcelona salió el señor Hernández, técnico-electricista, con residencia en aquella ciudad.

DE CASA

Se encuentra enfermo, el señor Fontanilla, maitre del restaurante del aeropuerto, sumamente conocido y considerado por su eficacia en la función que desempeña. Espero, y esperan todos sus amigos, su pronta recuperación.

Ayer, tras mucho tiempo, he tenido ocasión de ver a D. Bartolomé Barceló, quien trabajara durante varios años en las oficinas de la empresa Pequeño Mundo.

MADRID

En el primer vuelo hacia Madrid, marchó el señor D. Federico Bringas, director de Viajes Ecuador, y retornó por la noche. El motivo del veloz desplazamiento, no era otro, que el de reunirse con los directores de otras oficinas de viajes Ecuador en España, y cambiar impresiones.

Hasta mañana.

«SOY OPTIMISTA CON RESPECTO AL FUTURO TURISTICO DE MALLORCA»

D. GABRIEL BARCELO, OPINA QUE DEBEN SOLUCIONARSE MUCHOS PROBLEMAS, PARA QUE EL TURISMO SIGA AUMENTANDO

D. Gabriel Barceló, director de Viajes Barceló, es persona ampliamente conocida en el ambiente turístico, casi se podría decir, aquello de que está demás una presentación, porque en verdad resultaría algo así como una redundancia.

Por su experiencia y por vivir al día con respecto al movimiento turístico, resulta sumamente interesante conversar con él.

—Yo soy optimista con relación al futuro de Mallorca, creo que las condiciones naturales de la isla, así como la industria forjada para atender al visitante, son razones suficientes para hacer pensar en un porvenir halagüeño.

—¿Qué opina concretamente, de la presente temporada de verano?

—Pues, que no creo que venga la cantidad de turismo que se esperaba, pero eso no significa que disminuya con relación a las cifras de 1969. Al contrario, aumentará, aunque como ya digo, no en la proporción que se había pensado.

—¿Y a qué considera se puede atribuir el que no haya aumentado el turismo en la proporción esperada?

—A muchas cosas, tal vez ha sido demasiado apresurada la construcción y la ampliación de hoteles, y la cantidad de camas, que ahora ofrece Mallorca. Además no ha habido proporción entre el aumento de plazas y la promoción para atraer turistas.

—Usted dice que ve con gran optimismo el futuro de Mallorca. ¿A partir de cuándo? ¿Del próximo año?

—Eso ya es más difícil de pronosticar. Yo creo que el turismo que llegue a Mallorca, seguirá aumentando año tras año, y que dentro de diez tendremos cifras verdaderamente astronómicas, pero para que esto suceda, mejor para que no se estropee esta progresión, es menester que desaparezcan una serie de problemas existentes o en potencia.

—¿Qué problemas, por ejemplo, señor Barceló?

—Casi todo lo relacionado con la infraestructura. La limpieza de las playas, el cuidado del agua, tanto en su calidad como en su canti-



dad; la atención a las carreteras, que cada vez resultan más estrechas, ante el aumento del turismo; la necesidad de eliminar problemas en el aeropuerto, etc. En una palabra, que los progresos de la iniciativa privada, deben marchar parejos con los demás.

—¿Considera que ha sido muy veloz el crecimiento de nuestra hostelería?

—Sí, en algunos casos parece desproporcionado. Me parece que hay hoteles que tienen poquísimos clientes, y me atrevo a opinar, que en este verano, varios hoteles no tendrán nunca lleno, como ha ocurrido en otras temporadas. El crecimiento de la hostelería y de toda debe ser regulado, como ocurre con una persona, porque donde el desarrollo se concrete solamente en un aspecto y no en los otros, se produce el desfase, que es lo peligroso.

—¿Cómo ve el turismo británico?

—Aunque a través de las muchas agencias que representamos, noto que ha aumentado, hay preocupación en Gran Bretaña, por lo mismo, porque ellos también esperaban vender más. Es por lo tanto, necesario promocionar profesionalmente para evitar un desajuste como el que se ha producido este año. Si se esperaba un 40 por ciento más que el año pasado solamente está llegando un 20 por ciento, por citar unos números, y esto trae los problemas conocidos.

ULTIMAS PLAZAS SEGUNDO AVION ESPECIAL A LA FERIA DE MUESTRAS DE BARCELONA

DOMINGO, DIA 14 DE JUNIO
Salida de Palma: 8 horas Regreso: 21 horas

Ptas. 950

INCLUIDO: TRASLADOS EN PALMA Y BARCELONA
BILLETE AVION IDA Y VUELTA
ENTRADA A LA FERIA
SERVICIO DE GUIA

Reservas:

VIAJES ORBITA

(Grupo A - Tit. 101)
Avda. Jaime III, 41 - Tels. 221500 y 227040 (5 líneas)

Lea «BALEARES»

¡EL MUNDO DEL CINE; CON SUS LUJOS, ESPLENDORES, ENVIDIAS, ENGAÑOS Y VICIOS OCULTOS

METRO GOLDWYN MAYER presenta una producción CINEDOR

GEORGE CHAKIRIS
BEBE LONCAR

SHARON
VESTIDA DE ROJO
(SHARON IN SCARLET)

un film de GERMAN LORENTE

TECHNISCOPE® EASTMANCOLOR® productor ejecutivo JAIME J. PUIG

VIERNES ESTRENO

(Aut. mayores 18 años)

Complemento: Ultimo tren a Katanga

HORARIO: Sharon 3'40-7'35-11'10. Katanga 5'35-9'20

HOY gran éxito:

«EL HOMBRE DE KIEV» en color
y «SOLTERA Y MADRE EN LA VIDA»



T/N «ROMA» de 15.000 toneladas
Aire acondicionado por todo el barco
CRUCEROS SEMANALES

PALMA - TUNEZ - MALTA - CATANIA - NÁPOLES - GÉNOVA - PALMA.
SALIDAS: 15, 22 y 29 de junio - 6, 13, 20 y 27 julio - 3, 10, 17, 24 y 31 agosto
7 y 14 septiembre.

PRECIO POR PERSONA: Desde Ptas. 6.820⁺ (Junio, Septiembre)
Desde Ptas. 7.590⁺ (Julio, Agosto)

CRUCEROS AL MAR NEGRO

Del 4 al 17 de octubre.
Itinerario: GÉNOVA - NÁPOLES - ESTAMBUL - CONSTANZA - YALTA - SOTCHI - PIREO - NÁPOLES - GÉNOVA.

T/N «ACHILLE LAURO»

CRUCEROS DE GALA AL NORTE DE EUROPA:

Del 21 de julio al 4 de agosto.
Itinerario: SOUTHAMPTON - OSLO - COPENHAGUE - ESTOCOLMO - HELSINKI - LENINGRADO - GOTENBURGO - AMSTERDAM - SOUTHAMPTON.
Informes y reservas de plazas:

SU AGENCIA DE VIAJES

MIGUEL PUIGSERVER (CONSIGNATARIO)

Avda. ANTONIO MAURA, 64. Teléfono 21 53 04 PALMA DE MALLORCA

TERENCE MARSH

(Viene de la página 24)

—La primera fue "Un hombre para la eternidad", sobre la vida de Santo Tomás Moro.

Con Zinnermann, con poco dinero se puede conseguir un decorado maravilloso y todo gracias a la colaboración que él presta al equipo de decoración.

—¿Es usted partidario de decorados clásicos o prefiere por el contrario nuevas formas?

—En realidad, para mí lo importante es hacer el trabajo. El hecho de que la mayoría de películas que he decorado sean de corte clásico es puramente casual. Son las oportunidades que se me han ofrecido.

—¿Su próxima película?

—Trabajaré de nuevo junto a Zinnermann, en una película que tiene por tema la vida de los judíos en la Rusia del siglo pasado, para la filmación se ha elegido sin embargo Rumania y Yugoslavia.

Mr. Marsh, es un auténtico enamorado de España, ha trabajado aquí en dos ocasiones ya que él, intervino también en el equipo de decoración de "Laurence de Arabia", rodada en Almería, y declara que tan pronto como se le ofrezca oportunidad volverá para trabajar aquí. En esto es, en su campo, un promotor de lo nuestro.

—¿Díganos qué decorados de película le han gustado más de todo el cine?

—Indudablemente los de "Lo que el viento se llevó"... Seguimos hablando de otras cosas al margen del cine, en agradable compañía y franca cordialidad. Lamentaba mucho —dijo— tener que terminar muy pronto sus vacaciones con lo bien que se encontraba en Mallorca. En estos momentos, ya habrá partido, pero de que volverá, estamos seguros.

LAWRENCE H. BURCHENAL

(Viene de la página 24)

—Esto sería muy largo de contar. He publicado, quince libros, muchos de ellos considerados de texto o de consulta en diversas universidades. He dirigido películas de divulgación, subvencionadas por el Estado. He contribuido a la catalogación de la flora de África del Sur, Kenia, Canadá, el Estado de Texas, etc. etc. Naturalmente, aparte mis trabajos de investigación y de cátedra. He sido el creador de más de cincuenta jardines botánicos en diversos países de Europa y de América.

—¿No hay sustitutos para las plantas, en la labor purificadora?

—No. Precisamente por estos días me comunican que un inventor francés, acaba de fabricar una máquina revolucionaria. Permite convertir el hidrógeno en oxígeno, realizando de este modo la función clorofílica de las plantas verdes. Pero yo tengo muchas reservas sobre sus resultados definitivos. Además ¿cómo cabe pensar en la instalación del número

suficiente de estas máquinas, como para purificar toda la atmósfera terrestre?

El Profesor Burchenal nos dice que Mallorca no parece muy rica en variedades forestales, como es típico de la flora mediterránea. «Pero —nos dijo— conserva todavía considerables pinares, zonas de bosque o vegetación de monte bajo... un patrimonio que es preciso conservar y acrecentar y mantener a toda costa». «No es una cuestión de estética, sino de salud».

«Los bosques atraen las lluvias, regularizan y suavizan el clima, crean bienestar, riqueza y salud». El Profesor termina sus interesantes declaraciones con un verdadero e inspirado canto: «Es preciso un retorno a la tierra, un aplauso un hosanna, un puesto privilegiado a los agricultores y campesinos, nuestros salvadores. Tras nuestra aventura de Ulises por la fase industrial... solo en el retorno a casa, el retorno a la tierra podremos encontrar el cálido asilo, de la segura quietud de la naturaleza».

FRIVOLIDADES TELEVISIVAS

Méjico, 9. (Crónica del enviado especial de Pyresa, José Ignacio Vlot). — Mientras en sus respectivos hoteles los jugadores descansan ante los, para algunos, decisivos partidos que se han de jugar en las tardes del miércoles y del jueves y que darán los ocho clasificados para los cuartos de final, nosotros, los periodistas, tenemos que seguir laborando. Noticias hay, por supuesto, pero en muchos casos, no nos llegan a los informadores, pues, prácticamente, las interioridades de los equipos no salen a relucir. Sólo cuando un jugador queda de verdad, fuera de combate, sobre el campo, la cosa se sabe. Lo que no se sabe

es si algunos andan desmoralizados, o ligeramente enfermos, o enfadados. Los técnicos, cosa natural, cuidan a sus jugadores y también, los de aquellos equipos que aún no han conseguido la clasificación, como ya dijimos en anterior crónica, hacen cábalas y números, para agotar todas las posibilidades y llegar a conclusiones. Pero ya se sabe que muchas veces la realidad deshace todos los cálculos y un gol en frío, una inoportuna lesión o una actuación mala e inesperada, pueden dar al traste con todo.

Vamos pues, a dedicar hoy esta crónica a lo que pudiéramos llamar frivolidades, o por lo menos,

noticias relacionadas con este mundial, pero que no atañen directamente a la marcha del Campeonato, aunque sí guarden, naturalmente, relación con él.

ALARDE TELEVISIVO

Se puede decir que todo Méjico se ha volcado para ofrecer un Gran Campeonato en todo. A nuestro juicio, los equipos de televisión han conseguido superar todo lo imaginable. No sé, claro es, como verán ustedes en España los partidos. Según las impresiones de los compañeros españoles, los partidos programados han llegado bien. Aquí, todo es diferente. Yo confieso, que veo dos partidos a la vez. Acaba naturalmente, peor, mucho peor, que si hubiera visto un largo partido de tenis sin dejar de mirar un solo instante a la pelota.

La cosa ha sucedido así. Un paisano me ha ofrecido "su palco" en el Estadio Azteca. Para que se hagan una fiel idea desde el principio, empezaré diciéndoles como es el palco. Se llega a él sin necesidad de apearse del "carro". Y la verdad es que el de mi paisano es un carro de verdad. Se acuerdan de aquellos coches a los que en tiempos se empezó a llamar "haiga", pues algo de eso, solo que más grande y es mejor. Bueno, pues como les decía, sin apearme del coche llego al palco, que tiene hasta su pequeño garage. Desde el coche, se pasa a una recámara o antecámara que tiene su cocina y todo lo necesario para vivir allí. Y ya sobre el campo, está uno como en una habitación de casa en la que es posible disponer de todas las comodidades de una salita de estar. Hasta estoy pensando en traerme un día el pijama.

Normalmente, mi paisano y amigo tiene instalado un aparato de televisión, pero ahora se ha traído otro. No por si falla el primero o el que podríamos denominar fijo, sino, porque aquí, todos los encuentros son televisados. Dos de ellos, en directo y los otros dos, inmediatamente después de finalizados los primeros. Como es natural, por diferente canal. Y aunque les parezca un poco difícil, se ven perfectamente los dos encuentros al mismo tiempo y desde luego, el que veamos al natural en el Estadio Azteca. Además, los goles y las jugadas más importantes son repetidas, incluso más de una vez, para que no nos perdamos detalle, de tal forma que aún en el caso improbable de que coincidiesen en el mismo instante un gol en cada uno de los partidos, la repetición permite que no nos perdamos la jugada. Por eso puede informar desde el Estadio Azteca con bastante fidelidad de lo que ocurre en las cuatro sedes de este Campeonato.

SEIS PANTALLAS

PANORAMICAS

Explicado lo anterior, voy a seguir con las cosas de la "tele". Y les diré, que por primera vez, se está empleando aquí el sistema de televisión en circuito cerrado. En el Palacio de Deportes, que se inauguró para el pasado Olimpiada del 68, se ha instalado un gigantesco exágono con Seis Pantallas Panorámicas, para que los veinte mil espectadores que allí caben, puedan presenciar las incidencias de los partidos. También en el Teatro Insurgentes, en Arena, Méjico, y en otra instalación deportiva, hay algo parecido. Y para decirles todo, añadiré que el precio de los localidades para estos "espectáculos" oscila entre las veinte pesetas y las quinientas.

Cada uno de estos aparatos para las transmisiones en circuito cerrado ha costado cinco millones de pesos, que son veintisiete millones y medio de pesetas. No es que se piense amortizar esto con la recaudación que se obtenga, pues no se conseguiría, creo yo, ni poniendo las localidades a precios elevadísimos.

Por si fuera poco, queda otro capítulo relacionado con la televisión. Ya habrán adivinado que me refiero a la publicidad. Los anunciantes asiduos de los campos o estadios de la Guadalupe, León, Puebla y Toluca, han pagado un nuevo canon para el Mundial, de dieciocho mil dólares, para que su anuncio pancarta no fuese tapada durante la retransmisión de partidos de este Campeonato. Nada ha importado que estos anunciantes sean los que durante todo el año mantienen la publicidad en el campo tras pagar unas buenas cantidades. Pero la publicidad, ya se sabe, llega a todos los lugares y busca las ocasiones sin que, al parecer, preocupen los precios. Me han dicho que una firma internacional ha querido aprovechar la ocasión para que su anuncio llegue a todo el mundo con motivo de este campeonato de fútbol, y ha pagado la fabulosa cantidad de trescientos mil dólares. Si, trescientos mil dólares, o lo que es igual, veintinueve millones de pesetas. ¿Y yo que pensé, que hoy iba a descansar de televisión? Pero se trata de algo fundamental en estos Campeonatos, y bien valía la pena referirnos a ella en una de nuestras crónicas.

«ASI ES MI TIERRA»

El próximo día 15 finalizará el plazo de entrega de originales

CONCURSO FOTOGRAFICO A ESCALA NACIONAL, ORGANIZADO POR «BALEARES» Y PATROCINADO POR LA AGENCIA DE VIAJES SUECA «VINGRESOR»

BASES DEL CONCURSO

- 1º Podrán tomar parte en el Concurso, todas aquellas personas amantes de la fotografía, ya sean profesionales o aficionados.
- 2º Las fotografías deberán ser en blanco-negro y 24 x 30 de tamaño. Rehusándose, todas aquellas que no reúnan estas condiciones.
- 3º Los concursantes podrán participar con un máximo de tres fotografías y un mínimo de una.
- 4º El Jurado nombrado al efecto, tendrá a su cargo la selección previa y calificación de las obras, siendo su fallo inapelable.
- 5º Las obras seleccionadas serán expuestas en una Sala de Exposiciones de Palma de Mallorca, cuyo nombre se dará a conocer oportunamente, durante 15 días.
- 6º Todas las incidencias que puedan suscitar y no estén comprendidas en estas bases serán resueltas por el Jurado.
- 7º La fecha tope, para la recepción de originales, será la del 15 de Junio del presente año.
- 8º El tema del Concurso, como bien señala su título «Así es mi Tierra», deberá ajustarse a cualquiera de los siguientes motivos: Turístico, cultural, folklórico, arquitectónico e industrial, de cualquier lugar de España.
- 9º Las tres fotos galardonadas, con los tres primeros premios, quedarán en poder de los organizadores del Concurso.

10º Se concederán los siguientes premios:
Un primer premio, para la foto clasificada en primer lugar, consistente en un viaje a Estocolmo, ida y vuelta, con siete días de estancia en aquella capital, con alojamiento y visita a la misma, en compañía de un guía de Vingresor.

Un segundo premio, para la foto clasificada en segundo lugar, consistente en un viaje a Palma de Mallorca, con siete días de estancia en un hotel de la capital y los mismos servicios que en la anterior. En caso de que el ganador residiese en Mallorca, el viaje podrá ser canjeado en iguales condiciones con destino a Ibiza, Costa Brava, Costa del Sol o Benidorm.

Un tercer premio, para la foto clasificada en tercer lugar, consistente en un valioso ejemplar de la «Historia de los Vikingos» en castellano, un ejemplar de la «Historia del Medievo español» y una «Antología de la Música Popular Escandinava y Española».

Estos premios irán acompañados de sus correspondientes trofeos, donados por «BALEARES» y «VINGRESOR».

Las obras deberán remitirse debidamente firmadas y con el nombre y domicilio bien claro, al departamento de Relaciones Públicas del Diario «BALEARES», Paseo Mallorca, 29 - 31, Palma de Mallorca.

LAS ULTIMAS CREACIONES
EN PELUCAS Y POSTIZOS, LAS ENCONTRARA EN
Mona Lisa Avda. JAIME III, n.º 166
con la garantía de
MONA LISA

LE ROGAMOS SE SIRVA TOMAR NOTA DE LA NUEVA DIRECCION Y TELEFONO DE NUESTRA OFICINA
GONZALEZ BYASS & CO. LTD.
(SUCURSAL PALMA DE MALLORCA)

DIRECCION ADMINISTRACION Y DEPOSITO
Calle FRANCISCO FIOL Y JUAN s/n. (Esquina Plaza de París)
PALMA DE MALLORCA
Teléfono 252223

DICCIONARI CATALA-VALENCIA-BALEAR

«Los romanistas saben apreciar el inmenso valor que el Diccionari Català-Valencià-Balear entraña para la filología catalana, la lexicología peninsular y la lingüística románica en general. La reaparición del Diccionari abre una nueva era en la historia de la filología catalana».

FRITZ KRÜGER,

de las Universidades de Hamburgo y Mendoza.

EL DICCIONARI ESTA A LA VENTA EN TODAS LAS BUENAS LIBRERIAS.

Distribución: LIBROS MALLORCA. Call, 1. — Fortuny, 13. — Palma.

TOALLAS - SABANAS - COLCHONES
COLCHAS - TAPICERIA
MANTAS - MANTELERIAS

SUPER-OFERTA - JUNIO - GRANDES-DESCUENTOS

Confecciones BELLINFANTE
Pl. OLIVAR, 4 y SOLER, 106

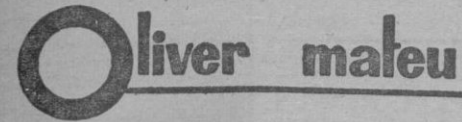
«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Sección exclusiva para agentes de la Propiedad Inmobiliaria



PALMA Avda. Jaime III, 135, bajos
Teléfono: 210641

ALQUILO restaurante de gran categoría en el centro de Palma, máxima reserva. Interesados diríjase a nuestras oficinas de Palma, no se informará por teléfono. Depósito 500.000 Ptas. y alquiler 25.000 Ptas. mensuales. (OM-124).

RUSTICAS

VENDO PARCELAS con pinar muy bonito en carretera Manacor, junto a Xorriego. buenas vistas y fácil acceso. **PRECIOS INTERESANTES.**

VENDO RUSTICA de quince cuarteradas a treinta y cinco kilómetros de Palma, fachada en carretera general. Casa antigua en muy buen estado, locales varios, electricidad y pozos. Pinar y cultivo. Cercada completamente de pared y muy buenas vistas. Precio: pesetas 2.600.000. Facilidades

VENDO HUERTO de catorce cuarteradas a veinte y cuatro kilómetros de Palma. Casa seminueva, granjas, locales, electricidad y riego por aspersión. Terreno completamente llano. Precio interesante con muchas facilidades

PORTO COLOM C. Cristóbal Colón, 25
Teléfono: 52

QUEDAN 3 locales comerciales en Porto Colom. Situación inmejorable. Desde 11.000 ptas. m². También en alquileres.

SOLARES en venta en Primera y Segunda fila. 5 años facilidades. Precios desde 650 pesetas m²

SOLARES en venta de 400 m². desde 170.000 ptas. 5 años facilidades

ATENCIÓN Propietarios de mobiliaria BALEAR síquilará venderá rápidamente sus pisos chalets locales Plaza Santa Catalina, 51. SEGUNDO PISO Tel 211718 (20)

BERENGER DE PALOU: ático, exento, dos dormitorios dobles, sala comedor baño, cocina amueblada, gran terraza, buena vista soleada, ascensor y portería 693.000 ptas. Facilidades Inmobiliaria MEDITERRANEA; Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821. (31)

15 m. JAIME III, apartamento con dormitorio doble, sala-comedor, baño, cocina, ascensor, sin portería; alta rentabilidad, 625.000 ptas. Inmobiliaria MEDITERRANEA; Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (26)

PLAZA HORNABEQUE, piso 10.º 130 m². amplia terraza, muy buena vista; dormitorios dobles, uno individual, armarios, baño y aseo. cocina amueblada, calefacción, ascensor; portería 1.175.000. Facilidades Inmobiliaria MEDITERRANEA; Paseo Mallorca, 56. Teléfono 224821. (34)

VENDO PLANTA BAJA. Secar de la Real. dos dormitorios dobles, pequeño comedor, baño completo, cocina, jardín, 325.000 ptas. Facilidades Inmobiliaria MEDITERRANEA; Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821 (28)

PISO, cuatro dormitorios, lavas mano, 190.000 ptas. entrada; resto 2.300 ptas. mes. Inmobiliaria MEDITERRANEA; Paseo Mallorca, 56. Tel. 224821 (19)

MAGNIFICO PISO EN PLAZA CORT, apto para oficina, 1.500.000 Ptas. Inmobiliaria BROSSA, 3. (13)

SOLAR PLAZA TOROS, 600 m², venderíamos, cambiamos obra. Inmobiliaria BROSSA, 3. (11)

ALQUILO despacho muy céntrico con teléfono. 5.000 ptas. al mes. F. MIRABO. Agente Inmobiliario. - Gral. Moia, 28. Tl 226515

ESTABLIMENTS

MARAVILLOSO BUNGALOW, ideal para matrimonio, muy tranquilo, todo construido con materiales de 1.ª calidad, espaciosa sala con chimenea, dormitorio armarios empotrados, bonita cocina, baño completo, agua caliente, electricidad, 400 m² solar. 700.000 Ptas. INMOBILIARIA BROSSA, 3.

PARCELAS RUSTICAS

4.000 m². zona Sta. Ponsa, almendros, vista panorámica. Fácil acceso. Ideal para fines de semana. 200.000 ptas. Facilidades. INMOBILIARIA BROSSA, 3.

ALQUILO

PISO AMUEBLADO, a 100 metros de la Plaza Gomila, completa tranquilidad, mucho sol, con dos dormitorios dobles, gran sala comedor con chimenea y diván cama, baño completo, cocina y jardín. Informes: INAGIN Inmobiliaria. calle Padre Bartolomé Pou, 103. Teléfono: 252699.

Solares y Terrenos

VENDO lote solares o por separado, en el km. 2.5 de Palma. 10 años facilidades. Informes: Tels. 274407 - 271498 (19)

SOLARES Sta. Ponsa. Magnífica situación, 400 ptas. m². Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226887. (12)

URBANIZACIONES CALA PL. VALLGORNERA. Solares con pinos Agua, electricidad. Económicos. Facilidades. Tel. 270335. (12)

PALMA NOVA vendo solar 11.000 metros, espléndida situación, precio razonable. VALENTI. San Miguel, 230. (14)

CEDERIA derechos de edificación, 1.000 m²; calle Virgen Montserrat Informes: Pedro II, 72. Teléfono 270090 (12)

VENDERIA solar calle Virgen Montserrat, esquina, 373 m². Tel. 272544 de 11 a 14. (14)

VENDERIA solar Paguera, esquina, céntrico, comercial. 615 m². Tel. 272544, de 11 a 14. (14)

PARTICULAR vende parcela Cas Capitá. 550 ptas. m². Informes: Telf. 217489. (11)

PALMAÑOLA

URGE VENTA 1.000 METROS A 295 PTAS. ENTRADA 165.000. RESTO: 18 MESES. APARTADO CORREOS: 1163.

OCASION

En Colonia de Sant Jordi particular vende 2 solares, 1.500 y 200 m². Hacen esquina el 1º a 150 m. plaza, Avda. principal frente PIARRONGA, el 2º detrás cuartel Guardia Civil. Teléfono 274810

PAGO CONTADO

UN MILLON DE PESETAS. SOLAR EN ARENAL. -- Ofertas: por escrito al número 55533.

Hipotecas

HIPOTECAS y PRESTAMOS con rapidez y economía. Beltrán: Velázquez 5 (10)

A LOS 2 AÑOS habrá duplicado el capital si lo invierte en negocio o industria de gran rendimiento. Telefonar al 232218 de 9 mañana a 4 tarde y se le informará. (30)

Fincas

FINCA dos viviendas. Una libre. Antigua. Casco Palma. Mucho sol. 285.000 pesetas. Facilidades 2 años. Informes: Bala Roja, 7, Oficina. (20)

ALARO. Casa tres plantas con sótanos, huerta y jardín. 950.000 ptas. Apartado Correos 1163. (15)

PISO VERANEO. 50 % entrada, resto convenir. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

SE VENDE

FINCA EN LAS AVENIDAS CON SOLAR DE 833 M². Informes, de 6 a 8. Tels. 223402 y 217743.

Locales

ALQUILO locales Vivero, 1.650; Rafal 2.400; Juan Mar 3.500; Viñaza 6.000. ALEIX. Pl. Rastrillo, 9, 2º. 223971. (17)

ARENAL, frente playa, alquiler local. MERCADAL Velázquez, 28. Tel. 213359. (10)

VENDO local 287 m². Avenida de Arquitecto Bennasar, 13-15. Tel 254307. (11)

ALQUILO local para almacén, 43 mts. 3.500 ptas. calle Juan Álvarez, 13 3º, 1ª. (14)

PEQUEÑO local, plaza Santa Fé, núm. 7. Vendo o alquiler. Verlo horas oficina. (13)

VENDO

LOCALES comerciales, sótano, planta baja y entresuelo; entradas independientes. En zona Club Tennis.

LOCALES comerciales, con sótano, en construcción; distintas superficies. En calle Francisco Martí Mora (esquina Tte. Lizasoain).

PERELLO Zanoguera, 14, 1.º Teléfono 21-25-40.

Traspasos

SE TRASPASA bar - bodega, por no poder atender. Regalo, 22. (10)

SE TRASPASA colmado con vivienda. Luis Salvador, 187. Tel. 225659. (10)

POR NO PODER atender se traspasa «souvenirs», en inmejorable situación, primera línea, Ca'n Pastilla. Telefonar al 210447, excepto los domingos. (20)

TRASPASO peluquería señoras por no poder atender. centro Ca'n Pastilla. Informes: Juan Alcover, 153, 6.º A. (16)

TRASPASO tienda zona Santa Catalina con vivienda, alquiler 420. VALENTI. San Miguel, 230. (13)

TRASPASO

LOCAL COMERCIAL ENTRE PLAZA GOMILA Y AGUA DULCE. TELF. 234691 - DE 5 a 9.

Alquileres

PROPIETARIOS: AGENCIA FERNANDEZ, ofrece sus servicios; toda clase de alquileres Plaza Santa Catalina Thomás, 51. Teléfono 21-66-80 (17)

AGENCIA FERNANDEZ: Pisos sin muebles para alquilar Plaza Santa Catalina Thomás, 51. Teléfono 21-66-80 (14)

INTERESAN pisos para alquilar con o sin muebles. Agencia FERNANDEZ. Teléfono 215251. (12)

ALQUILO chalet en Valdemosa, temporada verano, 5 dormitorios, jardín, garaje, piscina. Espléndida vista. Tel. 226687. (14)

ALQUILO pisos amueblados, zona Forti, estrenar, 3 dormitorios. Tel. 226687. (10)

ALQUILO chalet Palma Nova 4 dormitorios, jardín, garaje. Tel. 210294. (10)

ALQUILO piso Rafal, propio matrimonio, sin muebles, 2.700 ALEIX. Plaza Rastrillo, 9, 2º. (13)

EN SOLER, alquiler por temporada, casa céntrica, amueblada, seis habitaciones, baño, jardín, etc. Tel. 233425, tardes de 4 a 7. (20)

ESTUDIOS pinar y playa, 4.000 mensuales. Vaquer, 4. Portals Nous. (10)

ALQUILO vivienda confortable en chalet Son Verí (Arenal). Situación espléndida. Libre todo verano. Precio según duración temporada. Tel. 223452, desde 1'30 a 5. (23)

ALQUILO precioso piso amueblado, teléfono, calefacción, ascensor, domina cinco calles, gran sala comedor, 4 habitaciones exteriores, cocina con patio interior, baño y aseo. Chafán carretera Sóller. Valldemosa «Sa Punta». Informes: Portería. (31)

INTERESAN para alquiler pisos con o sin muebles. CAR DEL San Felipe Neri, 44. Teléfono 221937. (16)

SE ALQUILA, amueblado, chalet en Deyá. Dos dormitorios dobles, baño entero, otro con ducha, cocina moderna, gran living comedor, garaje, piscina, jardín grande Vista preciosa. Muy tranquilo. Mínimo 11 meses, 7.000 ptas. 231468. (34)

POR NO PODER atender tras paso carnicería con vivienda por solo precio cámara. Mañanas Tel. 237170. (14)

SE TRASPASA fonda SANS (El Rincón). Plaza Atarazanas, 18 y Apuntadores, 69. (12)

SE TRASPASA colmado con vivienda. Telf. 274711. (10)

TRASPASO comercio ultramarinos por no poder atender; magnífica situación; precio interesante; bien de alquiler. Informes: Andrea Doris, 74. (16)

TRASPASO tienda comestibles, con vivienda. Facilidades de pago. calle Son Nadal, 51. (12)

TRASPASO tienda por no poder atender en General Goded, 73-C, cerca Catedral. Sitio turístico, apta y decorada para cualquier negocio. Precio reducidísimo. Informes: Sindicato, L.C. Telf. 221396. Particular: 255288. (10)

ARENAL, traspaso frente playa, local cualquier negocio. Tel. 227669, 10 noche. (10)

OCASION: Traspaso o alquiler peluquería céntrica señoras. Telf. 222634. (10)

TRASPASO tienda ultramarinos, por no poder atender, muy céntrica. Informes: Teléfono 225482. (12)

PANADERIA, traspaso por no poder atender. Informes: Obispo Miralles, 21. Antonio Mas. (12)

CHALET ARENAL: Cuatro dormitorios, tres baños, piscina, todo equipado. 100.000 pesetas temporada. Inmobiliaria BROSSA, 3. (15)

ALQUILO o vendo piso, tres dormitorios dobles, con teléfono, 217762. (10)

SE ALQUILA apartamento en Cala Blava, 2 habitaciones dobles, baño, cocina, sala comedor, terraza, bien amueblado. Tel. 260892. (16)

ALQUILO apartamento grande amueblado confortable, tres habitaciones dobles, teléfono, televisor, nevera, servicios, baño completo, junto Avenidas. Pérez Gal. dós, 33. (18)

CENTRICO apartamento con terraza, amueblado, alquiler señoras, matrimonio. Teléfono 213177. (10)

ALQUILO piso nuevo 3.500 pesetas. Informes: Tel. 272071. (10)

ALQUILO local apto para cualquier negocio, cerca Plaza Toros. Informes, por las mañanas, Telf. 253000. (15)

DESEO apartamento - estudio a ser posible céntrico. URGENTE. Tel. 214803. Señorita Canals (mañanas). (13)

SE ALQUILA o se traspasa peluquería señoras. Informes: Bar Vicente. calle Ra. falets. Porto-Pi. (14)

ALQUILO chalet amueblado Palma Nova, junio, julio, 3 dormitorios dobles, sala-cocina, 2 baños, aseo, jardín. Telf. 222680. (18)

ALQUILO 1er. piso acondicionado para oficina, céntrico, espacioso, con teléfono. Fácil aparcamiento. Informes: Telf. 233382. (14)

INTERESARIA alquiler casa meses verano en playa o campo, distancia máxima, 25 kms de Palma. Telefonar al 235383. (18)

DE PARTICULAR A PARTICULAR

PISO DE LUJO O PEQUEÑO CHALET NECESITO EN ALQUILER PARA DOS AÑOS SIN MUEBLES. URGENTE. TELF. 214803 - SR.TA. CANALS.

ALQUILASE

Hermoso 7º piso, donitamente amueblado, disponiendo de teléfono, 5 habitaciones. Salón comedor con chimenea. Situado en Avenidas con orientación mediodía.

Pesetas 7.500 mensuales. Mínimo 1 año. Llamar al Teléfono: 214915.

Casas y Pisos

PISOS zona plaza Pedro Garrau. Desde 500.000 pesetas. 3 dormitorios. Grandes facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Tel.: 226887. (16)

PISOS zona Forti, Santa Catalina. Desde 500.000. Grandes facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Tel.: 210294. (13)

PISOS en construcción, principio calle Aragón, 4 y 5 dormitorios. Desde 1.000.000 pesetas. Facilidades 5 años. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 226887. (10)

APARTAMENTO Plaza Olivar. Desde 650.000 ptas. Exentos contribución. Facilidades 4 años. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (15)

APARTAMENTOS Paseo Marítimo. Amueblado. Vista bahía. 750.000. Inmobiliaria OLIVAR. Tel. 226887. (11)

PISO Plaza Rosellón, 4 dormitorios, baño y aseo. 1.650.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 210294. (13)

CHALET Rafal, 3 dormitorios, jardín, 400 mts. 1.050.000. Inmobiliaria OLIVAR. Teléfono 210294. (12)

PLANTA BAJA zona Pi Toros 450 mt. jardín. 1.000.000 pesetas. Facilidades. Teléfono 226887. (15)

VENDO 2º piso calle Andrea Doris, 3 habitaciones, facilidades 5 años. Tel. 227854. (14)

VENDO ático Paseo Mallorca, 4 dormitorios. VALENTI San Miguel, 230. (10)

SE VENDE casa con 2 dormitorios, amueblado, con jardín y terrazas a 5 kms. de Palma. Precio fijo: 500 mt. ptas. Informes: 18.20 h calle Moises, 8. Coll d'en Rebassa. (30)

VENDO

PRIMER PISO, 160 m² cerca Hacienda. Cinco habitaciones, recibidor, comedor, cocina, sala, baño y dos aseos. Apto para oficinas. 875.000 pesetas. ALZINA.-C./ Jaime II, 32. Teléfs.: 214147 - 214663. (11)

PISO tres dormitorios, gran sala-comedor, a 30 mts. Avenidas. Precio: 850.000 pts. Facilidades. (15)

PISOS terminados y en construcción, en distintas zonas céntricas de Palma. Magníficos acabados. precios interesantes. Informes: ARAGON, 20. (18)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**

y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA INMOBILIARIA

Casas y Pisos

VENDO piso llaves mano, tres dormitorios Forti, al contado 375.000. VALENTI. San Miguel, 230. (14)

VENDO en Sca Matet, estudio amueblado con facilidades. Razón: Tel. 273459 y 270321. (12)

OCASION: Vendo, precio ínteresante, apartamento Maravillas, Playa Palma, calle Parcelas, 2 habitaciones dobles, comedor estar, cocina grande, baño, 2 terrazas. Amueblado. Informes: Teléfono 223751. (24)

PISOS junto Paseo Mallorca 150 a 165 m.ª; condiciones a convenir. Informaciones y venta en el propio edificio planta, de 10 a 7 y de 7 a 730. (32)

ESPORLAS vendió casa grande. Magnífica vista. 500.000 ptas. Informes: Plaza Palou y Coll, 11. Palma. (15)

GANGA: Apartamentos en Marjalut llaves en mano por 350.000 ptas. contacto Informes: Tel. 222874. (14)

VENDO piso terminado, exento contribución. Contado: 350.000. Facilidades convenientes. Informes: Sr. Ferrer Bartolomé Torres, 147, 10.ª St. Andreu. Telf. 210475 de 11 a 15 ó desde las 21. (30)

VENDO chalet amueblado cerca mar. 20 kms. Palma. Telf. 213500. (10)

CERCA PASEO MALLORCA Y JAME III, PARTICULAR VENDO piso nuevo Vista mar. Recibidor, sala comedor. 4 dormitorios. Cocina equipada. Baño Aseo 2 ascensores. 775.000 ptas. Informes: Portera, 36 Obispo Campins. (29)

VENDO y alquiler tiendas en Paguera, dominio absoluto: situación inmejorable, cerca de gran hotel. Sin traspaso. Telf. 211542. (18)

VENDO tienda con inquilino y garantizando una buena rentabilidad líquida. Situación inmejorable en Paguera. Informes: Llamame: 211542. (18)

VENDO PISOS 3 y 4 dormitorios, junto Tennis, baño, aseo y calefacción, con facilidades. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (22)

VENDO PISOS 3 y 4 dormitorios calle Eusebio Estada, exentos contribución, 2 baños completos, 150.000 ptas. entrada. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (25)

VENDO PLANTA BAJA con 2 pisos en Son Cotoner, todo junto o individualmente. Facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (24)

VENDO DESPACHO en Avda. Gral. Primo de Rivera, con teléfono, 41 m.ª, dos ventanuales. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Teléfono 224660. (22)

VENDO APARTAMENTO dos dormitorios en Ca'n Pastilla, completamente amueblado a 40 metros del mar. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (22)

VENDO PISOS 3 dormitorios en diferentes zonas de Palma, entradas desde 100.000 ptas. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Teléfono 224660. (21)

VENDO PISOS 3 dormitorios calle General Riera, terminal 150.000 ptas. entrada. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (19)

VENDO PISOS 3 y 4 dormitorios zona de Hacienda. Entrega inmediata. Facilidades a convenir. Agencia QUETGLAS. Plaza Cort. 15, 10.ª Telf. 224660. (22)

VENDO piso 2 dormitorios, facilidades de pago en Paseo Pico del Teide, Escalera 2ª, letra C. Son Gotleu. Telf. 224660. (20)

SE VENDE chalet en La Rápita, 2 dormitorios, precio interesante. Facilidades de pago. Avda. Alejandro Rosselló, 78. (16)

VENDO chalet amueblado lujoso Cas Capitá. Facilidades. Velázquez, 28. Tel. 213359. (17)

VENDO piso con aparcamiento en propiedad, 4 dormitorios, estar comedor, baño, cocina, aseo. Calle Juan J. Esterlich, esquina Jerónimo Antich. Informes: Teléfono 221152. (22)

PARTICULAR a particular vendo segundo piso, 3 habitaciones dobles, baño, sala comedor, cocina con despensa, recibidor, galería y balcón. Informes: Alférez Quetglas Ferrer, 27. Teléfono 256972. (26)

VENDO áticos en construcción en Héroes de Manacor, 2 dormitorios y terraza grande, entrada 100.000 y resto cómodos plazos. Informes: Dameto, 31, 2.º. Junto plaza Progreso. (26)

VENDO en construcción pisos y áticos y locales de 2,3 y 4 habitaciones, zona Pedro Garau y Reyes Católicos, entrada desde 60.000 y resto 10 años. Informes: Dameto, 31, 2.º. Junto Plaza Progreso. (32)

PROPIETARIOS rogamos ofertas de pisos en alquiler y venta entre Reyes Católicos y Avenidas, BELLVER. Teléfono 210890. (17)

VENDO pisos exentos de 3 dormitorios en Sta. Catalina, entrega para agosto. Se entregan pintados y con armarios en la cocina, entrada: 125.000, resto 10 años. Informes: Dameto, 31, 2.º. (Junto Pl. Progreso). (33)

PISOS zona Paseo Mallorca, 3 dormitorios, baño y aseo. Desde 750.000 ptas. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 210294. (17)

PISOS zona Cardenal Reig, 3 y 4 dormitorios. Desde 725.000. Facilidades. Inmobiliaria OLIVAR. Telf. 226687. (16)

PISOS

En Plaza España n.º 10 (junto Floristería Alemana), Orientación Sur. Acabados de primerísima calidad. Pisos terminados en otras zonas muy céntricas. Dirección del constructor al comprador. Informes: Impresor Calafat, 8, 1.º. Teléfono 27-01-12 (tardes, de 7 a 9).

SE VENDE

En calle Buñola, junto Eusebio Estada, finca libre de inquilinos de tres plantas sobre solar de 260 metros cuadrados. Trato directo. Sr. Mas. - G. Mola, 6, Entlo.

OPORTUNIDAD!

VENDESE BARATO

llaves en mano, piso nuevo, soleado, 7ª planta, con teléfono. Dos amplias habitaciones dobles, dos normales y otra más pequeña. Gran salón comedor con chimenea, hermoso baño completo y otro ducha completa. Enclavado Avda. Alejandro Rosselló.

¡SOLO 1.300.000 PESETAS!

Razon: Teléfono 214915.

EN ZONA BLANQUERNA

Vendo pisos con 3 dormitorios, sala-comedor, cocina, baño completo y aseo, gran balcón y galería, antena TV. Precio: 585.000 ptas. 10 años facilidades. Informes: INAGIN Inmobiliaria. calle P. Bm. Pou, 103. Telf. 252699.

BOLSA DEL MOTOR

Motocicletas

VENDO Lambretta L-150 con sidecar, calle Pons y Gallarza, 34, 3.ª. (12)

VENDO Vespa 160 en perfecto estado, precio ganga. Informes: Garaje Canals Masaró Palma Nova. (14)

VENDO Lambretta 150, Plaza Alexander Fleming, 17, 1.ª, de 2 a 3. (14)

PARTICULAR vendería Mobylette. Telf. 256363, mañanas menos festivos. (10)

Automóviles

GARAJE METROPOL vende Seat 1500; 1500 familiar (PM 111.000); 850 coupé; 600 D y normales; 800, cuatro puertas; 1400 C diesel, id. gasolina; MG; Morris Traveller 1300; R 10; 4 LS; Gordini; Simca; Austin Cambridge. Impecable. Facilidades Gabriel Llibrés, 20. (40)

URGENTE! Vendo Gordini; 600-D; Furgón F.1.000; 1.400 B; moto Ducati. Otros coches; todos muy baratos. Francisco Martí Mora, 19. (11)

CAMBIO furgoneta Renault 4-F. PM. 110.000 y 40.000 kilómetros, por coche 4-L aproximadas condiciones. Informes: Telf. 271829. (18)

VENDO Seat 1.500, PM. 100 mil, como nuevo. Informes: calle Honderos, 31, 1.ª. (12)

GARAJE SEGUÍ Alquiler coches. Vendo coches máximas facilidades. Duquesa La Victoria 35. Avda. Los Pinos, 38. Ca'n Pastilla. Míramar, 16, Arenal. Teléfono: 260252. (23)

GARAJE «LA ISLA», calle Patronato Obrero, 59; compra coches al contado y cambio por cuevos. (15)

CASA DARDER, Flat - Seat; Rosselló y Casador, 44; vende automóviles procedentes de cambio. Varias marcas. Precios económicos. (17)

GARAJE HASSO. Alquiler 600 un día 300; de dos a cinco días 200; más de diez días 150 ptas. Suplemento para Dodge Rard. 1.500; 850 Simca; Morris; Renault; Citroen; Coupé 850; 124 Entrega a domicilio. Teléfonos 260219, 261784, Volatín, 30 Ca'n Pastilla. (40)

DEPORTIVO competición Lotus Eian 1.600 impecable, facilidades pago. Teléfono: 253138, calle Guillermo Masot, 69. (14)

VENDO Seat 600 normal, particular. Músico Balsguer, 86. (10)

AUTOMOVILES PONS. Vendo: Volkswagen perfecto estado. Seat 1.500 seminuevo; Seat 850 toda prueba; 600 y Dauphine, bien de todo. Facilidades de pago. Aragón, 52. (25)



comercial mallorca, s.a.

PARTICULAR vende Volkswagen deportivo blanco, PM. 94.000. Telf. 235808. Tardes. Colón, 14. Tel. 211983. (10)

GARAJE LA ISLA. Patronato Obrero, 59. Vendo Volkswagen; Seat 600-D y normal a toda prueba y baratos. (19)

GARAJE LA ISLA. Patronato Obrero, 59, compra Seat 1.400-C ó 1.500 de gas-oil; R-8; 4-4 y 850, pago al contado. (22)

OPORTUNIDAD: Vendo Ford Capri cupé, inmejorable. Facilidades. Tels. 274238 - 222760. (10)

PARTICULAR vende Seat 1.400-C por 45.000 ptas. Telfonear al 224599. (11)

GARAJE AUTOMOVILES

EUSEBIO ESTADA, 126 y BALMES, 92
Sucesal:
ESPARTERO, 14
SEAT, TODOS LOS MODELOS, A ESTRENAR
Oportunidades coches usados:
Coupé - Seat 850 - Seat 1.400 - Seat 600 Simca - Dauphine.
PAGO DESDE 1.000 PESETAS MENSUALES.
Abierto sábados tarde. **MINIMA ENTRADA.**

Pascual Ribot, 62-64 (Es Fortí)

MOTONAUTICA - EMBARCACIONES y Motores (Diesel Dentro y fuera-borda)
COMPRA - VENTA AUTOMOVILES SEAT - VOLVO - TRIUMPH y otras marcas Furgoneta SIATA. Dumper AUSA. Motocarro TRIMAK Visite nuestros SALONES-EXPOSICION

BOLSA DE TRABAJO

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Art. 3.º Ley de 10-2-1943). Las infracciones serán castigadas con multas de 1.000 pesetas. PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISAJE DE LA OFICINA DE COLOCACION.

Desean Trabajo

(2169) SE OFRECE administrativo, hablando y escribiendo inglés para trabajar por las tardes. Tel. 222190, tardes. (14)

(2166) SENORITA apta para consultorio médico con experiencia, se ofrece. Telefonar al núm. 251555. (12)

(2171) MECANOGRFA 23 años conocimientos generales oficina, desea trabajo mañanas o bien por horas. Archiduque L. Salvador, 284, 1.ª. (18)

Ofrecen Empleo

OFICINAS Y DESPACHOS

(3820) SE NECESITA meritoria oficina. Transportes Miguel Mercadal. Font y Montaner, 33. (10)

(3639) AUXILIAR administrativo, se necesita en importante Empresa. Sueldo según aptitudes. Reserva colocados. Informes: GUYER, S. A.; calle 222, número 9. Teléfono 254640. CAMP REDO. (24)

(2838) NECESITAMOS: Señoritas, con mecanografía para trabajos auxiliares oficina. PUBLICOM. Brossa, 3. (11)

(3808) SENORITA para despacho de Administrador de Fincas, se precisa en FINCAS OLIVER; Capitán Salom, 38, entlo. 1.ª. Tardes. (18)

AYUDANTE SECRETARIA

con idiomas español, inglés y sueco. Correspondencia y mecanografía. Sueldo, según aptitudes. Reserva a colocadas. Informes: Calle 222, n.º 9. TELEFONO 254640. CAMP REDO. (26)

(3669) PERSONA hable correctamente alemán precisamos para guía. transferista. Preferible que tengan vehículo propio. Oferta: Teléfono 215345. (16)

(3796) ASPIRANTE Administrativo 15-16 años, práctico en cálculo y mecanografía. Presentarse en calle Naranjo, 91. (16)

(3772) QUESOS M.G. necesita aspirante administrativo para oficinas. Telefonar: 274149, Málaga, 21. (12)

(3763) SE NECESITAN mecanógrafas y botones. Gestoría Sampol. Plaza Olivar, 20. Informes: por las mañanas. (14)

(3741) SE NECESITA muchacha para recados. Casa Darder. Sindicato, 189. Palma. (10)

(3679) INTERESA señorita telefonista. Presentarse en: Avda. Juan March Ordinas, 5. (10)

(3884) INTERESA auxiliar administrativo servicio militar cumplido. Frigoríficos MOYA. Avda. Conde Salent, 2-4, Palma Mallorca. (15)

(3639) OFICIAL Contabilidad y Auxiliar Administrativo se necesitan en importante Empresa. Sueldo según aptitudes. Reserva colocados. Informes: GUYER, S. A. calle 222, núm. 9. Camp Redó. Telf. 254640. (28)

(3882) SENORITA 18 años preciso, 4 horas mañanas. Colón, 14. Tel. 211983. (10)

PELUQUERIAS

(3678) PELUQUERIA señoras precisa media oficial. Peluquería «San Miguel». Teléfono 217684. (10)

(3846) PELUQUERIA CENIA, necesita oficial y aprendiz. calle Marqués de la Cenía, 48. (12)

(3841) URGENTE necesito oficial, 10.000 ptas. mes. Plaza San Antonio, 29. Tlf. 226222. (12)

(3825) PELUQUERIA señoras precisa media oficial. Peluquería LOURDES. calle Mar, núm. 8. Tel. 213843. (12)

(3792) ALTA Peluquería Caballeros CLUB HARDI precisa oficial bien retribuido. Aparcamiento Subterráneo, 2ª planta. Frente Teatro Ballear. (17)

(3499) PELUQUERIA «Los Rombos» de Ca'n Pastilla. precisa media oficial y aprendiz. Telf. 271424. (14)

(3626) PARA PELUQUERIA en hotel de lujo, se necesita 2ª oficial que sepa manicura, y aprendiz. Teléfonos 230589 230953. (18)

(3369) SE NECESITA oficial peluquería para playas Arenal. Informes: Tel. 224619. (10)

(3644) URGE aprendiz y media oficial. Peluquería ANA LINA, calle Barceló y Combis, núm. 4. (14)

SE NECESITA media oficial manicura. Tel. 230580, Peluquería. ENCAPNA. Cas Ca. talá. (11)

(3854) URGE oficial peluquera en peluquería ROSA. calle Obispo Maura, 151. (10)

(3198) SE PRECISA peluquera sueldo y comisión, San Antonio de la Playa, 35, Ca'n Pastilla, zona turística. (16)

SERVICIO DOMESTICO

(2772) PRECISAMOS chica para trabajos domésticos. Nocturnos cocina. Dormir en casa. Informes: Juan Alcover, 151. (10)

(3842) SE PRECISA sirvienta todo estar. calle Arquitecto Bannasar, 158. (10)

(3844) SE NECESITA empleada de hogar que sepa cocinar. Llamar Tel. 230379. (11)

MATRIMONIO desea sirvienta; todo estar. Tel. 261171. (10)

(3861) NECESITO matrimonio sin hijos para servicio doméstico casa particular, ella cocinera; él con carnet 2ª. Costa Amunt. Paguera. Teléfono 83. (20)

(3787) MUCHACHA servicio dormir casa. Ramón y Cajal, 10. Tel. 232380. (10)

CARPINTERIAS

(3821) CARPINTEROS y coladores en obra, se necesitan. G. Vicens. Carretera de Valldemosa, 317. PALMA. (12)

(3805) SE NECESITA oficial de 2ª ebanista para tienda de muebles. Tel. 226659. (10)

(3685) SE NECESITAN carpinteros, pago bien. Pedro II, 72. (10)

CHOFERES

(3152) SE NECESITA chófer carnet 2ª para motocarro, conductor calles Palma, en Transportes Miralles. Via Roma, 6. (17)

(3873) SE PRECISA conductor carnet primera. Cial. Garaje Segura. Avda. Alejandro Rosselló, 60. (12)

COMERCIO

(3813) SE NECESITA señorita, buena presencia, para stand Feria Muestras. Cial. Garaje SEGURA; Avda. Alejandro Rosselló, 54. (16)

(5374) SE NECESITA chico, de 14 a 16 años, que sepa montar bicicleta o mobylette; aprendiz de comercio y recados Sastrería CYMA; Sindicato, 70. (23)

(3824) SE NECESITA señorita, de unos 17 a 18 años, para dependienta, en Papelería ALOHA; calle Jaime de Santacilla, 1. (18)

(3779) SE NECESITA aprendiz dependienta. ALBA. Vallori, 16. Tel. 222070. (10)

(2357) SE PRECISA aprendiz dependienta de 14 a 16 años. Presentarse: «La Cinta de Oro», calle San Felice, 15. (18)

APRENDIZ 14 años necesita tienda recambios Canals Automóviles. Arturo Rizzal, 67. (12)

(2819) SE NECESITA dependienta con nociones de idiomas. Informes: San Felipe Neri, 2. Tel. 212110. (14)

MODAS

(3791) «GABY COUTURE» necesita una oficial 1ª con mucha experiencia y dos aprendizas para sus talleres. Jovellanos, 6. (17)

(3769) MODAS BLANCO. Archiduque L. Salvador, 51. Telf. 233594. Se precisan oficiales de primera y aprendiz. (15)

ORELLANA SASTRE, necesita oficial taller, oficiala y ayudas. Galería Comercial. Jaime III, 4, 3.ª, B. Teléfono 221127. (17)

HOSTELERIA

(3316) PRECISAMOS ayudante cocinero, habiendo trabajado en hotel de 1ª categoría. Inútil sin referencias. Hotel VILLAMIL, S.A. Playas de Paguera. PAGUERA. (21)

HOTEL LANCASTER, dos estrellas, 650 plazas, abierto todo el año, precisa conserje de noche, con referencias y hablando inglés. calle San Ramón Nonato, s.n. Las Maravillas. (26)

(3826) SE NECESITA sereno y fregaplatos. Hotel Bella-Playa. 260465. Arenal. (10)

(3590) SE NECESITA fregaplatos. Restaurante El Túnel. Mar, 2. (10)

(3838) PRECISA camarero, buen ayudante camarero. Hostal PINAR. Bosque, 12. (10)

(3837) HOTEL ATALAYA, se necesitan ayudantes de camarero. Trabajo durante todo el año. calle Cabo Martorell Roca, núm. 14 (San Agustín). Tel. 230648. (22)

(3845) HOTEL 3 estrellas necesita camarero y aprendices de comedor. Informes: Teléfono 268. Portals Nous. (14)

(3833) HOTEL SARATOGA, Paseo Mallorca. Necesita ayudante bar. (10)

(3817) SE NECESITA ayudante cocina y pinche. Hotel ALCINA; Paseo Marítimo. (10)

(3817) SE NECESITA fajín y botones. Hotel ALCINA; Paseo Marítimo. (10)

(3233) COCINERO, o segundo muy adelantado se necesita para restaurante en Palma, Plaza todo el año. Informes: Telf. 226082. (18)

PARA HOTEL en el Arenal, se necesita conserje de noche. Informes: Tel. 280640. (10)

(3668) HOTEL COSTA AZUL, Paseo Marítimo. Precisa botones. (10)

(3684) RESTAURANTE Aeropuerto necesitamos: Fregadores, pinches, ayudantes cocina y conductores primera. Presentarse de 10 a 13. Oficinas Personal. (17)

CAMARERO profesional conocimiento idiomas. Se necesita para todo el año. Trabajo de restaurante en Palma. Informes: Tel. 226082. (18)

(3774) SE NECESITAN mujeres de limpieza. Cafetería KAIS. Soledad, 20, entlo. (10)

(3834) AYUDANTES de camarero bien retribuidos, trabajo todo el año, se necesitan en Restaurante H. Portixol. (15)

(3872) HOTEL PAX de Magallut necesita mujeres de limpieza, 4.000 ptas., aseguradas, manutención y alojamiento. Informes: Teléfono 25. Palma Nova. (19)

(3886) SE NECESITA ayudante recepción. Hotel próximo a inaugurar en Menorca. Informes: Telf. 250840. (13)

(3359) AYUDANTE cocina se necesita Hotel CONSTELACION. Trabajo todo el año. Telf. 230246. (12)

(3359) FREGAPLATOS se necesita Hotel CONSTELACION. Trabajo todo el año. Telf. 230246. (11)

(3827) HOTEL ZAIDA. Paseo Marítimo, necesita: AYU. DANTE BARMAN. Todo el año. (10)

BAR Restaurante necesita camarero y ayudante bar. Calvo Sotelo, 44. Teléfono: 230057. (12)

ELECTRICIDAD

(3672) APRENDIZ electricista se necesita con permiso circulación Velosolex. Presentado con sus padres. Teléfono 254815. (14)

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléfs. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO

Ofrecen Empleo

VARIOS

SEÑORA O SEÑORITA ¿Está resuelto el problema de sus VACACIONES? Gane el dinero que necesita distribuyendo los productos AYON en sus horas libres. Llame al teléfono 254625 de Palma de Mallorca o escriba al Apartado 14.875 de Madrid. (38)

(3425) SE PRECISAN varias señoritas de 18 a 25 años, trabajo por temporada. Tardes de 5 a 7, Si Ferrer. Telf. 270472. (21)

(3876) SE NECESITA chófer con práctica y experiencia para auto-venta y reparto. Informes: de 9 a 10 mañana. Sr. Martorell. Teléfono 22241. (18)

(3864) HOTEL MARITIMO, en el Arenal, necesita camareros y ayudantes. Pasar por el hotel o llamar al: 293540-41. (18)

(3860) SE NECESITA ayudante de cocina. Alojado. Interesados presentarse en Hostal AGUAMARINA. Portals Nous. (12)

(3856) SE NECESITA persona apta para cuidar señora en ferma. Razón: calle Juan Crespí, 93, bajos. Son Españolet. (16)

(3823) SE NECESITAN chófers de primera y peones. Razón: Mudanzas PORTAS, San Miguel, 238. (16)

(3869) PEONES urgen. Transportes CAMPINS. calle Son Campos, 35. (10)

(3836) SE PRECISA lavaplatos. Informes: Calvo Sotelo, 161. (10)

(3855) SE NECESITA conserje de noche y ayudante conserje día, con nociones inglés. Hotel KON-TIKI. Telf. 234140. (10)

SE NECESITA chico para cocina y jornalera. Restaurante «Ca'l Rei». Calvo Sotelo, 211. (10)

(3.344) SEÑORITA 17-18 años, se necesita para Gestoría. Presentarse, de 5 a 6, en Plaza Olivar. Edif. Olivar, 29-C. (10)

(3815) AGENCIA DE VIAJES
SOLICITA DIRECTOR TITULADO para su oficina de Palma. — Exigimos: Máximas referencias. — Ofrecemos: Buenas condiciones económicas.
calle Aviador García Morato, núm. 5, 1º, 2º.

(3814) AUXILIAR ADMINISTRATIVO
De 15 a 17 años, con sentido responsabilidad, interés en empleo estable. — Presentarse: tardes de 5 a 7 en Plaza Rosario, 3.

(3582) GOBERNANTA
PREFERIBLEMENTE JOVEN, PRECISA HOTEL EN IBIZA — Informes: calle José Rover Motta, 63, 3ª planta. Señorita Mari Carmen.

(3842) GESTORIA LLEONART
Precisa AUXILIARES ADMINISTRATIVOS Y BOTONES 14 AÑOS. — Presentarse: calle Arturo Rizzi, 26, 1º.

(3744) NECESITO
JOVENES AMBOS SEXOS. Imprescindible buena presencia y don de gentes. Concertar entrevista Telf. 260444. SR. FERRER.

TALLER MECANICO
PRECISA OFICIAL 1ª ó 2ª MECANICA Y ELECTRICISTA 2ª ó 3ª.— RAZON: G I C A S A — Antillón, 12.

(3737) PARA TRABAJO
RELACIONES PUBLICAS, precisamos representantes ambos sexos con afán de superación, trabajo agradable mediante visitas concertadas. Ingresos mensuales superiores a 15.000 ptas., posibilidad de ascenso dentro de la empresa, edad entre 18 a 30 años, formación cultural nivel bachillerato. — Presentarse hoy de 11 a 1 y de 5 a 8 en calle Olmos, 113, 4º, 1ª. Atenderá: Señor PINAR.

PRECISAMOS señorita para trabajo de caja en túnel de lavado. Trato agradable. Informes: Matías Montero, 24 entresuelo. Dcha. Mañana de 9 a 11 horas.

(3649) COMPANIA Italo-Americana necesita seis señoritas de 20-25 años para su departamento de Relaciones Públicas, buena presencia, hablando 3 idiomas, cultura a nivel bachillerato, libres para viajar. Presentarse: VIERNES en HOTEL MELIA, de 10 a 2 y de 4 a 7, preguntando por la Señorita Sarmiento. (47)

(3867) SE NECESITA mujer limpieza botellas. Fray Luis Jaume, núm. 6. (10)

(3858) SE NECESITA persona para montar bolos en bolera Hit Club Calamayor. Informes de 13 a 24 h. (17)

(3875) PRECISAMOS aprendices 14-15 años con certificado estudios. Confecciones BELLINFANTE. Soler, 106 Santa Catalina. (14)

(3888) PARA TRABAJO de día o nocturno, necesitamos mozos, 16-40 años. Presentarse tardes laborables a: «MAJORCA DAILY BULLETIN». San Felio, 25. (21)

(3874) RESTAURANTE TROPICANA. Precisa: Fregaplatos y camarero. Tel. 64. Pa. guera. (10)

(2988) SE NECESITA chico o chica para almacén en calle Galiana, 3, «Ediciones Bohlgas». Telf. 221783. Llamar o concertar entrevista de 9 a 10 y de 15 a 16. Inútil sin referencias. (32)

(3859) SE NECESITAN camareras y lavanderas. Informes: 260640. (10)

(3869) URGE chófer 1ª. CAMPINS. Son Campos, 35. (10)

(3.882) CHOFERES PRIMERA
con experiencia y referencias, se precisan. Presentarse en C/. Dr. Andrés Feliu, 79; de 8 a 14, y en Gilabert de Centellas, 23; de 14 a 20 horas.

SELECCIONE EL PERSONAL DE SU EMPRESA

- Sin perder su tiempo que es dinero.
- Sin molestias de redacción de anuncios, cartas, citas, entrevistas, etc.
- Con el cuidado que merece una Empresa que ha de «subir» su negocio.
- Con la máxima discreción.

Para una relación laboral para mucho tiempo, o para toda la vida, PONGASE EN CONTACTO CON



Fray Luis de León, 10, Entlo. — Palma de Mallorca

(3777) AUXILIARES Y APARADORAS

LAS PRECISA UNA IMPORTANTE FABRICA DE CORTES

- No necesitamos que conozcan el oficio, sino que tengan buena voluntad y ganas de trabajar. Nosotros las formaremos.
- Creemos que la edad mínima debe ser 14 años.

Si es Vd. esta persona dirijase a:



Fray Luis de León, 10, Entlo. — Palma de Mallorca

(3881) 126.000 PTS. ANUALES INICIALES PARA UNA BUENA SECRETARIA

No necesitamos genios ni personas que se salgan de lo corriente.

Simplemente necesitamos una buena secretaria con los conocimientos normales que ha de tener: mecanografía, correspondencia, archivo, si es posible taquigrafía, pero, eso sí! **QUE TENGA INICIATIVA Y SEPA RESOLVER LAS SITUACIONES QUE SE LE PLANTEARAN DURANTE SU TRABAJO.**

Si es Vd. esta persona dirijase a:



Fray Luis de León, 10, Entlo. — Palma de Mallorca

(3880) NECESITAMOS UN HOMBRE INQUIETO

INTELIGENTE, DINAMICO, CON SANA AMBICION Y ASPIRACIONES, CAPAZ DE ORGANIZAR Y CONTROLAR Y QUE ESTE DISPUESTO A VIAJAR.

En suma necesitamos

UN JEFE DE VENTAS

que, si es posible, tenga experiencia en el ramo de corretaría. Percibirá una remuneración anual fija de 240.000 Ptas. que fácilmente ascenderá a 270.000 y a 360.000 según producción. Percibirá igualmente una prima especial sobre beneficios.

Si está Vd. interesado dirijase a:



Fray Luis de León, 10, Entlo. — Palma de Mallorca

(3830) COCINERO ó COCINERA
PRECISAMOS.
CAFETERIA REMBRANT.
calle Juan Saridakis (Son Matet).

(3441) DEPENDIENTA
PARA JOYERIA, PRECISAMOS.
CONOCIMIENTOS IDIOMAS.
TELEFONO: 212968.

(3840) DANONE
Precisa peones ambos sexos para trabajo en fábrica. Presentarse en: calle Villalonga núm. 9 (Santa Catalina)

(3788) SE NECESITAN
AYUDANTES DE COMEDOR Y LAVACOPAS. TRABAJO TODO EL AÑO.
HOTEL TRIANON (Ca'n Pastilla).

(3839) HOTEL PASEO MARITIMO
Necesita Camareras, hombres Lavadero, Carpintero y Electricista.
Llamar al Telf. 232745.

(3843) SE PRECISA
OFICIAL 2º ELECTRICISTA.
Razón:
HOTEL DE MAR - Illetas.

(3680) IMPORTANTE EMPRESA
Necesita chófer con carnet de Segunda, para reparto ciudad. S. Militar cumplido.
Presentarse: calle Huertos, 5 bajos

(3802) LABORATORIO ICARIA
Precisa APRENDIZ. — Presentarse en calle: 31 de Diciembre, 24. Sr. Romaguera. (tardes)

(3523) IMPORTANTE
EMPRESA DE BEBIDAS. Precisa repartidores carnet 1ª, y ayudantes reparto. — Sueldo y comisión. — Informes: calle Alférez Ribas Santandreu, 77

(1034) MIRET, S.A.
Se precisa: Chóferes carnet 1ª y Personal fabrica. Buen sueldo y comisión. Presentarse en Carr. Vieja de Buñola, Km 2º800 (Cerca Poligono La Victoria)

(3343) Garaje SEGUI
Precisa TAXISTA Y MECANICO carnet 2ª. Bien retribuido. — Presentarse de 17 a 20 n. Duquesa de la Victoria 35

(3795) PRECISAMOS SEÑORAS O SEÑORITAS

Para interesante labor de promoción en zonas turísticas.

EXIGIMOS:

- Coche propio.
- Preferible conocimientos de inglés.

OFRECEMOS:

- Formación a cargo de la empresa.
- Comisiones sobre pedidos.
- Grandes posibilidades de ascensos en la empresa.

SOLICITE ENTREVISTA:

Sr. LOZANO

Al Teléfono: 22 18 38.

(3498) AUXILIAR ADMINISTRATIVO FEMENINA
Práctica en cálculo, jornada completa, se precisa para departamento facturación. Interesadas llamar al Telf.: 210630.

(3875) DEPENDIENTA 25-30 AÑOS
Sueldo y comisión. Preferible idiomas. Telefonar de 9 a 11 noche, número 250193, para concertar entrevista.

(3883) HOTEL DE LUJO
NECESITA CAMARERAS - MUJERES DE LIMPIEZA Y FREGADORAS.
Teléfono: 233740.

«Pequeños Anuncios»

DOMINGOS Y MARTES: A 3'00-ptas. palabra • Mínimo 10 palabras
MIÉRCOLES A SABADOS: A 2'50 ptas. palabra • Mínimo 10 palabras

Se reciben en: **Agencias de Publicidad**
y **Paseo Mallorca, 29**
y por **Teléf. 235710 y 231177**

BOLSA DE TRABAJO



(3877) HOTEL ARENAL - PARK

Precisa: JEFES DE SECTOR.
Interesados dirigirse personalmente, o al Teléfono: 261950.

(3862)

VIAJES ORBITA

Precisa: AUXILIAR ADMINISTRATIVO, con conocimientos prácticos de oficina. Se valorarán conocimientos de idiomas.

Interesados concertar entrevista con Jefe de Personal (Telf. 227040).

(3857) SE NECESITAN

Mujeres para lavandería. — Informes: LAVANDERIAS PALMA, S. A. De 9 a 12 y de 3'30 a 5. c/ Cima. 25. T. 234912

DESEO

Persona digna, de 18 a 50, de confianza, sepa conducir. Preferible con coche propio, condiciones a convenir (Formidables). Avenida Alejandro Rosselló, 62. 2º 1ª De 5 a 7'30.

(3863) HOTEL DE LUJO

EN PASEO MARITIMO, NECESITA PLANCHADORAS. TELEFONO: 232444.

(3879) SE PRECISA

RECEPCIONISTA. — ARIES PUBLICIDAD. San Felio 14. SE PRECISA CHICO PARA RECADOS, DE 14 a 16 años. ARIES Publicidad. San Felio, 14

(3871)

BAR - RESTAURANTE AEROPUERTO

PRECISAMOS:

SUB-CAMAREROS - AYUDANTES CAMAREROS - FREGADORES - AYUDANTES COCINA - PINCHES COCINA Y MUJERES DE LIMPIEZA.

Presentarse de 9 a 13 en Oficina Personal

(3870) PERSONA

Con nociones idiomas y vehículo, para oficinas de ventas en urbanización no muy lejos de Palma. SUELDO Y COMISION. Informes Avda. Jaime III, 153 entlo. II, de 7 a 8 tarde.

(3857) URGE PLANCHADORA

a mano para seco. — Informes: LAVANDERIAS PALMA, S. A. De 9 a 12 y de 3'30 a 5. c/ Cima. 25. T. 234912

VENDO GRUA PEQUEÑA

TABLEROS Y TABLONES. TELEFONO: 213230.

(3865) HOTEL BONANZA

(LLETAS) NECESITA DOS BOTONES. Teléfono: 236046.

(3885) Representantes-Vendedores

Que quieran ampliar sus actividades o dedicarse a ventas articulo nuevo, compatible cualquier otro. Presentarse: AMBECH. Calle Industria, 72 — De 5 a 6 tardes.

VIRAS SECCIONES

Hospedajes

ALQUILO habitación doble, muy céntrica, ducha. Teléfono 210820 (10)

ALQUILO habitación matrimonio y dos más pequeñas General Ricardo Ortega, 67, 2º, 1ª (12)

HABITACION céntrica, pensión completa, o sólo dormir, agua caliente. Teléfono 256898 (11)

ALQUILO habitación para joven, imprescindible buenas referencias. Calle Teniente Lizasoain, n.º 69, 4.º, 3.ª Tel. 234736. (16)

ALQUILO habitación piso nuevo a señorita seria, de recho cocina. Tel. 222867, de 1 a 3. (15)

ALQUILO habitación confort. Informes: Tel. 230409. (10)

DESEO dos señoritas para compartir apartamento moderno Telf 270096 (10)

PENSION completa para caballero casa particular. Informes: esta Administración (10)

CEDO 2 buenas habitaciones para caballeros, solo dormir, esquina Jaime III. Teléfono 216251. (12)

Música

(2159) SE OFRECE guitarra solista, equipo Fender, para conjunto trabajando. Angel Alonso, 271373, Plaza García Orell, 18; de 2 a 4. (20)

SE OFRECE guitarra puntear rítmica, o bajo, cantando inglés, con mucha experiencia, para conjunto con trabajo. Dirigirse al Teléfono 273963 de 19 a 22 h. (26)

VENDO guitarra Fender extatoacaster y amplificador Burns. Tel. 227757, mañananas. (10)

Pérdidas

ATENCION TAXI: Pagué un taxi con un violín noruego, blanco. He perdido el recibo del taxista. Por favor, llame teléfono 236148, habitación 210 ó 215270. (24)

DESAPARECIDA moto Vespa color verde PM. 47.872. Gratificará su información. Teléfono 274287. (13)

DESAPARECIDA moto Montesa Sport Impala, PM. 95.502. Gratificará. Teléfonos 234140 ó 255309. (13)

Maquinaria

VENDO tres perforadoras alumbramiento aguas subterráneas Trafalgar, 2, Col d'En Rebassa (10)

MAQUINARIA Y HERRAMIENTAS PARA TALLERES

Tornos grúa. Compresores. Máquinas taladrar. Aparatos soldadura, herramientas para planchistería, etc.

COMERCIAL GARAJE SEGURA

Enseñanzas

SE BUSCA profesor nativo de inglés, para dar clase particular. 3 ó 4 horas semanales. Debe ser nativo y con experiencia en enseñanza. Telefonar al 210640 y preguntar por la Srta. Gise. (31)

SE BUSCA profesora de español para señora extranjera, 5 horas semanales. Deberá tener experiencia en enseñanza. Telefonar al: 210640 y preguntar por la señorita Gisela. (25)

PROFESORA para niño de 5 años, preferible zona Palma Nova. Llamar al Teléfono. no 272610. (14)

CENTRO ESTUDIOS INGLES Profesorado nativo. Avenida Alejandro Rosselló, 84-B. Telf. 222102. (12)

ACADEMIA nueva, de todo, mas inglés, alemán, francés, español. Calvo Sotelo 274, tardes. Telf. 23-15-56 mañananas (15)

CLASES particulares matemáticas, física y química, reválidas y preu. Tel 254902 (10)

BACHILLER superior y magisterio daría clases a domicilio. Informes: Teléfono 251607. (11)

Nautica

COANSA, Motores marinos «VOLVO PENTA». Cruceros CORONET PENTA fuera-borda. EPE, LARAYA, OROSCO. Remolques IMAP. Reductores hidráulicas y mecánicas. Capitán Salom, 13. Telf. 253353. (23)

SE VENDE SNIPE, barato. Informes: Marinero Club Náutico, Ca'n Pastilla. (10)

VENDO Llaúd 32 palmos motor Diesel con cabina, calle Espartero, 42. Tel. 232320. (13)

CASA DARDER

Botes POLIMAT y Motores JOHNSON Rosselló y Cazador, 44.

Lanchas GLASTRON, CARLSSON, INERGA Motores JOHNSON, fuera borda Cruceros OP'ZCO y GLASTRON Motores Intra fuera Rosselló y Cazador, 44. eficacia. COMPARE JOHNSON Rosselló y Cazador, 44.

Motores fuera borda DUCATI, economía y PRECIOS.

VENDO Llaúd de 8 metros y Llaúd de señor o cambiaría por uno de 6 metros. Informará: Manolo. Club Náutico. (20)

VENDO lancha 6 m. aprox., cabina. Motor Volvo 110 cota 200. Informes: Teléfono 226082. (14)

BOTES cruceros, canoas, veleros, todos tamaños, motores «CHRYSLER» Conozca nuestras facilidades pago, admitimos cambios Comercial Garaje Segura Av. Alejandro Rosselló, número 60.

VENDO

LANCHA, siete metros, motor Volvo 110 H.P., en perfecto estado. Facilidades pago. Informes: Tel. 21-65-73

VELERO NUEVO 6 metros. Bote madera 18 palmos, 16 mil ptas. Vaquer, 4. Portals Nous. (14)

VENDO o cambio por coche canoa motor fuera borda Evinrutt 35 HP. Razón: Teléfono 271795. (15)

EL MOTOR MAC, fuera borda, italiano de 3 a 10 CV a partir de 12.000 pesetas. Distribuidor: Comercial Garaje Segura. Av. Alejandro Rosselló 54. (24)

Se vende Llaud

35 palmos, con motor inglés PETERS, 15 HP. gas-oil; nuevo. Razón: Telf. 21-65-79.

FUERA BORDA MONTESA

Potencia 3.8 CV. Encendido electrónico. Disfrute de los placeres acuáticos. COMERCIAL GARAJE SEGURA Avda. Alejandro Rosselló, 54 - 60.

Radio y TV

EMERSON, Servicio oficial: Radio y TV Asistencia técnica y repuestos Calle Juan Crespi, 55 Teléfono 23-43-04 (16)

CONTEJEN la reparación de su receptor de radio transistor o tocadiscos Servicio entrega y recogida a domicilio San Felipe Neri 36 entlo Tel 21-71-25 (24)

REPARACIONES TV a domicilio Servicio rápido Teléfono 217125 (10)

SERVICIO Técnico Oficina IBERIA TELE - ESTADIO Calle Francisco Martí Mora, 80 Tel 23-72-25 (12)

REPARACIONES TV, garantizadas DEMETRIC JORGE PEÑA; Plaza Arzobispado Miralles 27 Tel 21-65-50. (10)

TV y RADIO reparaciones rápidas a domicilio Llame al Telf 274468 (11)

INSTALACIONES TV, F.M. O.H.F. garantizadas Plaza Arzobispo Obispo Miralles núm 27 Ael 216556 (12)

REPARACIONES TV, servicio permanente a domicilio por técnicos especializados Teléfono 27-45-42 (11)

Ventas

NINGUN ARTICULO USADO podrá venderse según lo dispuesto en la legislación vigente, a mayor precio del 80 por 100 sellado en la tasa (11)

VENDO dos sillones barbería en calle Aragón, 100. A partir 14 horas. (12)

BARBEROS: Vendo dos sillones modernos. San Magín, 113. Tel. 236002. (10)

5.000 PUERTAS en existencia a precio sin competencia, extenso surtido de puertas, ventanas, persianas, coches, puertas castellanas y de todas clases. Almacenes SANS. Pedro II, 72 (27)

RESTAURADOR de muebles, todas clases. Barnizar y encerar. Tel. 25-10-28 (10)

CORTE Y CONFECCION traje 3.300 ptas. CAMISERIA FERRER. San Miguel, 5. (11)

Comercial JOSE MARTINEZ, Urgencias Fontanería y Electricidad. Venta de electrodomésticos, gran surtido en apliques y lámparas. Descuentos desde un 10 por ciento a un 40. Calle Uetam, 47. Telf. 261165. (32)

FONTANERO y Calefactor toda clase de reparaciones, atiende rápidamente Teléfonos 71037 271008. (14)

BLANQUEOS y PINTURAS ABRINES, Dámaso Calvet, 20, 1.º, 2.ª Telf. 23-43-25. (10)

MUEBLES DE FORMICA, a medida, para cocinas; entrega rápida. Precios económicos. CARPINTERIA DOMENECH; calle Fernánias, 57 (Palma) (16)

SE REPARAN toda clase de persianas graduables. COMERCIAL GARAJE SEGURA; calle Archiduque Luis Salvador, 118 Tel 25-32-59 (15)

MASAJES NEFER saunas, baños, masajes por señoras diplomadas Calle 11 (10)

SAUNAS, baños, masajes, por señoras, en J. B. Pasaje Ca'n Curt, 11 (12)

LE AJUSTAMOS a la moda actual su traje usado. Entregas rápidas Tel 217876, Paseo Generalísimo, 76, 1º, Sastrería MARQUES (20)

CRISTALERIAS y escaparatés; su limpieza y conservación. «EL BRILLO BALEAR». Tel. 22-27-00. (12)

LIMPIEZA oficinas y su conservación. Confíala al «BRILLO BALEAR». Pida presupuesto. Tel. 22-27-00. (13)

MALETAS, arreglamos maletas, cambiamos cerraduras. Fábrica maletas. Bosch. 8. Telf. 217715 (10)

15 A 20.000 PESETAS de ingresos mensuales perteneciendo a moderna organización. Editorial seria, dinámica, solvente e introducida en el mercado desea seleccionar dos agentes, de ambos sexos, para su departamento de ventas a crédito de Baleares. Ofrece preparación adecuada, interesantes condiciones de trabajo, premios a la producción y en viaje, asistencia médica y seguros. Escriban con amplios detalles personales a ESTILO, Via Augusta, 17, Barcelona, 6 (Ref. 8). Preferible acompañar fotografía. (71)

D. JOSE Frontera Boscana, adquirió la industria de hospedaje denominada «Hostal - Residencia Porto-Pis», sito en la calle Calvo Sotelo núm. 428 de Palma de Mallorca, propiedad de doña Juana Ramón Riera. (32)

Compras

COMPRO puertas muebles y trastos viejos calle Alfara, 9 Telf. 215747 y 274889

COMPRO y pago al contado su televisor usado. Nicolás de Pax. 25. A. (12)

Varios

SE ARREGLAN somiers a domicilio. Telf. 233093 (10)

TAPICERO: señora tapice sus muebles con rapidez y garantía. Tel. 230153. (10)

LUMINOSOS: Presupuestos de neon y plásticos. Facilidad desde hasta un año. Teléfono 25-49-50 Luz de Palma calle Buñola. 36 (20)

TRABAJOS IMPRENTA, urgentes 24 horas (sin recargo) Encuadernaciones Zavellá. 21 Telf. 22-73-53 (12)

HOY, 36 páginas

¡ATENCIÓN! HOSTELERIA...

SUS BISCOTES A PRECIO INCREIBLE

Solamente descuelgue el teléfono...

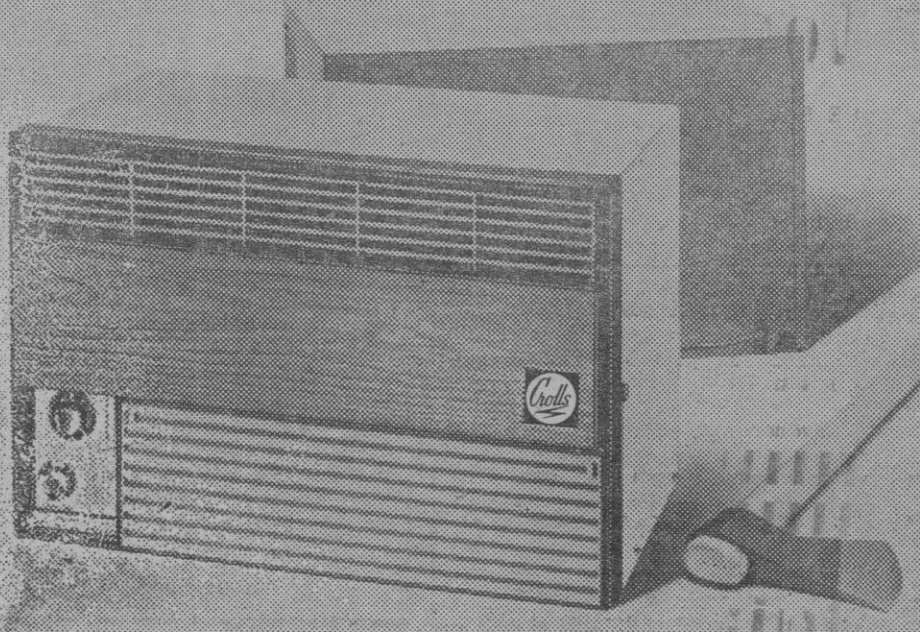
253431 - 255680 - 255679



Paris-Palma

PLAZA SANTA PAYESA, 6 - PALMA.

aire acondicionado crolls lo parte todo



menos la ventana

CROLLS ha partido el acondicionador para su más fácil instalación (aunque no tenga ventanas). Para su más cómodo disfrute. Para poner los mandos al alcance de su mano. Para combatir el ve-

rano con un torrente de aire puro y climatizado. Para dar al acondicionador un bello diseño, elegante y funcional. Para que Ud. disfrute de las más avanzadas técnicas internacionales.



aire acondicionado crolls ... un "buen partido"

Salones Oficiales de Demostración: Barcelona 8 Provenza, 269 - Telf. 215.40.16 Madrid 6 Nufez de Baiboa, 76 - Telf. 275.60.54 Málaga Camino Antequera, 41 - Telf. 27.16.92

Bilbao 10 Pérez Galdós, 33 - Telf. 241.06.50 Valencia Avda. del Puerto, 31 - Telf. 69.52.19 La Coruña División Azul, 17 - Telf. 23.68.71

Palma de Mallorca Fco. Fiol y Juan, 23-27 - Telf. 25.68.39 Sevilla Luis Montoto, 96 Zaragoza Avda. de Valencia, 41 - Telf. 25.68.66

SE INCENDIO LA CHABOLA

MIENTRAS DORMIAN, PERECIERON CINCO GITANILLOS, HERMANOS TIMO DE 50 MIL PTAS. EN IRUN, CON «EL DECIMO PREMIADO»

Madrid, 9. (Pyresa). — Esta tarde, en el poblado de La Uva de Puencarral, se ha efectuado el acto de entrega de las llaves de una vivienda al matrimonio gitano formado por Miguel Gabarri Jiménez y Purificación Fernández Jiménez, que en la última madrugada perdió a cinco de sus hijos, de corta edad, al devorar un incendio la chabola que habitaban en el barrio Del Hierro, cerca del vertedero de La China.

Hizo entrega de las llaves el Delegado Provincial accidental del Ministerio de la Vivienda, don Miguel Perea Millá, en presencia del Administrador de dicho poblado, propiedad del Instituto de la Vivienda, don Carlos Hernández Pérez, de la religiosa Sor María Asunción Goñi, que desde el primer momento de ocurrir la tragedia estuvo al lado de los familiares, y de un hermano del cabeza de familia, Antonio Gabarri Jiménez. La vivienda entregada consta de tres dormitorios, cuarto de estar-comedor, cocina y servicios. Dado el estado en que se encuentran los padres de los cinco niños periclitados en el incendio, ninguno de los dos pudo estar presente en el acto, por lo que las llaves quedaron depositadas en las oficinas del poblado. La familia ocupará la vivienda gratuitamente.

mano, que era un décimo de Lotería. Pronto apareció «el listo» quien aseguró a la señora que aquel décimo estaba premiado con el segundo gordo en el reciente sorto extraordinario. Convenció a la señora para que, entre los dos, dieran una importante cantidad al «tonto» ya que éste no sabía lo que era aquel papel, con lo que se beneficiaba al «infeliz» y ellos mismos.

La señora acudió seguidamente a una Caja de Ahorros, mientras que «el listo» iba a cobrar el importe de la totalidad del premio.

De su libreta, la timada extrajo cincuenta mil pesetas, que entregó al listo a cambio del dinero que éste había cobrado ya en la Administración de Loterías. Cuando la señora abrió el paquete, comprobó que en su interior había sólo ejemplares de una edición barata de novelas del Oeste, del tamaño aproximado a los billetes de mil pesetas, momento en el que ya «el tonto» y «el listo» habían desaparecido sin dejar rastro, con las cincuenta mil pesetas de la incauta señora, a la que sólo quedó la posibilidad de presentarse en la Comisaría de Policía para denunciar el timo.

MENOR, APUNALADO

Tarrasa (Barcelona), 9. (Cifra). — El menor de 16 años, A. A. R. resultó gravemente herido por una puñalada que le asestó el también menor, E. L. M., de 11 años.

El hecho se produjo en la calle de «Borjas Blancas» de esta ciudad. Ambos sostuvieron una riña a causa de la leña para las hogueras de San Juan.

El herido quedó internado en la Mutua de Seguros de Tarrasa. El causante fue puesto a disposición de la Policía gubernativa.

CINCO MUERTOS EN CHOQUE

MADRID, 8. (Cifra). — Cinco de los seis ocupantes de un turismo fallecieron casi en el acto al estrellarse el vehículo que ocupaban contra un camión en las proximidades de Guadarrama.

A media tarde a la altura del kilómetro, 43'600 de la carretera de La Coruña, término de Guadarrama, el turismo matrícula B-750.362 que conducía don Onofre Padrón Álvarez derrapó al parecer a consecuencia de estar mojado el pavimento y fue a estrellarse frontalmente con el camión VA 790.952 que conducía Evencio Arnaiz Miguel. A consecuencia del encontronazo, fallecieron en el acto el conductor del turismo, su esposa

—cuya identidad no se ha logrado establecer aún— dos hijos del matrimonio de cinco años y 22 meses de edad y el viajero del vehículo Santiago Tomás Pérez, veino de Jumilla.

Sufrió heridas de carácter muy grave otro hijo del matrimonio de tres años de edad.

El conductor del camión resultó ileso.

INSTITUTO NACIONAL DE PREVISION

DELEGACION PROVINCIAL DE BALEARES

La «Obra Social de Grandes Inválidos y de Huérfanos de Fallecidos por Accidente de Trabajo o Enfermedad Profesional», anuncia convocatoria para cubrir nuevas becas de estudio en régimen internado para huérfanos de fallecidos por accidente de trabajo o enfermedad profesional o hijos de grandes inválidos o de incapacitados permanentes absolutos por la misma causa.

Para cualquier información y obtención del modelo de solicitud, deberán dirigirse a la Delegación Provincial o Agencias de este Instituto, finalizando el plazo de admisión de solicitudes, a las 14 horas y 30 minutos del día 20 del actual mes de junio.

WASHINGTON

EL SECUESTRO DEL AVION DE LA TWA, ACUSADO DE PIRATERIA AEREA E INTERFERIR UNA TRIPULACION EN VUELO

WASHINGTON, 9. (Efe). — Arthur Berkley, el conductor de camiones de Arizona que secuestró el jueves pasado un avión de la TWA por el que pidió un rescate de cien millones de dólares fue acusado ayer formalmente por un tribunal de Alexandria (Virginia) de dos cargos: Piratería aérea e interferir la tripulación en vuelo.

Por el primero de los cargos Berkley podría ser condenado a pena de muerte, por el segundo a cadena perpetua. Hasta el momento, ningún secuestrador aéreo de Estados Unidos ha recibido más de veinticinco años de prisión por su delito.

Berkley secuestró el jueves pasado un avión de la TWA en vuelo de Phoenix (Arizona) a Washington, y exigió por la devolución del aparato y la tripulación y 52 pasajeros la cantidad de cien millones de dólares al Gobierno norteamericano.

Después de ocho horas de vuelo y negociaciones con la Compañía aérea, que le entregó cien mil dólares de anticipo, el avión y el

LOS ESTUDIANTES MAOISTAS ESTAN LOGRANDO PROVOCAR UNA PSICOSIS DE VIOLENCIA

EL GOBIERNO HA CONSEGUIDO CONTENER LA AGITACION SOCIAL EN LO QUE SE REFIERE A LOS TRABAJADORES

Paris, 9. (Del corresponsal de Pyresa, Manuel de Agustín). — Con una política de negociaciones constantes y por medio de hábiles acuerdos establecidos con dirigentes sindicales, el Gobierno parece estar en condiciones de contener la agitación social en lo que se refiere a la clase trabajadora y agrupaciones comunistas; pero en cambio, con los que no ha logrado imponer su autoridad es con los estudiantes maoistas que, siendo minoría numéricamente insignificante están logrando provocar en el país una verdadera psicosis de violencia.

El último episodio de su trágica intervención se parece como un huevo a otro huevo, comparándolo al primero del año. Una vez más los agitadores ocuparon los locales universitarios. Una vez más destruyeron archivos, muebles, quemaron bibliotecas, rompieron cristales y lanzaron piedras contra agentes y transeúntes y una vez más el balance de los daños ocasionados se elevan a más de dos mil millones de antiguos francos y en otro a unos quince millones de los actuales. Cuan bárbaros y destructores habrán sido los incidentes que el Rector de la Universidad de Grenoble declaró al juzgar los hechos.

«Se trata de individuos fuera de la ley que son los que tenemos enfrente y si algunos por razones ideológicas, siempre respetables, asistieron a los actos de bandida-

je sin denunciarlos, son evidentemente cómplices. Ninguna excusa de ningún orden es valedera para legitimar directa o indirectamente tales empresas que la conciencia humana tiene forzosamente que reprobar».

«A mi juicio la Universidad no puede sobrevivir si no elimina de sus propias instituciones y por sus propios medios a los indeseables maleantes que declaran a diario como único objetivo de su actividad el destruirla».

INVITACION AL CRIMEN

La razón de los profesores, co-

ABSOLUCION PARA EL ACTOR DANIEL R. DICENTA

ACUSADO DE ABANDONO DE FAMILIA

MADRID, 9. (Pyresa). — Don Daniel Ricardo Dicenta y Silva ha sido absuelto por la Audiencia Provincial de Madrid del delito de abandono de familia del que fue acusado y juzgado.

Don Daniel Ricardo estaba casado con doña María Dolores Herrera Arranz; actriz, con dos hijos. Por desavenencia entre el matrimonio, ambos se separaron en 1967. El actor giraba mensualmente una cantidad a doña María Dolores, para el mantenimiento de los hijos. En enero de 1969 el actor quedó sin trabajo y en la más extrema necesidad. Esto fue causa de que dejara de enviar dinero a su familia.

El Fiscal pedía para el actor la pena de seis meses de arresto, multa de veinte mil pesetas y pérdida de la patria potestad y de la autoridad marital. El defensor, mantuvo en el juicio que su defendido no cometió delito alguno, puesto que la separación de la esposa fue de común acuerdo con ella y que el incumplimiento de sus deberes de padre y esposo fue debido a la carencia de trabajo, que le produjo una mala situación económica, en contraste con la de doña María Dolores, que seguía desempeñando sus actividades en teatro y televisión con gran estimación artística.

mo el derecho de los ciudadanos y la obligación de la autoridad está en terminar con estos vándalos agitadores que llegan al más infamante de los desafíos y es el de reunirse públicamente y anunciar la tragedia a que desean someter nuestro mundo. Ayer unos tres mil izquierdistas proclamos celebraron un «meeting» en pleno París y ante el asombro general los organizadores conectaron en los altavoces una arenga registrada en cinta magnetofónica por el famoso Alain Geismar, donde este cabezalla judío que la fuerza pública reclama para encarcelarlo y que los policías no logran detener a pesar de que su retrato está en todas las prefecturas del país y en todos los puestos fronterizos para que puedan identificarlo, declara textualmente que «1970 será un verano ardiente. El poder está en la punta de los fusiles. De pie camaradas. Empezar la resistencia contra la capitulación. ¡Viva la revolución! Liberemos las playas, las piscinas privadas, los casinos y los balnearios, de la presencia burguesa. Lancemos una operación que acabe con las vacaciones de los ricos».

Nos encontramos ante la más baja y sangrienta de las demagogias. Una invitación al crimen que resulta intolerable y que se expande en la impunidad puesto que por ahora aún no castigaron a los responsables del peor de los asesinatos que es matar la paz de los pueblos.

PINTURA: 35 MILLONES

Un cuadro de Rembrandt, valorado en 35 millones de pesetas, será subastado públicamente en Nueva York. La obra, que lleva por título «Soldado», forma parte de un lote de trece pinturas con un valor de más de 70 millones de pesetas, propiedad de Matilda Wilson, de Rochester (Michigan).

TIMO

Irún (Guipúzcoa), 9. (Cifra). Una señora residente en Irún, cuyo nombre no ha sido revelado, fue ayer víctima de un timo «el del décimo premiado», por la cantidad de cincuenta mil pesetas.

La señora se encontraba en un de las principales calles francesas cuando se le acercó «el tonto» con un papel en la

EL DESANGRADO PUEBLO HERMANO DEL PERU, PRECISA MAS QUE NUNCA, LA AYUDA DE TODOS. POR ESO, LA CRUZ ROJA ESPAÑOLA HACE UN LLAMADO GENERAL A TODOS LOS ESPAÑOLES.

EN EL HOSPITAL DE LA CRUZ ROJA DE PALMA, PUEDEN DEPOSITAR SUS DONATIVOS, DIARIAMENTE, DESDE LAS 9 HASTA LAS 14, Y DESDE LAS 16 HASTA LAS 19 HORAS.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Magdalena Sintés Cardona

Que falleció ayer, a la edad de 58 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo Vicente Pons Gomila; hijos Lorenzo y Rosario; hijo político Pedro Forteza; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir a las exequias y funeral, que tendrán lugar hoy, a las 13 horas, en la iglesia parroquial de Santa Catalina Thomás, por todo lo cual les quedarán sumamente agradecidos.

Casa mortuoria: C/. Capitán Salom, 45, 3.º - B. No se avisa particularmente.

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE



Doña Isabel Soler Ryan

Que falleció ayer, a la edad de 60 años, en Palma, habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica.

E. P. D.

Sus afligidos, esposo Pedro; hijas Isabel y María; hijos políticos Jesús y Gabriel; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familiares, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y se sirvan asistir al funeral, que tendrá lugar hoy, a las 9'30 de la mañana, en la iglesia parroquial de Santa Cruz, por todo lo cual les quedarán muy agradecidos.

No se avisa particularmente

El Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, ha concedido las indulgencias en la forma acostumbrada.



ESTE GRAN PROTAGONISTA DEL CINE, QUE SON LOS DECORADOS

EL GRAN DECORADOR INGLES TERENCE MARSH, HA CONSEGUIDO DOS VECES EL «OSCAR» POR SU TRABAJO

ES EL AUTOR, ENTRE OTROS MUCHOS, DE LOS DECORADOS DE «DOCTOR ZHIVAGO», «UN HOMBRE PARA LA ETERNIDAD», «OLIVIER», «LAWRENCE DE ARABIA», ETC.

Los escenarios de «Doctor Zhivago» (entre ellos toda una calle de Moscú, en Madrid) costaron 51 millones de pesetas... y resultó «barato»

Hay algo que muchas veces no tiene en cuenta el simple espectador de una película, algo tan importante como es el trabajo de decoración y ambientación, que permite que la acción que se está contemplando transcurre en un ambiente o lugar, que sin serlo, nos parezca real y nos de la sensación de las más absoluta veracidad.

Esta importante tarea, incumbe a los decoradores, esos hombres que trabajando en la sombra, sin llevarse esta fama reservada para las estrellas y directores, posibilitan con su trabajo este realismo de que hablabamos.

Uno de los colosos de la decoración, en Inglaterra, hombre que ha trabajado a las órdenes de los más importantes directores del cine inglés (y con muchos americanos), y que ha realizado impresionantes decorados a lo largo de su carrera, es el inglés Mr. Terence Marsh, extraordinario conocedor y protagonista de esta trastienda cinematográfica, con su oropel cartón piedra y fantasía. Por su labor ha recibido en dos ocasiones el «Oscar» que concede la Academia de Cinematografía de Hollywood. El más preciado galardón del mundo del cine.

En el Hotel Delfin Playa de Palma Nova, fue donde tuvimos ocasión de sostener esta agradable conversación.

—El mundo del cine —comienza diciendo Mr. Marsh— es mi mundo desde hace casi veinte años. Comencé haciendo los dibujos de decorados y algunos diseños; después, desde hace ya ocho años, trabajo exclusivamente creando y dirigiendo la decoración.

—Junto con John Boots, gran amigo y gran decorador, he trabajado en varias películas haciendo juntos los decorados, hasta que él ha dejado la decoración para dedicarse a productor y director. Con él compartí mi primer «Oscar», concedido a los decorados de la película «Un hombre para la eternidad».

—En qué película consiguió usted su segundo «Oscar».

—Fue en una producción de gran éxito, «Doctor Zhivago», sobre la obra de Pasternak, bajo la Dirección de David Lean.

—¿Fue rodada en parte en España?

—Efectivamente, casi la totalidad de la película fue rodada en España, estuvimos trabajando aquí por espacio de diez meses, únicamente estuvimos en Finlandia seis semanas para tomar las panorámicas nevadas.

—¿Por qué se escogió España?

—Los preparativos para esta película fueron muy laboriosos. Hicimos toda una calle de Moscú en los estudios de Madrid. Luego se trataba de buscar un lugar apropiado en donde se diesen distintos paisajes con bosques, planos, montes, sol y nieve. Para encontrar este lugar estuvimos viajando por diez países europeos y en ninguna parte pudimos encontrar lo que juntamente nos ofrecía el paisaje de los alrededores de Madrid. Soria más concretamente, y Navacerrada. Por otra parte se necesitaba mucho movimiento de extras y aquí teníamos facilidades para conseguirlo sin dificultad. Al final de la filmación todos quedamos encantados por lo bien que nos había ido. Aquí los equipos de asistencia, carpinteros, pintores, estucadores, etc. trabajan muy bien, y esto son grandes ventajas.

—¿Fueron muy costosos los decorados y ambientación de la película?

—En realidad, por su resultado, no lo fueron, ya que su coste se elevó a unas trescientas mil libras (unos cincuenta y un millones de pesetas) y esto si lo comparamos por ejemplo con una película de las realizadas recientemente, no es mucho. «Funny Girl», costó exactamente el doble.

—¿La última película para la que ha realizado los decorados?

—La película «Olivier» sobre una obra de Carlos Dickens, mu-

sical, y que tiene como primer actor al genial Albert Finney. En esta obra, interpreta el difícilísimo papel de un hombre de setenta años, y como se sabe Finney es un hombre joven.

—¿Usted ha trabajado con muchos directores?

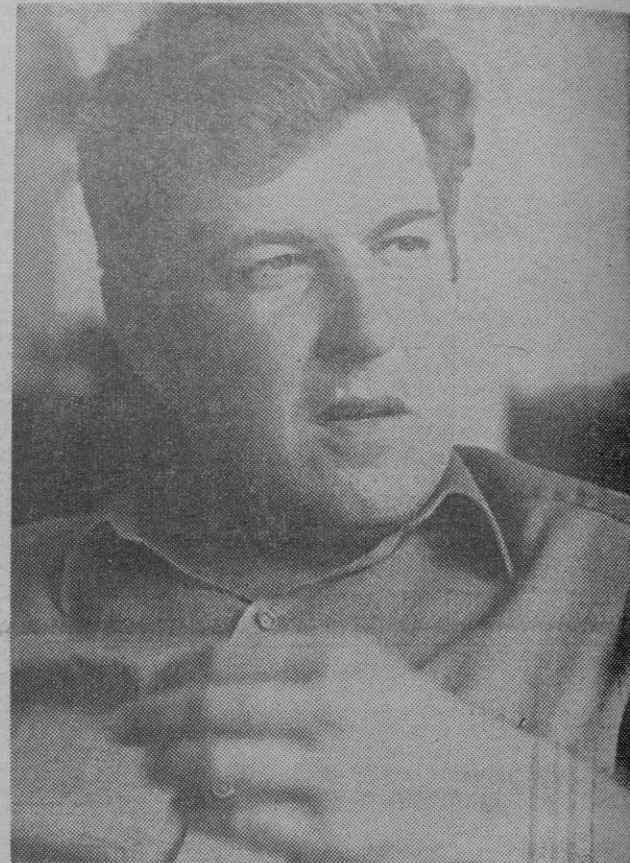
—Prácticamente con todos los del cine inglés clásico, en especial con Carol Reed, David Lean, Ronald Neame y Fred Zinnermann.

—¿Con cuál de ellos ha trabajado más a gusto?

—Con Fred Zinnermann ha sido con quien mejor he trabajado. Es un director extraordinario. Con él se trabaja muy conjuntamente y su colaboración es extraordinaria.

—¿Qué película hizo con él?

(Continúa en la página 18)



TERENCE MERSH, EN UN MOMENTO DE LA ENTREVISTA MANTENIDA CON NUESTRO REDACTOR. (Foto «Terrades»)

«EL REINO VEGETAL, ES LO UNICO QUE PUEDE SALVAR NUESTRO PLANETA», NOS DICE EL PROFESOR LAWRENCE H. BURCHENAL, PROPUESTO PARA EL PREMIO NOBEL

UNA PLANTA ABSORBE DIARIAMENTE MAS DE DOS KILOS DE ANHIDRIDO CARBONICO Y PRODUCE QUINIENTOS LITROS DE OXIGENO

«DEBEMOS CAMBIAR LA ESCALA DE VALORES, Y SITUAR AL CAMPESINO EN LA CUMBRE DE NUESTRA CONSIDERACION»

En un reciente Congreso, sobre Defensa de la Naturaleza, celebrado en Venecia, causó verdadera sensación la ponencia del Profesor Lawrence H. Burchenal, de la Universidad de Houston uno de los botánicos y biólogos más importantes del presente. En 1968, fue candidato al Premio Nobel por una sensacional investigación de la que daremos cuenta seguidamente. Parece ser que va a ser nuevamente propuesto en 1971, cuando dé cima a su en-

ciclopédica obra «El reino vegetal».

El Profesor Lawrence H. Burchenal ha sido huésped en Alcudia, de don Nicolás Riera Marsá, el conocido promotor turístico de aquella zona. En un paraje de ensueño, al borde de un lago que parece un espejo, en la paz del atardecer mallorquín, transcurre la interesantísima conversación que nos complace reproducir.

—¿Qué fue lo que ha causado tanta sensación de sus palabras en el Congreso de Venecia, Profesor?

—Tal vez el preámbulo mismo de mi Ponencia, en el que venía a decir lo siguiente: «Tradicionalmente, desde tiempos muy remotos, la sociedad ha considerado al campesino como un prójimo de segundo o tercer orden. Esto es una de las más incomprensibles y serlantes injusticias del género humano. Pero si hasta ahora la injusticia radicaba en no reconocer en su debido valor la fuente de nutrición de la humanidad más importante, hoy en día hay sobrados motivos para situar al campesino en la cumbre de nuestra consideración humana y social».

—De acuerdo. Pero ¿por qué estos particulares motivos referidos a «hoy en día»?

—Porque en medio de la atmósfera progresivamente enrarecida que nos rodea el único gran medio natural y positivo de purificación, es el reino vegetal. Una planta absorbe diariamente un promedio de más de dos kilos de anhídrido carbónico, y produce unos 500 litros de oxígeno. Podemos decir que cada hoja es una porción de vida, un nuevo respiro, una pequeña prolongación de la existencia para el hombre.

—Muy interesante.

—Estamos convencidos de que en los últimos dos años, el promedio de vida de la humanidad se ha reducido en cuatro meses, a causa de la contaminación atmosférica. Y que conste que estoy solamente hablando del poder purificador de las plantas. No hablo de su directo poder medicinal porque



«EL PROFESOR LAWRENCE H. BURCHENAL, EN SU TRABAJO DE CATALOGACION DE LA FLORA DE AFRICA DEL SUR. — (Foto «Cientifical Press Service, Cape Town»).

esto es ya de dominio público y una terapéutica casi tan antigua como el hombre. Estamos convencidos de que pronto se obtendrá de ciertas plantas una sustancia medicinal para combatir el cáncer, mediante la oxidación del gas en los núcleos. Pero insisto, en que ésta es otra cuestión. Lo importante es esta misión vegetal que en el Congreso de Venecia originó incluso un slogan: «Ogni foglia in più, un respiro in più» (cada hoja de más, un respiro de más).

—¿Cuál fue, Profesor, su descubrimiento de hace dos años sobre las plantas?

—No fue propiamente un descubrimiento. Fue un duro trabajo de investigación sobre el secreto de la supervivencia de algunas plantas que permanecen diez meses bajo enormes capas de hielo en el casquete polar y que luego en el verano polar, después del deshielo,

aflozan nuevamente y en brevísimo tiempo realizan todo el ciclo vital. Estuve meses enteros en el Polo Sur efectuando investigaciones. El resultado es haber descubierto en estas plantas interesantísimos procesos de hibernación natural de letargo vegetal.

—Debe haber sido un grave error, la progresiva degradación de los bosques, por la mano del hombre.

—Gravísimo. No le quepa duda que el hacha arborícola, ha causado muchas más víctimas que el hacha de los verdugos. Porque el hacha de los verdugos cortaba un número forzosamente limitado de cabezas, mientras que la tala de bosques ha ido disminuyendo el índice de vida de toda la humanidad.

—¿Qué trabajos principales ha realizado usted en materia de Botánica, profesor?

(Continúa en la página 18)

No es una falta, pero lo parece



Una calle palmesana ostenta en su rótulo la palabra «Cavalleria», así con «v» de Valencia. Al parecer —según nos han informado los entendidos— debe escribirse así pues se refiere a un antiguo señorío mallorquín. Se daba una «cavalleria» (especie de latifundio) a título de gracia real y con la obligación de mantener tropas a caballo y determinados armamentos y servicios. Todo esto está muy bien. Solamente que... uno

piensa que en este caso cabría que el rótulo fuera «Carrer de Sa Cavalleria» o que al menos la palabra «Cavalleria» estuviera entrecomillada. Pues tal como está ahora, nadie nos quita de la cabeza que cualquiera pueda pensar que en Palma de Mallorca hay una calle rotulada con una falta de ortografía como la copa de un pino.

(Foto «Juanet»)

¿PARA QUE QUIERE EL HOMBRE SU CEREBRO?

POR JESUS VASALLO

NO me refiero al mío, ni al cerebro del lector que ahora pasa sus ojos sobre este artículo. Doy fe de que lo he empleado para escribirlo de que mi amigo, ese que me sigue atento y fielmente en el periódico, lo utiliza para tratar de comprenderme. Es este un ejercicio mental muy respetable, porque nos pone en inmediata comunicación a distancia, sin necesidad de satélites ni despliegue de inventos electrónicos. Hablo con carácter general, ya que no acabo de comprender eso que afirma el profesor de Anatomía de la Universidad de Frankfurt. De sobra sé que en estas cosas, los alemanes son acreedores al debido respeto. Además, no me considero feminista porque sí. Admiro a la mujer, pero procuro ser objetivo. Ahora resulta que, según el señor Kretschmann, nuestra masa encefálica es su-

perior en sesenta y cinco centímetros cúbicos a la que ocultan las hembras en sus deliciosas cabecitas ya sean despenadas o con ostentosa peluca. Y lo malo es que no veo del todo clara tal superioridad.

Confieso que tengo un cierto recelo a las estadísticas. Sus resultados no coinciden casi nunca con la realidad que apreciamos. En ellas se barajan cifras que poco tienen que ver con las que reflejan nuestros cálculos particulares. Me ocurre, por ejemplo, con los índices de precios: siempre ascienden por debajo de lo que señalan los mercados. Las envueltas corren el riesgo de la parcialidad, al abarcar aspectos sectoriales por el tema elegido o por la insuficiente participación humana; por falta de amplitud en los elementos de jui-

cio. He leído que como español, debo del año 1968 la cantidad de 1.334 pesetas. Esta es mi cuota en el endeudamiento nacional. ¡Albricias! Que me digan adonde he de ir a pagar, a condición de que anulen mis deudas privadas, que son, naturalmente, inmensamente superiores. Estoy dispuesto a aceptar el sacrificio, seguro de que algo falla en las matemáticas.

Manzanas, lechugas, plátanos en buenas condiciones, y en a los estercoleros con frecuencia que me alarma. Conozco la famosa cuestión de los excedentes. Antes, destruir cuanto sobra, que ofrecerlo a los fanáticos. Pero ciertas reglas casi admitidas ya en sociedad, me parecen oprobiosas. En Norteamérica se han borrado de la circulación, cosechas enteras de trigo y en Brasil, de café. Hay que mantener los precios a toda costa. ¿Cúdes? Lo que se elimina, no se vende. Por lo visto, el ideal es que no se beneficie nadie. Las deshumanizadas ciencias socio-económicas, son un arcano para el ciudadano medio.

Me lo confirma el hecho de que mientras sucedía lo anterior, precisamente en Brasil, los «flagelados» campesinos hambrientos asaltaban un tren para apoderarse de varios sacos de harina. En pleno «ser-tao» en las tierras inhóspitas, como en las «favelas» que rodean las ciudades, la miseria canta en los oídos incitaciones a la violencia. ¿Va a tener razón Glauber Rocha, con su brutal Antonio das Mortes, perseguidor de «Cangaceiros»? El cine imita a la vida y ésta es todavía algo más de lo que denuncia la pantalla.

Hablan de la fuga de cerebros, pero la quema es peor aún. Aquí intentamos que siga el paso franco para los trabajadores mayores de cuarenta años. En contraste, las peticiones de técnicos y empleados, que leemos constantemente, van acortando por sistema el tope de la edad. Para cubrir un puesto libre, pronto se exigirá no haber cumplido veinte años. En Nueva Jersey nos ganan. A un prodigio que eclipsa a Mozart, van a nombrarle a los doce, consejero de administración de una escuela. Todo porque llevé adelante una campaña contra las tareas y los deberes en los fines de semana. Nos queda un paso para proponer que la contratación laboral se reduzca estrictamente a los recién nacidos.

¿Para qué quiere el hombre su cerebro? Unamuno solía decir de algún que otro erudito: «Lo sabe todo. ¡Ya ven si será tonto!». Pueden bastarnos esas perlas anteriores demostrativas del talento, hermosa flor que se esconde en nuestra eficiente masa gris. No es preciso volver sobre los tópicos de la guerra, de la mala administración de los recursos naturales y de cuantos, con esfuerzo productivos; del racismo y de la ausencia de caridad. Todo eso y la política —salvo honrosas excepciones, hay que decirlo— lo manejamos nosotros. De vez en cuando, hablamos del avance femenino, para despistar. Cierro que gracias al potente cerebro, según la autorizada opinión del sabio hamburgués Selberg, los grandes pensadores e inventores pertenecieron a nuestro sexo. Madame Curie, Concepción Arenal, Victoria de Inglaterra, Isabel la Católica, Bernardette Devlin y Juana de

Arco fueron simples accidentes que confirman la regla.

Hombres son Von Braun, los cosmonautas y los que, quizás un poco fatigados, descubrieron las computadoras para que les sustituyan en sus intensas actividades. Para defender de la erosión que infringe el uso, a sus cerebros inestimables. ¿No será que como un ilustre escritor ha dicho, los cerebros hoy son los que se veneran, y también se raptan, se se alquilan, se asesinan, se compran, sobre todo los que manipulan la sabiduría científica, la física, la biología y la energía atómica?

A pesar de esa tremenda se-fiora que, sin comprender las ventajas de la civilización del ocio, no se conformó con cartarle a su marido cuando se negó a ir a la oficina, aquello de Celentano —no hay amor para el que no trabaja— y le apuñaló, me inclino a favor de la mujer. Conste que no hago demagogia ni intento ganarme simpatías. Me basta con ese «slogan» que han puesto en circulación contra los conflictos bélicos: «Una madre no puede luchar contra otra madre». Aunque se diga que tienen cerebro de mosca, abrigo la sospecha de que muchos graves problemas se evitarían si las dejamos seguir su supuesta y colectiva falta de inteligencia, con un arma que ellas sí poseen y que aparte de otras cosas importantes es hoy un instrumento publicitario en manos de Bernard: el corazón.

(Pyresa)

¿Y LOS PRECIOS?

EL Ministro de Comercio ha hablado de la preocupación del Gobierno por mantener los equilibrios fundamentales del sistema económico. Parece lógico aspirar a conseguir esa difícil estabilidad en que la balanza de pagos se compense, la expansión no supere los índices estimados y los precios no se disparen hacia una espiral, perturbadora. Por supuesto, esta es la situación óptima y conocemos los obstáculos que ella se oponen. Lo cual no entraña que renunciemos a abordarlos con la máxima prudencia, pero con la necesaria decisión.

Al recordar los males que en el otoño pasado aquejaban a nuestras finanzas, hay que hablar inexcusablemente de las presiones producidas por el excesivo consumo privado, los aumentos salariales y el elevado nivel de la inversión pública. Para estos casos, las medidas son claras. Responden casi a leyes matemáticas. Restricciones en los créditos, subida del interés del dinero para que no sea artificialmente barato, incitación al ahorro y depósito previo a la importación, que inmoviliza un gran caudal. Pero, dentro de esas coordenadas, también hay que evitar las alteraciones en los precios.

Si se perdiese este reto, desaparecerían los saludables efectos de las otras disposiciones. Ese es al parecer, el riesgo que corremos, sin que la afirmación deba caer como un chorro de agua fría sobre las impresiones optimistas. Veamos el todo y no sólo algunas partes. El depósito previo comenzará a ser devuelto en este mes; las inversiones estatales reanudarán su marcha; hemos mejorado en la exportación y las divisas afluyen en mayor cuantía. La balanza ha comenzado a salir de su enfermedad. Si esto lleva implícitos trances incómodos para determinadas empresas, reconozcamos que en estas ocasiones hay que operar sobre la base del interés general. Por otra parte, las voces autorizadas aseguran que las aperturas no durarán ni un día más de lo preciso.

Todo normal dentro de la anomalía que supone tomar con obligada energía, actitudes que, cara a la calle, son, en cierto grado, impopulares. El gobernante no tiene porque ser simpático, sino eficaz. Lo ideal es que nunca pise terreno falso y que si impone sacrificios al país, se vean sus frutos. En muchos aspectos estamos tocando fondo; llegamos a las metas previstas. Pero ¿y los precios, repetimos?

Alguien ha dicho que estaban siguiendo su curva ascensional de primavera. La verdad es que mientras el resto de las medidas tomadas paralelamente, se han desarrollado con arreglo a los cálculos iniciales, los artículos de consumo y varias tarifas de servicios públicos y privados han encarecido por encima de lo previsible. Nos alarma pensar en la otra curva inminente: la del verano, con el «boom» de las vacaciones y el turismo masivo. Conviene corregir los mecanismos que fallen. Los precios forman también parte y no minúscula, de los equilibrios del sistema. Por eso no nos sorprende que diversos Consejos Provinciales de Trabajadores se muestren preocupados y soliciten con carácter urgente su contención.

SANTA TERESA, DOCTORA



Aquel 15 de julio del pasado año 1969 fue la fecha clave del Doctorado de Santa Teresa de Jesús. La Sagrada Congregación para las Causas de los Santos, reunida en asamblea ordinaria, aprobó unánimemente, la ponencia del cardenal español Arcadio Larraona relativa a la más alta investidura doctoral de la Iglesia, para la monja andaluza de Castilla. Seis días más tarde, Pablo VI ratificaba aquel acuerdo.

Pero, además, ya ha sido fijada la fecha de la proclamación de Santa Teresa, como Doctora de la Iglesia. El próximo día 27 de septiembre, por primera vez, en la historia de la Iglesia, una mujer subirá a la cátedra del Doctorado, que hoy ostentan treinta santos.

Por este motivo, no puede causar extrañeza la organización de la peregrinación nacional a Roma, con altas representaciones de la Iglesia española y del Estado; el decreto del Ministerio de Educación y Ciencia, por el que se determina que en los centros de enseñanza, se dediquen, durante el mes de octubre, comentarios y explicaciones a la vida y a la obra de la santa de Ávila; el acuerdo del Instituto de España, que engloba a las Reales Academias, de rendirle un homenaje académico; la adopción por la Dirección General de Bellas Artes de la celebración de una Exposición Nacional Teresiana de índole pictórica y bibliográfica; el acuerdo relativo a la serie de programas con que Radio Nacional de España y Televisión Española divulgarán el significado del acontecimiento. Por otra parte, la Confederación Española de Religiosos ha proyectado la celebración de diversas semanas de oración y estudio en homenaje a «la santa».

El Magisterio teológico-as-cético-místico, ejercido por Teresa de Ávila, por medio de su pluma tan castellana como su propia alma, logra el reconocimiento más solemne de la Iglesia, en ese Doctorado del que será investida por el Sumo Pontífice.

Doctores de la Iglesia son en efecto, aquellos escritores eclesiásticos de doctrina y santidad excelente, reconocidos, como tales, por la autoridad del Papa.

La última proclamación de Doctor de la Iglesia perteneció al año 1962, en el que el Papa Juan XXIII elevó a ese honor a San Lorenzo de Brindis, el Doctor número treinta de esa Academia única en la historia del Cristianismo, a la que pertenecen, en virtud del valor teológico de sus escritos, los Santos Padres de la Iglesia griega Atanasio, Basilio, Juan Crisóstomo y Gregorio Nacianceno y los de la Iglesia latina Ambrosio, Agustín, Jerónimo y Gregorio Magno.

La singularidad de la próxima proclamación consiste en que es una mujer —santa y de doctrina excelente— la que accederá al más alto Doctorado de la tierra; suceso que viene a romper viejos moldes y a coronar la cristiana revisión de las funciones femeninas.

Benedicto XIV, efectivamente, no aludió siquiera levemente al sexo, al promulgar el estatuto jurídico-teológico, al que habría de sujetarse, en adelante, la proclamación de nuevos Doctores. Se señalaban tres condiciones fundamentales: Santidad insigne, doctrina eminente y declaración de la Iglesia; con lo que se ratificaba la norma que había regido las concesiones precedentes.

De hecho, el concepto de la misión de la mujer constituyó, antes del pontificado de Pío XI, el mayor obstáculo para un Doctorado femenino. Durante los días del Papa Ratti comenzó a agrietarse el bloque de aquella concepción. El Concilio Vaticano II proclamó que «la igualdad fundamental de todos los hombres exige un reconocimiento cada vez mayor». Hoy día, el «obstat sexus» ha perdido todo su valor.

La Iglesia lo reconoce con la exaltación de Santa Teresa de Jesús al Doctorado. G. P.

LA MUJER EN LA VIDA ESPAÑOLA

LA celebración en Madrid del I Congreso Internacional de la Mujer significa un triunfo evidente, irreversiblemente, de la Sección Femenina. Además de los cuatro grandes temas en que se dividen sus trabajos, y que se refieren a la mujer en la familia, en el trabajo, en la comunidad social, cívica y política, y en la educación y la cultura; además de las ochocientas personas participantes, que representan a cuarenta y cuatro países; además de los nombres de prestigio universitario y político que dirigirán los trabajos; además de todo ello, que supone un intenso esfuerzo de organización y de entrega, hay que contar con lo que acaso sea más importante: con el hecho de que el Congreso confiere, a los trabajos y aspiraciones de la mujer española, una dimensión internacional.

Se trata de proceder a un replanteamiento de la participación de la mujer en la sociedad moderna. No pueden mantenerse, a la altura de 1970, de cara al año 2.000, módulos y esquemas sobradamente superados por las circunstancias reales. Son muchos los países que han percibido ya la trascendencia que la mujer tiene en planos tradicionalmente masculinos, tales como la política. En Estados Unidos, por ejemplo, una de las preocupaciones fundamentales de todos los candidatos a cualquier magistratura, es la de captar la sensibilidad femenina a su favor. Pero no se trata sólo de esto, que es ya de por sí evidente. Se trata, también, de que muchos campos de acción, antaño reservados casi exclusivamente a los hombres, están siendo ahora asumidos por la

mujer. En España, por ejemplo, la mujer está presente en las Cámaras, en las Direcciones Generales, en la Presidencia de Ayuntamientos importantes, y esto, no como concesión graciosa de nadie, sino como derecho que empieza a ejercer con solvencia, y sobre todo, lo que en España parecía más difícil, con naturalidad.

No cabe duda de que este Congreso, aparte la importancia específica de sus conclusiones, tiene una misión muy clara: la de hacer que la mujer española, en general, cobre una conciencia más viva, una conciencia más responsable de su presencia y de su papel. Este

es el deseo fundamental de la Sección Femenina, que a este fin encausa una tarea diaria, incansable, de resultados óptimos, a la que algún día, habrá que hacer merecida justicia. Para la Sección Femenina, la organización y el montaje de este Congreso es una tarea más, pero es también como una culminación de sus tareas, de cara a los demás países. Hay que desear que este I Congreso Internacional de la Mujer, aparte de alcanzar un éxito merecido, sirva para despertar una conciencia femenina en nuestra sociedad, proporcionada a la intensidad del esfuerzo que lo ha hecho posible.



«Llevamos ya tres años y no acaban de pasar esos condenados «seis días»!... (De «Ya»)

SEGUN cifras publicadas recientemente en la prensa occidental, unos 20.000 rusos (de ellos 2.500 civiles) se hallan estacionados en Egipto en calidad de instructores o consejeros militares, personal para la instalación y manejo de los proyectiles teledirigidos tierra-aire «SAM-3» y pilotos. Se cita por otro lado a un agregado militar en El Cairo anticipando que dicha cifra se elevará a 28.000 para finales de este año.

Como saben nuestros lectores, esta intervención directa de Rusia en el Oriente Medio es la causa principal del «desequilibrio militar» que últimamente se ha producido en esa tan crítica región del mundo. Un «desequilibrio militar» —no hay que decirlo— favorable a los países árabes. Por qué los Estados Unidos no han reaccionado de una manera más vivaz ante la nueva situación creada, lo ignoramos; nadie lo ha explicado todavía. Porque a falta de soluciones diplomáticas duraderas, el mantenimiento de un equilibrio militar entre las fuerzas en presencia es la única, aunque frágil, garantía de paz. En cuanto al poderío militar se inclina netamente a favor de uno de los bandos, el favorecido, y más tratándose de los árabes, en este caso, que tantas cuentas pendientes tienen con Israel, se sentirá inclinado a aprovechar su ventaja.

LAS ALIANZAS CON EL DIABLO

POR M. BLANCO TOBIO

No se le puede reprochar a países como Egipto, que bajo el peso de las circunstancias tan adversas, haya requerido una ayuda militar de tanta monta como la que le está prestando la Unión Soviética. En circunstancias dramáticas para su país, Sir Winston Churchill dijo una vez que se aliara con el mismísimo Diablo, y así lo hizo. (El «diablo», era Rusia). Pero la presencia «física» de veinte mil rusos en Egipto —y de los que vengan—, al mando de instrumentos vitales para la defensa de ese país, es otra cosa.

Suponemos que el Gobierno de El Cairo, y cualesquiera otros gobiernos árabes, no se harán demasiadas ilusiones sobre las motivaciones soviéticas. Nadie a estas alturas del juego creerá que los rusos están allí por amor al arte; no lo están, ciertamente, para corresponder a las simpatías que los árabes sienten hacia el comunismo como sistema político, pues si no estamos mal informados todos los partidos comunistas de los países árabes han sido declarados fuera de

la ley. Es un hecho —que se lo pregunten a los chinos— que la política exterior rusa está siendo accionada mucho más por razones de su interés nacional (poder, seguridad, influencia) que por razones ideológicas.

Es otro hecho que Rusia jamás deja de pasar sus cuentas, como el resto de las potencias, y que habrá un precio para los hombres y material bélico que está estacionando en Egipto, traducible en influencia en Oriente Medio, pues ella misma produce más del que necesita; pero también es verdad que podrá ponerse en condiciones, quizá, de manipular al petróleo como herramienta de coacción sobre Occidente, que no es mala baza.

Tenemos noticias de que los egipcios en particular, son conscientes de cuanto llevamos dicho, y de que ya se están preguntando como podrán deshacerse de los rusos una vez que la situación militar haya llegado a un desenlace, por vía diplomática o a la brava. Quienes se hacen esa pregunta saben

que no hay respuesta fácil; que los rusos son pegajosos, y si la ocasión lo pide, brutales. La revista «Newsweek» decía en su último número que hay varios indicios de que la presencia soviética en Egipto comienza a resultar incómoda, y que para contrarrestar esto Nasser, en un reciente reajuste de su Gobierno, puso a varios notorios anti-comunistas en cargos claves.

Es difícil no ligar directamente esa presencia soviética en Egipto a los planes «mediterráneos» de Moscú. Refiriéndose a este asunto, enco: ramos este párrafo en la misma «Newsweek»: «Los rusos, también se han hecho cargo de una vasta franja entre Matruh y la frontera libia, poniendo al mando un general soviético. Dragas rusas están profundizando el puerto de Matruh. Y el segundo del Ministro soviético de Defensa y jefe del Estado Mayor naval le han pedido a Nasser que persuada al Coronel libanés Muammar Kaddafi para que los ofrezca a los rusos facilidades navales en Tobruk, y una base aérea en El Adem —ambas recientemente evacuadas por los ingleses. Estimulado por los franceses a resistir, Kaddafi parece ser que se niega. Le dijo a Nasser durante una sesión en El Cairo, que duró toda la noche, que no se había desembarcado de americanos e ingleses para entrar en el país a los rusos».



Atalaya Deportiva

HABLEMOS DE JUVENILES

Es la ocasión. Se presenta la gran oportunidad. Por fin se dedica —no ya desde el punto de vista federativo, sino del de los clubs— la debida atención a los juveniles. Los juveniles van a ocupar un primer plano importante dentro de unos días. Porque el Torneo Juvenil está en marcha y ya ha calado muy profundamente en todos los deportistas del fútbol.

La presencia del Soledad en la competición en franca competencia con el Barcelona y el Valencia, así como también con el Mallorca, nos dará la oportunidad de comprobar la calidad de estos jóvenes valores que parece que no, pero es que sí, que ya se cotizan en el mundillo profesional del fútbol.

Será el Torneo Juvenil, un auténtico aldabonazo dado a tiempo, para que despierten determinados sectores del fútbol mallorquín, que jamás tuvieron para nuestros juveniles la atención debida.

Se verán una pléyade de jugadores que pueden ser muy bien en un mañana no lejano auténticas figuras de nuestro fútbol. Elementos sobre los cuales tienen puesta su mirada muchos equipos, grandes, especialmente de la región catalana los cuales se preocupan de efectuar trasplantes sucesivos que dan su rendimiento luego ante la mirada expectante, envidiosa y hasta desorientada de los menos grandes de acá.

En esta ocasión un técnico de reconocido prestigio como tal, se encontrará en las tribunas. Sabemos que es un conocedor del fútbol y de los futbolistas. No pensamos siquiera que en esta ocasión, pueda darse el caso de nuevas despedidas. Los jugadores que se hicieron en Mallorca, los jugadores que son jóvenes y que prometen, deben quedarse en Mallorca, porque es la única fórmula viable para que podamos conseguir algo tan difícil y tan caro de lograr como son estos excepcionales jugadores de club.

No es Mallorca tierra que dé excesivos elementos para el fútbol, pero nos consta que cuando sale uno, este es realmente digno de ser tenido en cuenta y de apreciarlo.

El otro día se hablaba de un jugador de fútbol que fue extraordinario y que se le catalogó como el "Mago". Era efectivamente un "Mago" que realizaba auténticas diabluras con el balón. Pero le tocó vivir una época en la que imperaba más el choque, la fuerza, que la técnica y aún cuando llegó a jugar junto a hombre como Lángara en el Oviedo, su vida deportiva no fue larga en la División de Honor. Nos referimos a Felipe Ferrer. Si Felipe hubiera nacido en esta época, seguro que su categoría se habría aguilatado cual correspondía y su nombre se cotizaría en todas partes. Felipe Ferrer había salido de las filas del Mallorca infantil y juvenil.

Esto es lo que debemos procurar, que salgan jugadores juveniles e infantiles, que se sientan apoyados, que se sientan seguros de que su labor no queda olvidada y que son elementos aprovechables para un futuro inmediato.

Va a dar comienzo mañana el Torneo Juvenil cuadrangular y en él van a intervenir cuatro grandes equipos, el Barcelona, el Valencia, el Mallorca y el Soledad. El primer encuentro lo van a disputar el Soledad y el Mallorca.

Se ha dispuesto que comience a las 8'30 de la tarde a fin de que nadie se pierda luego el encuentro de la Tele. Pero es preciso estar allí, en el Luis Sitjar, para animar a todos, y para que comprendan de una vez que se confía en los juveniles, que son en definitiva, lo repetimos por enésima vez, los que tienen que salvar nuestro fútbol.

SEIS DE LOS JUGADORES DEL EQUIPO CHECO QUE ACTUO EN EL SENSACIONAL ENCUENTRO CONTRA EL BRASIL PODRAN VERLOS EN EL «II TROFEO CIUDAD DE PALMA»

Todos ellos pertenecen al «Slovan de Bratislava»



Anoche, hablamos con D. Bartolomé Ramón Jaume promotor del «Torneo Ciudad de Palma». Estaba loco de contento, pero naturalmente no había tenido ocasión ni oportunidad de exteriorizar a nadie el motivo de su alegría. Nosotros intentamos arrancarle el por qué y fue rápida su contestación.

—¿No sabes lo que ocurre?

—Pues sencillamente que comprobados los contratos y las fotos de los jugadores que vienen a Mallorca para la disputa del «Torneo Ciudad de Palma», en el equipo del «Slovan de Bratislava», resulta que exactamente seis jugadores de los que se alinearon en aquel sensacional encuentro frente al Brasil, forman parte de la expedición de este equipo y jugarán naturalmente en Palma. Yo creo que esto es noticia.

—Es indiscutiblemente un notición. Lo que pasa es también que no es para guardárselo, sino para exteriorizarlo. Como com-

prenderás, la gente no pertenecen al Slovan de Bratislava. Es un tanto feo después de aquel sensacional partido que nos ofrecieron el Brasil y Checoslovaquia. Son muchos los que se sentirán felices de poder ver en acción a estos bravos jugadores checos, que —como se sabe—

—¿Sabes lo que resulta interesante?

—No se.

—Publicar estos nombres y estas fotos uno de estos días. Precisamente antes del próximo encuentro de Checoslovaquia. ¿Hace?

—De acuerdo.

—Pues hasta mañana.

INVERSIONISTAS, INDUSTRIALES

Aproveche la ocasión de hacerse con **LOCALES COMERCIALES** en un lugar que promete la **MAXIMA RENTABILIDAD**

- Dos plantas de 1.000 m2 cada una, a vender enteras ó por partes.
- Un local de 90 m2 más terraza sobre la calle Calvo Sotelo.
- Un local apto para cafetería con 70 m2 más 220 m2 de terraza sobre la Bahía.

EN EL EDIFICIO LUZ Y MAR

Junto al Hotel Reina Constanza
 Información y Venta Directa: Paseo Mallorca, 30 - 2ª. — Puerta 7.
 Teléfono: 21 06 83, de 5 a 8 tarde.
 Amplias facilidades de pago

EL BARCELONA PIDE LA REPETICION DEL PARTIDO

Esto dijo en una rueda de prensa el Presidente barcelonista Sr. Montal

Barcelona, 8. Afil). — "El Barcelona ha presentado un recurso pidiendo que se juegue de nuevo el partido contra el Real Madrid, a partir de los 15 minutos del segundo tiempo en el que por el tremendo error del árbitro, demostrado palpablemente en forma gráfica, el encuentro derivó por derroteros anormales", ha dicho el Presidente del Barcelona C. F., don Agustín Montal, en el curso de una Rueda de Prensa celebrada esta noche en el local social del Club.

El señor Montal leyó una extensa declaración en la que comenzó agradeciendo la colaboración que siempre ha prestado a los medios informativos y anunció que el Club había elevado su protesta por la parcial actuación del árbitro señor Guruceta. Dijo que se había acordado solicitar de la Federación que se procediera urgentemente a la apertura de una exhaustiva y total información a fin de que se puedan reunir las pruebas necesarias que delimiten las responsabilidades en que pueda haber incurrido el se-

ñor Guruceta, cuya actuación calificó de "Negligencia culpable". El Presidente barcelonista se refirió a las fotografías y película de Televisión Española sacadas sobre el incidente y dijo que tales pruebas demuestran que la jugada tuvo lugar totalmente fuera del área.

En otro lugar de su declaración, el señor Montal pone de relieve el correctísimo comportamiento que, en todo momento demostraron los jugadores de ambos equipos y dice que basta recordar que no hubo el más mínimo roce, citando como ejemplo de deportividad el de Pujol, que ayudó a Amancio y le acompañó a la banda, al lesionarse en un encuentro el jugador madrildista, así como las palabras y los ruegos de los jugadores del Real Madrid al señor Guruceta pidiéndole que no expulsara a Eladio.

En su declaración, el Presidente del Barcelona aludió al caso del Arbitro señor Rigo, hace dos temporadas, y se quejó de que "el club barcelonista viene sufriendo

temporada tras temporada, arbitrajes calamitosos. De seguir así —dijo— llegaremos al callejón sin salida y la conclusión de que no existirán árbitros españoles porque todos serán recusados y entonces, tal vez la Federación deberá solicitar árbitros extranjeros para solucionar este problema.

Asimismo, se refirió el señor Montal al asunto de los paraguays y al de la presencia de jugadores extranjeros de auténtica categoría en nuestro país, quejándose del cambio de criterio operado a este respecto puesto que los que primero decían sí, luego dijeron no

Terminó su nota el Presidente del Barcelona con el ruego a todos los socios y aficionados para que el próximo día 28, con ocasión de la Final de Copa de Su Excelencia el Generalísimo, presen-ten a este acontecimiento deportivo, el máximo apoyo y ayuda. "Barcelona —dijo— sabrá demostrar, una vez más, que es archivo de la cortésia y capital del deporte español".

de MERIENDA con VINO COES



¡ABRA Y MIRE!
¿contiene premio?

¡Si! Coes le da, no sólo su riquísimo sabor de fino vino de mesa, sino que le ofrece la oportunidad de conseguir una completa y valiosa cesta de campo ¡Y MILES DE REGALOS MAS!

VINO COES
 de la cepa a la mesa

Es otra promoción de **DISTRIBUIDORA INSULAR, S.A.**
 Tels. 27 07 12 y 27 20 23



ESTA NOCHE,
POR TELEVISION

Alemania - Perú, que deben jugar con mucha tranquilidad

COMO SON LOS QUE HOY Juegan*

Hemos de recordar que los encuentros que señala para hoy el calendario del Mundial, son los siguientes:

- El Salvador - Rusia.
- Suecia - Uruguay.
- Brasil - Rumania.
- Alemania - Perú.

Nuestros lectores conocen todos los datos —por lo menos han sido insertados en «BALEARES» en ediciones anteriores— de todas las seleccio-

en Tegucigalpa y la necesidad de resolver el pleito en Méjico, en donde un gol de «Chula» Martínez, su figura estelar, resolvió el pleito. Pero con ello, El Salvador no conseguía sino llegar a la fase final de la zona, y alcanzar el derecho para medirse con Haití. Nueve balance de igualada por vencer cada cual en su campo, y otro decisivo desempate, esta vez en Kingston, el 9 de octubre de 1969. El Salvador alcanza la victoria y con ella, la primera clasificación para una fase final.

CUARENTA AÑOS DE

RETRASO

Conviene recordar que cuando en el «Conte Verde» se aproximaban a Montevideo los que iban a disputar, con los antecedentes de sus éxitos o apariciones en las Olimpiadas, la primera edición de ese Campeonato del Mundo, que cumple ahora cuarenta años de existencia, en El Salvador se empezaba a correr detrás del balón.

Este retraso de cuarenta años ha quedado solo parcialmente anulado y El Salvador se ha situado por delante de otros países en los que el balompié tiene mayor rango. En realidad, Gregorio Budio es el autor de ese milagro, producto indudable de muchos

años de callado trabajo. En la actualidad, la gestión se hace tripartita, porque junto a Budio y en calidad de ayudante, se encuentra José Santa Coloma, y la preparación física la dirige el Doctor Romero.

El trabajo del trio ha venido a producir el producto inesperado de una clasificación para Méjico.

La valoración de calidad de la selección salvadoreña es equivalente a la de un segunda división español. Quizás con el propósito de alcanzar un mejor nivel en el orden técnico, los responsables salvadoreños realizaron gestiones cerca de Tchaikowski, entrenador del Hannover, al que se invitó a compartir los desvelos de Budio.

Este, de origen italiano, vivió en Argentina y allí discu-



la clasificación, semifinal y final de la zona, hasta desembocar en la fase postrera del Mundial, fue el siguiente: Fernandez; Riva, Mariona, Vaz-

ritu de lucha, que se encuentra siempre amparado por una fortaleza física encomiable. Es un equipo peleón, de esos que se atragantan al más pintado, porque no se entrega en momento alguno. Procuran jugar al ataque, porque su objetivo es el gol, sin importarle demasiado los tantos que puedan encajar.

Su experiencia balompédica más reciente se remonta, en el orden internacional, a su participación en la Olimpiada de Méjico, donde perdieron con Hungría, por 4-0, con Israel por 3-1 y empataron con Ghana.

Sobre los encuentros que ya han quedado esbozados en su camino hacia la final de Méjico hay que intercalar, para completar la última docena de sus actuaciones hasta abril, dos encuentros con Curaçao, ambos ganados, y dos con Trinidad Tobago, también vencidos.

Y puesto que de los juegos

Olimpicos hemos hablado como punto de referencia a los hechos más salientes de la historia balompédica de El Salvador diremos que de los hombres que Budio tiene en plantilla en esta fase final del Mundial el meta Walberto Fernández, del Atlante, de 28 años de edad, fue el más destacado.



nes, excepto la modesta: la de El Salvador. Que con Israel y Marruecos, forma la trilogía de debutantes en la fase final de la Copa Jules Rimet.

En su camino a Méjico, El Salvador se encontró, primero, y en sistema de liga, con Surinam y Antillas Holandesas. Perdió un encuentro, el de visitante de Surinam, pero pudo con Antillas en las dos ocasiones y goleó a sus posteriores vencedores con media docena de tantos. Diez goles en cuatro partidos hizo en esta fase y encajó cinco. Se clasificó, pues, para disputar la semifinal de la zona. Y aquí le esperaba Honduras y el problema de la casi guerra que desencadenó aquellos encuentros que requirieron un desempate, en Méjico, porque a la victoria de El Salvador en su campo sucedió la derrota

rió su carrera deportiva, desarrollada, aun cuando en un nivel modesto, en dos equipos de fama como son Independiente y Boca.

EQUIPO Y SELECCIONADOS

El equipo que utilizó el cuadro técnico salvadoreño para superar aquellas vicisitudes de

quez, Manzano; Cabezas, Quintanilla; Rodríguez, Martínez, Monge y Acevedo.

Expuesta en 4-2-4 queda su formación. Es el patrón en que actúan estos noveles, que si no están dotados de una calidad técnica estimable, si en cambio, poseen un alto espí-



CURIOSIDADES

Uwe Seeler, el destacado jugador alemán, internacional 64 veces, ha declarado que la recuperación española llegó demasiado tarde, puesto que había perdido ya el autobús para Méjico.

Raymond Goethals, entrenador de la selección de Bélgica ha manifestado que si Inglaterra se clasifica para la final, co-

sa que espera, será campeona del mundo. «Aun reconociendo —ha puntualizado— y estimando el virtuosismo sensacional de los brasileños.

Mañana sabremos si Inglaterra disputa la final. Dependiendo del resultado que consiga en su confrontación, ante Checoslovaquia. Por cierto que la prensa checa, concretamente el diario «Svobodne Slovo», afirma que el equipo es «un desequilibrio psíquico, mal entendidos personales, y ser un conjunto no unificado».

Hubo juega grande en Méjico el domingo por la noche, para festejar la victoria frente al Salvador, por 4-0. No faltaron los que se animaron demasiado. Consecuencia: más de 150 accidentes de tráfico, a la salida del Estadio Nacional.

Lean estos titulares de la prensa carioca: «A NOTICIA» «La violencia británica no intimida a nuestra selección. Venimos con reciedumbres.» «JORNAL DOS SPORTS»: «Nuestro equipo se crece ante la dureza inglesa.» «O GLOBO»: «Cuando Jairzinho marcó su gol, vi salir de su tumba al propio Napoleón que se sentía vengado por lo de Waterloo.»

Se quejan en Méjico de que en las salas de cine ha disminuido en un cincuenta por ciento la asistencia de público, desde que dio comienzo el Mundial. También podemos asegurar que esto se ha notado en España, cuando se televisan encuentros desde Méjico.

Pelé —necesita ser presentado?— ha declarado: «Creo algunos que vamos a ganar el

campeonato, que es cosa hecha ya. Yo no lo estimo así. Alemania ha mejorado considerablemente con la inclusión de Libuda. Contra Bulgaria, partido que he visto por la televisión, me ha impresionado».

ASI LO VEN LOS COLEGAS ESPAÑOLES

SANTIAGO CODINA:

El fútbol, cuando tan cercano está de la guerra, precisa también de los espías. Y en los campos mejicanos los espías están a la orden del día. Los hay de todos los colores y de todas las nacionalidades. Aunque, naturalmente, son más numerosos aquellos que van a espiar, convencidos ya de su clasificación, al posible adversario. En el Jalisco había por ejemplo, muchos interesados en saber cómo seguían jugando brasileños e ingleses, porque a ambos se les da por clasificados, y quienes van a tener que enfrentarse con ellos, peruanos y alemanes, no se conforman con la Televisión. Hay que verlos de cerca, estudiar cada movimiento de cada jugador sus reacciones, sus habilidades, sus defectos.

Mucha gente con pequeñas libretitas que iban tomando apresuradas notas encontré por las tribunas del Jalisco. Y uno tiene que pensar que esto debe ser fundamental. Aunque a mí, en aquellos momentos, me preocupan más la confusión de noticias que sobre lo que ocurrió el sábado por la noche en el Estadio del Barcelona, llegaban hasta aquí. Porque, todo hay que decirlo, también a pesar del apasionamiento por el Mundial, interesa lo que ocurre en España.

MIGUEL ORS:

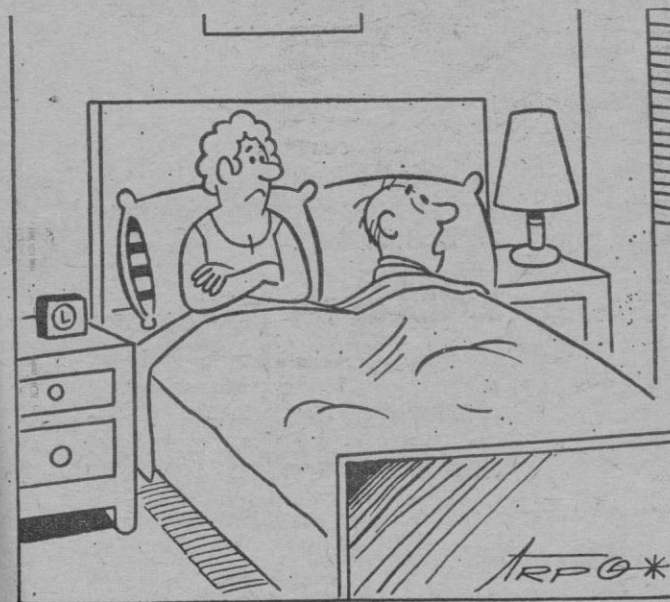
...Saie al jardín un negro orondo y simpático golpeando un canchero. Significa que ha terminado el plazo de tiempo concedido a los periodistas para hablar con los jugadores. Es la hora del entrenamiento. Hay que irse. Cientos de fotógrafos se apresuran, nerviosos. Los entrevistadores aprietan todavía más los cerros

IMPORTANTE EMPRESA DE ESTUDIOS DE MERCADOS PRECISA

ENTREVISTADORES CON EXPERIENCIA PARA TRABAJO INMEDIATO.

Interesados escribir a Instituto DYM calle Tuset, 26, 4.º, 1.ª - BARCELONA

AQUÍ esja ARPO



TIPO PRECAVIDO

—¿Cómo buenas noches Marta, si son las diez de la mañana?
—Lo sé, lo sé, pero esta noche a las once hay Mundial y no quiero quedarme dormido como las otras veces.

CAMPEONATOS NACIONALES DE VOLEIBOL ORGANIZADOS POR SECCION FEMENINA DEL MOVIMIENTO

Quedó finalista el equipo de la Escuela Nacional de Levante



EQUIPO DE VOLEIBOL DE LA ESCUELA NACIONAL DE LEVANTE DE ENSEÑANZA PRIMARIA.

El equipo de Voleibol de la Escuela Nacional de Levante de Enseñanza Primaria se desplazó a Barcelona para tomar parte en la Fase de Sector que se celebró en los días 3, 4, y 5. Después de reñidos encuentros con los diferentes equipos logró su victoria quedando finalista para poder participar en la prueba final, que se celebrará en Madrid los días 22, 23, 24 y 25 del corriente mes, teniendo que enfrentarse de nuevo con otros equipos. Esperamos un éxito más.

HIPICAS
ESTA NOCHE EN «SON PARDO»

A las 8,30 se abrirán las taquillas de apuestas para dar comienzo a la segunda nocturna de la temporada que por constar sólo de cinco pruebas, acabará a hora cómoda. Recordamos que el «Cuarteto» se abre con la cantidad de 18.000 pesetas.

TIN SOL
LOMA D'OR
NEBLINA II
Primera Carrera:

	metros
Norton, Mejicano, Nelsona, Nena II, ...	2.300
Neblina II, Lin Sol, ...	2.340
Loma d'Or, ...	2.360
Intrépida, ...	2.380
Memorable, Nevada, Lady Rodney, Centauro, ...	2.400

Según sus marcas, Lin Sol es el mejor colocado aunque sus últimas carreas hayan sido decepcionantes. Neblina II ha registrado medias sobre 1' 35" y Loma d'Or es la más rápida pero su problema está en el aguante. Deben progresar Norton y Nevada. Intrépida, la gran incógnita.

NIRVANA
MAY MAY
NENA T. V.
Segunda Carrera:

	metros
Nirvana, Jepsy, May May, ...	2.200
Nena T. V., ...	2.320
Belinda, ...	2.340
Meteoro, Latorre, ...	2.360
Natalia V, Jaminosa, ...	2.380
Lirica, ...	2.400
Lider Khan, ...	2.420



El caballo de don I. Bonet vuelve a estar bien colocado para optar a clasificación.

Los de cabeza pueden registrar velocidades muy difíciles de anular y la colocación de «May May» puede ser favorable aunque Nirvana mejora constantemente Nena T. V. fue peligrosa pero también lo fueron Belinda y Meteoro. Jepsy marcó la pauta mucho tiempo hace pocas fechas.

LIN HANOVER
MARISOL
MASVICH
Tercera Carrera:

	metros
Joli Sport, Din Din, Masvich, ...	2.300
Marisol, Junior Fox, Lin Hanover, ...	2.320

Imagen, ... 2.360
Nick Hanover, ... 2.380
Lin Hanover mejoró el sábado pero sin llegar a sus mejores carreras, Marisol estuvo más rápida que nunca pero no tuvo suerte. Masvich ha sido adelantado y se mostró muy peleón. A destacar el remate de Joli Sport, la gran clase de Nick Hanover y el progreso de Imagen.

MOLINERA
GABINA
Cuarta Carrera:
Trío Boletto Verde:

Jaguar, Molinera, ...	2.200
Gabina, Nimbo d'Or, ...	2.250
Frisán, Jireh, ...	2.300
Natacha, Nuredduna, Talismán d'Or, ...	2.350
Entendido, ...	2.400
Jasmin du Pont, ...	2.450
Serpolet du Fay, ...	2.500

Las últimas actuaciones de la guar le destacan, Molinera ha sido avanzada y se ha hecho notar Gabona registró una gran marca. Es un trío que parece fácil pero que puede sufrir cambios sustanciales al menor fallo.

RUBAN BLEU
VIC SAINT DIZIER
OH PICÓN
Quinta Carrera:
Trío Boletto Blanco:

	metros
Oh Picón, Romantic III, Ruban Bleu, Vic Saint Dizier, ...	2.300
Rictos, Harmonisley, ...	2.350
Topsy M, Paluche F, ...	2.400
Royal Amour, Mairena, ...	2.450

La colocación parece favorecer a Ruban Bleu y Vic Saint Dizier y la elección de Oh Picón obedece a su última carrera. Romantic III, Rictos, Harmonisley y Topsy M nos parecen mejor colocados que los de zaga que, sin embargo, tendrían su ventaja de tener un desmayo o barullo el grupo delantero que le impidiera registrar su velocidad.

British Leyland Authi se apunta otro tanto.

Nuevo Mini 1000.



British Leyland Authi sigue adelante.

Después del éxito del Mini 850, he aquí un serio competidor en el campo de los 1000 cc.: nuevo Mini 1000, fabricado según las especificaciones internacionales de calidad de British Leyland.

Un coche tan aprovechado y tan divertido de conducir como sólo podría serlo un Mini. Y además, con un potente motor de 1000 cc.

Monte en él: la fabulosa estabilidad Mini lo mantiene en plena ofensiva cuando los demás sólo van pensando en tomar precauciones.

Su tracción delantera le proporciona una seguridad que sólo pueden haber disfrutado los que ya conocen un Mini al ataque.

Su palanca de cambio con mando a distancia es mejor garantía para una conducción tan deportiva como cómoda.

Y sin embargo Mini 1000 es un coche eminentemente familiar. Su amplia capacidad (inimaginable por fuera) le permite a usted por fin llevar a los suyos y sentirse un as del volante.

Pruebe el nuevo Mini 1000 en un concesionario de British Leyland Authi. Usted también se apuntará un definitivo tanto.

Mini 850: 80.000 pts. f. f.
Mini 1000: 90.000 pts. f. f.



El mejor pasaporte para Europa



Ayer noche se reunieron en el Restaurant Brasilia, los conductores de los caballos ganadores de la reunión del sábado y en este simpático gaudium fueron invitados los informadores.

Hay caballistas que no sólo compran caballos sino coches elegantes. Como son guapos, deben esperar la rendición sin condiciones de todo el turismo femenino.

Parece que la carrera estelar de la «Diada de Manacor» será de campanillas. El espectáculo que espera el estupendo aficionado de aquella comarca.

D. Bartolomé Pascual, el nuevo Presidente de la Sociedad de Carreras al Trote de Manacor, tiene nuevas ideas que pronto se pondrán en práctica. Esperamos estrecha colaboración entre los dos hipódromos mallorquines.

Para pronto se esperan algunas importaciones. Bien llegadas sean si son de calidad. Sin embargo en lo que más confiamos es en la completa promoción de los productos de la nueva generación en carreras para sus condiciones actuales. Este es el momento.

Serán muchas las carreras que esperamos poder presenciar durante esta activísima semana. Por nosotros aunque fuesen más.

Recordamos a los propietarios de trotones nacidos durante este año que no dejen para mañana lo que pueden hacer hoy. Nos referimos a la obligación que tienen de inscribir sus productos en la Delegación de Cria Caballar. Luego se quejan y es su abandono la culpa de todo. Las cosas se pueden tolerar un año... o dos, pero no siempre.

Ya verán ustedes como dentro de unas semanas habrá caballos de «miércoles» y de «sábados». Los propietarios son muy listos y saben donde tienen más posibilidades.

Y «Fomento» con velocidad limitada. ¿Qué nos repetimos? ¿Qué somos pesados? De acuerdo, pero son imprescindibles para mantener nuestra cria caballar. O ellas o el crack.

CENTAURO



su ropa está en peligro!
(no deje que la polilla la destruya) defiéndala con...

PUR-ODOR
1ª Marca Internacional.

PUR-ODOR es el bloque antipolilla, desodorante, perfumado.

AHORA: Más activo. Más eficaz. Con mayor gama de aromas.



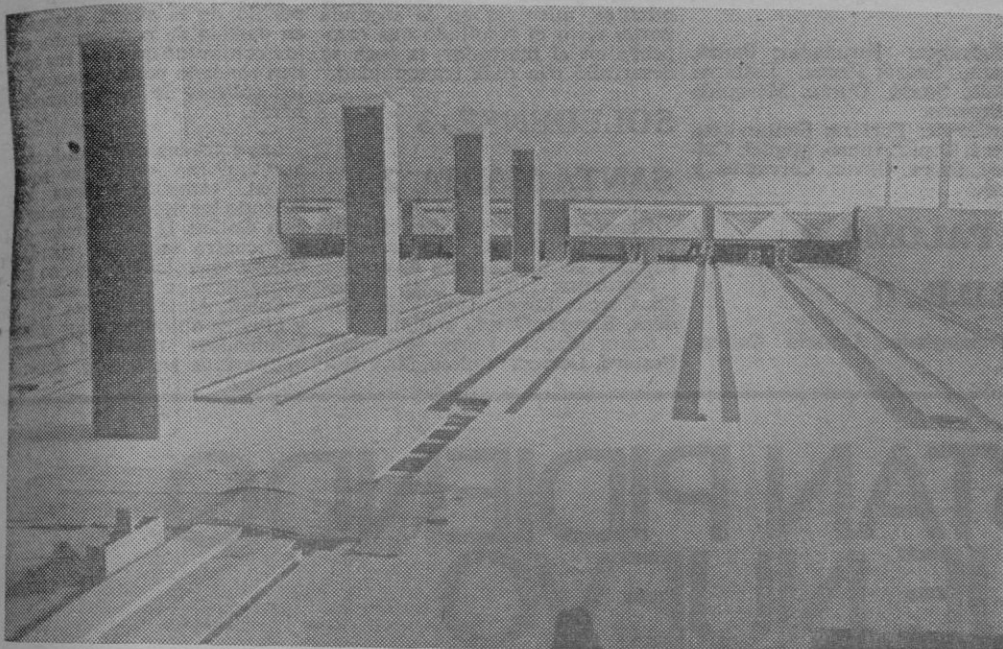
NUEVAS PRESENTACIONES

Fabricado por PURODOR, S.A. - Madrid - Barcelona

TORNEO NACIONAL DE BÓLOS

SE INAUGURARA EL VIERNES LA EXTRAORDINARIA BOLERA

DISPUTANDOSE EL SABADO Y DOMINGO EL TORNEO CON LAS FIGURAS ESPAÑOLAS



Champaña Castellblanch. —¿Cuántos jugadores tomarán parte, de manera definitiva, en el Torneo?

—Todos los que han sido publicados, es decir, 32. La mitad (16) de la península, y la otra mitad de Mallorca. En total ocho selecciones: las cuatro de aquí y las de Cataluña, Castilla, Valencia y Alicante.

—¿Dónde hay las máximas figuras?

—Por títulos nacionales, en el equipo catalán. Y cuando poseen los títulos...

—¿Programa del torneo?

—El sábado, a las 3'00 horas, tendrá lugar en la Bolera el sorteo de pistas y el emparejamiento de jugadores. Y a las 17'30 dará comienzo la primera jornada del torneo.

—¿Y la segunda?

—Al día siguiente, domingo, también a las 17'30.

El amigo Esteva, junto con todos los federativos, está trabajando mucho estos días para que todo resulte perfecto. Estamos convencidos de que el éxito será completo. — RIPOLL.

Faltan 48 horas para que sea inaugurado el Inter - Bowling. La bolera mejor de España, a la altura de las más modernas del mundo. Ayer visitamos el local. Se estaba ultimando los detalles. En la fotografía de TERRADES pueden ver una panorámica de la instalación deportiva, que merece los mayores elogios de quienes la han visitado.

El acto inaugural será el viernes, a las 7'30 de la tarde. Al mismo han sido invitados las Autoridades, personalidades deportivas, personajes, así como los jugadores que, el sábado y el domingo, disputarán el primer torneo nacional que se celebrará en Mallorca.

Don Pedro Esteva, presidente de la Federación Balear de Bólos, nos dijo ayer:

—Hemos encontrado las colaboraciones necesarias para que todo constituya un éxito. Deseo citar las siguientes:

- Ayuntamiento de Palma.
- Federación Balear de Bólos.
- Inter - Bowling.
- Ricard.
- Piema.
- Cafetería Duksa Pub.
- Café Rico.
- Terry.
- Hernández.
- Sandeman.
- Coca - Cola.
- Mis Nenes.
- Eloy El Santo.
- M. S.



D. PEDRO ESTEVA

«EDUCACION Y DESCANSO

COPA DEBUTANTES

El pasado domingo día 7 del corriente mes de junio dio comienzo el Campeonato Provincial de fútbol Copa Debutantes tomando parte nueve equipos.

Los resultados fueron los siguientes:

- Acassor, 3 - Son Gotleu, 3
- Casa Codina, 3 - Europa, 3
- El Recreo, 5 - Urbis, 1
- Bar Carmen, 1 - Colowall, 4

Los encuentros de vuelta para el próximo domingo son:

- Colowall - Bar Carmen, Campo La Salle a las 8,30 horas.
- Europa - C. Codina, Campo Cide a las 10,30 h.
- Urbis - Recreo, Campo Santa María a las 9,30 h.

«II TORNEO DE TENIS DEL CLUB BANESTO»

EN EL TENIS CLUB PLAYA DE PALMA

Alemany - Vanrell - Bestard - Valdivieso, 6-8 y 6-8.

Picorelli - Coll, 6-3 y 6-3.

Ordinas - Ramón - Leiva - Tortella, 6-4, 6-8 y 6-4.

Reus - Casadesus - Villalonga - Marqués, 7-5 y 6-2.

L. Bestard - A. Nadal, 2-6, 6-3 y 6-4.

Ordinas - Leiva, 6-1, 6-3.

Losada - Orlandis, 4-6, 7-5, 6-2.

Partidos para el 10-6-70.

9-10. Bestard - vencedor - Reus - Coll.

8-9. Coll - Roca - Losada - Picó.

MERCANCIA EN CONTAINERS

AGENCIA FIUS

SERVICIO DIARIO

BARCELONA

PALMA

Calle Llacuna, 110
Teléfono: 224.49.22

C/. Gremio de Transportes, s/n.
(Polígono Industrial)
Teléfono: 25 69 77 y 8

RESULTADOS OLIMPIADA INFANTIL DE CAMPOS DEL PUERTO



Se celebró el pasado domingo la tercera reunión de la Olimpiada del Ciclismo infantil que organiza el C. C. Campos y en la que tomaron parte 17 muchachos comprendidos entre las edades de 8 y 14 años.

Los resultados técnicos de la misma fueron los siguientes:

De 13 a 14 años 8 Kms.:

1. Bm. Flaquer, 7 puntos.
2. Fco. García, 6 puntos.
3. Ant. Ribas, 5 puntos.
4. Antonio Artigues Florit, 4 p.
5. Vicente Fornés, 3 p.
6. Luis Roca Calafell, 1 p.

De 11 a 12 años 6 Kms.:

1. Juan Oliver, 3 puntos.
2. Bm. Artigues, 2 p.
3. Rafael Fuster, 1 p.

De 9 a 10 años 4 Kms.:

1. Miguel Daviu, 2 p.
2. Bm. Lladonet, 1 p.

De 7 a 8 años 2 Kms.:

1. Gregorio Lladó, 4 puntos.
2. J. P. Martorell, 3 p.
3. Andrés Martorell, 2 p.
4. O. J. Oliver, 1 p.

Después de la misma la clasificación general queda establecida de la siguiente manera:

De 13 a 14: Antonio Ribas Florit, 19 puntos.

Francisco García Caro, 14 p.
Antonio Artigues Florit, 14 p.
Vicente Fornés Ferrer, 10 p.
Ant. Artigues Fernández, 9 p.
Gmo. Flaquer Palmer, 9 p.
Luis Roca Calafell, 3 p.

De 9 a 10 años:
Bm. Lladonet Salvá, 2 puntos.
Miguel Daviu, 2 p.

De 11 a 12 años:
J. Oliver Bonet, 6 p.
Bm. Artigues Fernández, 5 p.
Rafael Fuster López, 2 p.

De 7 a 8 años:
Gregorio Lladó Picornell, 5 p.
Andrés Martínez Amengual, 5 p.
J. P. Martínez Amengual, 5 p.
O. J. Oliver Roig, 2 p.

Ahora a esperar el próximo día 21 de junio en que tendrá lugar la cuarta reunión que promete ser interesantísima pues hay muchos empates y seguramente habrá la novedad de que en vista de que algunos cumplen los quince años precisamente estas fechas se instaurará la categoría de 15 años que correrán con los de 13 y 14 aunque sin puntuación ya que como se sabe estas pruebas son para proclamar a los Campeones de cada grupo para representar a Baleares a la Olimpiada final que tendrá lugar en Madrid.

Olivetti Copia II

un centro reprográfico para su oficina

Copia para usted cuantas copias necesite. Copia rápido, copia siempre, copia todo, y sobre todo, copia al mínimo coste.



La Olivetti Copia 105 es una copiadora de proceso electrostático directo que proporciona copias de excelente calidad, de cualquier tipo de originales, secas e inalterables, que reproducen todos los colores. Es la máquina ideal en cualquier secretaría.

copiadora de mesa para multiplicar la información

Olivetti Copia 105

HISPANO OLIVETTI, S.A. ~ Sucursales y Concesionarios en toda España

Breve repaso a la jornada

En el primer partido de promoción a I Regional, contendieron en Palma el Bellavista, y el subcampeón del grupo B de II Regional, C. D. Campos. Las «huestes» de Sanmartín tuvieron que morder el poivo en la primera de las dos confrontaciones y mal vemos el panorama para los colores «merengues» cara al partido de vuelta que se celebrará el próximo domingo en Campos, partido que con toda seguridad pasará a la historia del club local, como una verdadera efemérides y no nos extrañaría que se convierta en homenaje a los jugadores locales por parte de sus fieles seguidores que en el transcurso de la temporada tan bien supieron aupar al equipo de sus amores. Menuda papeleta se avecina, y ante ella, solo pedimos cordura y ecuanimidad, que para celebrar el triunfo ya quedará tiempo suficiente para ello.

En el Grupo A de II Regional, a falta del último partido, se van vislumbrando las posiciones definitivas de los equipos. Tal es el caso de La Paloma, que con su victoria sobre el CIDE, ve aumentadas enormemente sus aspiraciones a conseguir el subcampeonato y con ello derecho a disputar la promoción contra el Atco, Rafal, ya que no creemos que en el último partido contra el colista se deje sorprender. El Sóller, que descansaba, el próximo domingo le corresponde rendir visita al campo del líder, y por poco en serio que se lo tomen los muchachos de la cafetería International, no creemos saquen nada positivo de su visita al Coll. De todas formas aunque consiguieran la victoria, y contando también con la de La Paloma, quedarían igualados a puntos, igualada que sería favorable al conjunto «amarillo» del Bar Chile, por mejor gol-average. Así es que promocionista a la vista ya tenemos. El líder se deshizo apaciblemente del Valldemosa en el mini-campo local, y si hay una cosa que llama la atención, es la poca cantidad de goles que consiguieron los locales, acostumbrados a apabullar a base de bien a cuantos equipos les visitaban, señal evidente de que actualmente al líder no hay quien le haga hincar la cerviz. Rotunda y convincente victoria del Arenas sobre su eterno rival del II Molinar; lo mismo que la cosechada por los muchachos del San Javier, sobre el desahuciado conjunto de la Bodega Visa. Justas y por los pelos las victorias conseguidas por Soledense y GESA, ya que tanto Santa María como Son Gibert, lucharon a brazo partido para que ello no ocurriera. Meritoria victoria del Viletense en su visita al Arenal y en cuanto al encuentro Virgen de Lluc - San Remo, que no se celebró por incomparecencia del equipo «granate» nos da la impresión de lo que sospechábamos está a punto de ocurrir.

FUTBOL REGIONAL

CUIDA ESTA PAGINA GABRIEL GENOVART

SAN FRANCISCO, 2

VILETENSE, 5

Buena actuación del Sr. Sabater que bajo sus órdenes, los equipos se alinearon de la forma siguiente: San Francisco: Abellán; Medina, García, Sánchez; Capó, Moyá; Correa, Tebar, Fluxá, Oliver y Amen-gual.

Viletense: Magaña; Ramírez, Berber, Pulgar; Seguí, Font; Vidal, Pérez, Prieto, Marzo y Giménez.

Partido de completo dominio visitante, que desde el silbido inicial se hicieron amos y señores de la iniciativa del encuentro.

Ante tan abrumadora superioridad, el once local se limitó a defenderse, no dejando en algunos momentos de iniciar esporádicos contraataques, que fueron bien contrarrestados por la cobertura visitante, muy superior en clase, fondo y veteranía a los jugadores locales.

El encuentro transcurrió en medio de la mejor deportividad.

VILLAFRANCA, 3

CARDESSAR, 2

Partido de guante blanco el ju-

gado en el campo Municipal, donde la ausencia de interés para mejorar la clasificación respectiva, dió ocasión a que ambos onces, salieran dispuestos a jugar 90 minutos sin nervios ni apasionamientos. Las fuerzas igualadas, ya que el nivel de ambos, es muy parecido en cuanto a clase, permitió que se viera un bonito encuentro y del completo agrado de la concurrencia resultando vencedor al fin el conjunto local, que de esta guisa supera un punto a su oponente en la clasificación final.

Sagrera y Estrañy marcaron por los meloneros y Riera (2) y Servera en propia puerta por los visitantes.

El colegiado Segismundo Colom, bien:

Villafranca: Fernández; Bauzá, Sagrera, Sansó; Florez, Estrany; Truyols, Sansó, Durán, Mesquida y Belmonte.

Cardessar: Forteza; Santandreu, Servera, López; Sansó, Miguel; Caldentey, Riera, Oliver, Cervantes y Jaume.

LA PALOMA, 2

C.I.D.E., 0

El colegiado Antonio Colom, bien.

La Paloma: Vila; Moreno, Pons, Siquier; Riera, Bestard; Fiol, Díaz, Gutiérrez, Huertas y Pujals.

C.I.D.E.: Aparicio; Vallori, González, Aledo; Sastre, Rodríguez; Puig, Bauzá, Martorell, Calafell y Rebassa.

Con esta clara victoria, único «escollo» que le quedaba al conjunto «amarillo» para clasificarse subcampeón del grupo A, ve enormemente despejado el camino para conseguir el objetivo. Ahora solo le resta la visita al modesto equipo de Son Gotleu, para cantar con toda tranquilidad el ansiado «alirón».

Díaz y Huertas materializaron los dos goles en los primeros 45 minutos, mientras en la segunda parte, visto el resultado que campeaba en el marcador, la cosa se desarrolló con toda tranquilidad.

SOLEDENSE, 3

SANTA MARIA, 2

Buen arbitraje del Sr. Ripoll, que bajo su batuta formaron los equipos de la siguiente forma:

Soledense: Fuster; Coll, Roselló, García; López, Roig; Vela, Cladera, Segura, García y Fiol. Santa María: Isern; Mesquida, Bestard, Gornals; Colom, Mas; Bu-

josa, Calafat, Jaume, Vidal y Caballero.

Muy cuesta arriba se le puso al equipo «azulgrana» el logro de la victoria. Hubo necesidad de que el jugador visitante Colom se auto-marcara en propia puerta, ya que de lo contrario el encuentro habría finalizado en tablas.

Los goles locales fueron conseguidos por Segura y Fiol y los visitantes por Vidal y Caballero.

BUÑOLA, 7

ATAHUALPA, 4

En la «bombonera» del risueño pueblo de la sierra, contendieron en partido de campeonato, dos de los conjuntos que por sus méritos han rondado continuamente, puestos colistas de la clasificación general.

Las goleadas que periódicamente acostumbran darse por aquellos pagos, tampoco faltaron, consiguiendo los modestos jugadores de Son Gotleu, la «hombreda» de batir cuatro veces al guardameta Colom, «heroicidad» que no habían conseguido en todo el campeonato. Cabot, Mateu, Torres (3), Doi y Linares obtuvieron los goles «ar-lequinados» mientras Terrón (2), (Continúa en la pag. siguiente)

PLASTVEOM
LA CASA DEL SUBMARINISTA
LONJETA 23
Cambiamos su fusil usado por un COPINO

PRINCIPAL CAPITOL MAÑANA
UN EPISODIO BELICO QUE NOS ENSEÑA A DAR LA ESPALDA A LA VIDA PARA PODER SEGUIR SONRIENDO CARA A LA ETERNIDAD



TAB HUNTER
CLAUDIO TRIONFI
HOWARD ROSS
ERICA WALLNER
ROSANNA YANNI
DIRECTOR LEON KLIMOWSKY
JANG
NO IMPORTA MORIR
EASTMANCOLOR TECHNISCOPÉ

JAMAS UNA MUJER VIO TAN CERCA LA GUERRA. Y SE DISPUSO A MORIR VOLUNTARIAMENTE COMO LO HIZO WANDA...

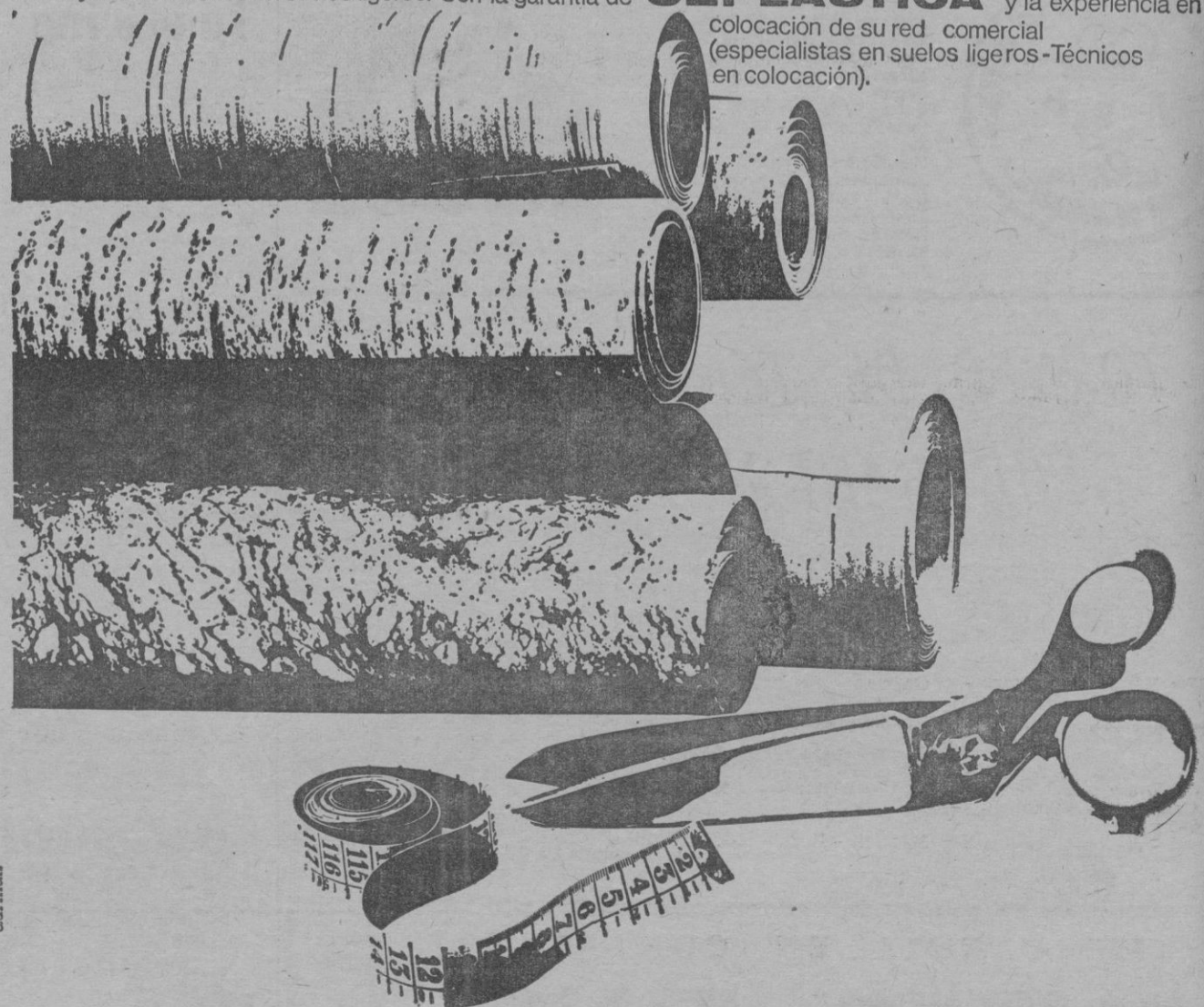
En el mismo programa
RAQUEL Y SUS BRIBONES
SCOPE - COLOR
con
Raquel Welch - Vittorio de Sica - Robert Wagner

ESTAN PIDIENDO TRAJE NUEVO SUS SUELOS?

TAN FACIL COMO ES VESTIRLOS PRONTO Y BIEN!

Vístalos con **SINTASOL CEFLEX FLEXOL**

Las mejores soluciones en suelos ligeros. Con la garantía de **CEPLASTICA** y la experiencia en colocación de su red comercial (especialistas en suelos ligeros - Técnicos en colocación).



PALMA DE MALLORCA
ABASTECEDORA BALEAR, S. A.
Santiago Ramón y Cajal, 26 - Tfno. 23 40 67

MAHON (Menorca)
ABASTECEDORA BALEAR, S. A.
Avda. José M.º Cuadrado, 37 - Tfno. 35 22 60

IBIZA
ABASTECEDORA BALEAR, S. A.
Vía Púnica, 46 - Tfno. 31 10 56

DELEGACION CEPLASTICA BARCELONA-13 - Génova, 15-17 Teléfono 255 63 79

FUTBOL REGIONAL

(Viene de la página anterior)
Gómez y Cuadrado conseguían los visitantes.
El colegiado Sr. Juan Coll, bien. Buñola: Colom; Borrás, Palou, Juan; Dols, Serrano; Cabot, Mateu, Torres, Linares y Brunet.
Atahualpa: Martínez; Cuadrado, Ruiz, Tur; Calvo, Alcalá; Morales, Gómez, Serrano, Terrón y Cruzado.

VALLDEMOSA, 1
INTERNATIONAL, 6

Con un poco más de fortuna en los tiros de los delanteros visitantes, la goleada habría sido de escándalo, pues si bien lograron batir por 6 veces al guardameta Mulet, el verdadero resultado merecía rozar la docena, ya que desde el principio el líder se convirtió en amo absoluto del mando del encuentro, confirmando con creces ser el mejor, muy por encima del

resto de componentes del grupo. Amengual y Carrillo, consiguieron los tres goles de la primera mitad (dos a cargo de Toni), aumentando su cuenta particular con otros dos logrados en la segunda parte mientras Enseñat redondeaba en tanteo. El honor local estuvo a cargo de Lizani.

Algo protestado el arbitraje del Sr. de la Cámara, a pesar que tuvo feliz actuación.
Valldemosa: Mulet; Vila, Marqués, Juan; Lladó, Villa; Marcos, Torres, Lizani, Torres II y Torres III.

SAN JAVIER, 6
RAPID, 1

Abultada y merecida victoria del equipo de la O.J.E. que en este úl-

timo tercio del campeonato, ha dado sensación de estar en la cúspide de su mejor forma.

Desde un principio, los jugadores locales, cogieron el mando del encuentro, dominio que a medida que transcurría el partido, se hacía más agobiante, logrando por mediación de Pérez, Serra y Socías, dar movimiento al marcador, siendo el diminuto Escarrer el que puso el 3-1 cuando finalizó la primera parte. Tras el descanso, San Javier fue castigado con penalty, dando ocasión a que el prometedor guardameta Sánchez, confirmara la espléndida forma que cada actuación suya, hace concebir, parando el castigo en medio de la alegría de sus compañeros.

bien el resultado puede considerarse justo, el equipo local dominó más, que su contrario y creó numerosas ocasiones de peligro, que no se tradujeron en goles, debido a la eficaz labor del guardameta visitante Ignaci, que tuvo una destacada actuación.

El equipo de la villa de Lloseta, se mostró bien conjuntado y combativo, cerrando muy bien sus líneas de cobertura, logrando con ello hacer permanecer inmóvil al marcador, a pesar del entusiasmo, voluntad y tesón puesto de mani-fiesto por el conjunto local, en su empeño de hacerse con la victoria final.

Arbitró bien el colegiado señor Fernández.
San Juan: Fuster; Morlá, Font, Luis; Mas, Gayá; Fernández, García, Llorens, Alzamora y Matas.

Rápid: Orell; Tomás, Siquier, Sánchez; Munar, Rodríguez; Pastor, Escarrer, Riera, Pons y Garí.
Los tres tantos conseguidos en la segunda parte, fueron obra de Mayol.

L'Altura: Ignaci; Morro, Mateu, Abrines; Bestard, Villalonga; Bonafé, Bautista, Bermejo, Ramón y Ripoll.

SAN JUAN, 0
L'ALTURA, 0

Con un partido sin goles ha finalizado este campeonato de II Regional, en el cual el equipo local ha cedido un positivo a su último oponente el L'Altura de Lloseta.
El partido fue entretenido y si

SANTA EULALIA, 3
SOLEDAD, 0

Aplastante y severa, derrota, la propinada por el conjunto del «escapulario» al actual campeón de Baleares, que de no mejorar su actuación del domingo, creemos y lo sentiremos que su papel en el Torneo Nacional Juvenil, fuera poco airoso.

Aparte la enconada rivalidad que de unos años a esta parte priva entre estos dos conjuntos, el encuentro que comentamos sirvió para demostrar que no es tan fiero el

león como lo pintan, y que solo a la diosa fortuna, deben agradecer el ser protagonistas por el título que ostentan de la confrontación nacional que empezará mañana.

Resultados y Clasificaciones

Grupo A

Valldemosa, 1 - Inter, 6
S. Francisco, 2 - Viletense, 5
Virgen Lluç - San Remo (Susp.)
Marratxi, 4 - Son Cotoneret, 0
Soledense, 3 - Sta. María, 2
La Paloma, 2 - CIDE, 0
Buñola, 7 - Atahualpa, 4
GESA, 3 - Son Gibert, 2
San Javier, 6 - Rápid, 1
Arenas, 3 - Rotlet, 0

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Inter.	39	30	7	2	116	26	67
La Paloma	39	25	9	5	96	32	59
Sóller	39	27	5	7	94	32	59
San Javier	39	20	12	7	81	69	55
Rotlet	39	22	9	8	97	71	53
Arenas	39	23	5	11	95	60	51
Marratxi	39	23	4	12	109	72	50
Soledense	39	18	12	9	90	55	48
Sta. María	39	17	7	15	71	62	41
Viletense	39	17	6	16	90	67	40
V. Lluç	38	16	8	14	70	66	40
CIDE	39	14	10	15	69	66	38
Valldemosa	39	15	6	18	103	109	36
San Remo	38	14	4	29	78	86	32
GESA	39	13	5	22	65	87	31
Rápid	39	10	8	21	50	98	28
Buñola	39	11	5	23	78	128	27
Son Gibert	39	9	8	22	69	91	26
S. Francisco	39	9	6	25	60	111	22
Atahualpa	39	5	0	35	48	141	8
S. Cotoneret	39	2	4	33	37	166	8

Nota: En esta clasificación figura con dos puntos menos el Atahualpa por alineación indebida.

Con dos a cero finalizó la primera parte, goles conseguidos por Vich y Alcaraz, logrando aumentar la ventaja Ruiz con un gol de verdadera antología.

Santa Eulalia: Ferrer; Ferragut, Antich, Estelles; Cardona (Biblióni), Perales; Ruiz, Timoner. Vich, Morro y Alcaraz.

Soledad: Bonnin; Cantallops, Campos, Pascual; Martínez, Campos; Calvo, Fuster, Mas, Tur. Ferriol, Aparicio.

Grupo B

Villafranca, 3 - Cardessar, 2
San Juan, 0 - L'Altura, 0

Equipos	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Margariten.	36	29	4	3	104	25	62
Campos	36	27	2	7	110	29	56
Petra	36	26	3	8	86	39	52
Ses Salines	36	22	6	8	115	49	50
Serverense	36	20	9	7	89	43	49
Colonia	36	23	1	12	91	50	47
Escolar	36	20	9	11	72	66	41
Cultural	36	16	7	13	61	55	39
Villafranca	36	14	9	13	61	56	37
Cardessar	36	16	6	14	83	64	36
Felanitx	36	13	7	16	80	89	33
L'Altura	36	9	10	17	46	70	28
San Juan	36	9	6	21	49	70	28
Porreras	36	10	7	19	73	93	27
Zarra	36	8	12	18	57	100	24
Alcudia	36	10	6	20	56	79	24
Santanyi	36	9	6	21	59	107	24
Montaurá	36	6	4	26	27	106	16
Andalucía	36	1	4	32	30	143	5

Nota: Con dos puntos menos figuran San Juan y Cardessar por alineación indebida.

ECOS DE UN VIAJE TRIUNFAL ACOMPAÑANDO AL COLLERENSE



El temible «erizo de mar» se comió al berberecho. El similitud en Alayor, es acertado. La frase no es mía, sino de un entusiasta seguidor del simpático y entusiasta equipo «alayorense». Buena gente, si señor, y sobre todo nobles y con señorío al tratarse de encajar derrotas. Pues como decíamos, realmente así fue, ya que la supuesta víctima se convirtió en merecido vencedor. No digo verdugo porque quedaba aún otro encuentro por disputar...

Lo de «erizo de mar» viene a cuenta, porque el Collerense era temido en Alayor. Hasta allí había llegado el eco de su magnífica campaña del campeonato de Mallorca de I Regional y esto pesaba lo suyo para que los «mahoneses» lo olvidaran fácilmente. Total, derrota sin paliativos, que casi les quita de golpe la ilusión de conseguir el ansiado ascenso a Tercera División, precisamente ahora que la isla hermana se quedará sin representante al haber perdido la categoría Mahón y Menorca.

Realmente el temible Alayor, tan solo hizo honor al calificativo en sus líneas traseras. En la defensa fue donde el Alayor demostró su potencia y eso que el guardameta no era el titular. Lo malo fue que la delantera brilló por su acción rematadora, casi los 90 minutos del encuentro.

La numerosa expedición «collera», llegó a las 8 y media a Mahón. Nadie de cuantos componían la bulliciosa expedición, podían imaginar el simpático recibimiento que tuvieron por parte de un grupo de aficionados (momentáneamente trabajando en Menorca) ya que enarbolando vistosa pancarta y atronando al espacio sus gritos de Collerense, hasta enronquecer, emocionó a más de un acompañante y entre ellos, no nos da reparo decir que fuimos uno de estos.

Se llaman Antoñita Garau, Margarita Barceló, Antonia Vidal y Catalina Ferragut. Son cuatro muchachas bellas y simpáticas. Del Coll d'En Rebassa y «collerenses» como mandan los cánones. Su cariño a los colores «merengues» está fuera de toda duda. Daba gusto verlas tan ilusionadas por la magnífica victoria conseguida por su equipo. Me da la impresión que con chicas tan «acérrimas» como cuenta el Collerense, los triunfos a la fuerza tienen que llegar por añadidura.

Y como final, un aplauso de corazón al Delegado del equipo y jefe de la expedición, Sr. Mas, quien en todo momento volvió para que la estancia fuera lo más grata posible, a cuantos tuvimos la suerte y dicha de trasladarnos a Alayor.

GENOVART



Ya hay unidas por Iberia 52 capitales extranjeras y 31 ciudades españolas.

¡Tiene usted muchos lugares donde elegir!

España... y estamos empezando a eliminar el "casi".

Y aún tendrá más, porque estamos estudiando nuevos vuelos. Nuestro crecimiento no cesa.

Iberia otorga al pasajero aeronaves modernas, tripulaciones expertas, servicio cordial.

Para conocer España o conocer el mundo, para pasarse unas vacaciones, desarrollar un viaje de negocios o hacer una visita familiar, vuele con nosotros.

Vuele. Viaje a la altura de su época, hoy es más fácil con Credi-vuelo.

Consulte a su Agencia de Viajes.

Vamos a casi todas partes en Europa, América del Norte, Centro y Sur, y desde luego a casi toda



Donde sólo el avión recibe más atenciones que usted

¡¡USTED...

MANAÑA PUEDE ESTAR ASÍ

¡EVITELO!!

examine hoy mismo el estado de su cabello y si en él observa:

grasa, caspa, caída progresiva etc, acuda con URGENCIA, nosotros sin compromiso le indicaremos la solución a su problema.

INSTITUTO MEDICO CAPILAR ALEMAN BAJO DIRECCION FACULTATIVA Reserve su hora de 11 a 20 h.

AVDA. JAIME III, 135 - 5.0
Reserve su hora, de 11 a 20 horas, al Tel. 210758
PALMA DE MALLORCA
Inst. en ALICANTE - VALENCIA - ZARAGOZA

AYUNTAMIENTO DE PALMA

NEGOCIADO DE CIRCULACION Y TRANSPORTES

ANUNCIO

En el Boletín Oficial de la Provincia núm. 16.167 de fecha 6 de los corrientes, se inserta anuncio del tenor siguiente:

En el tablón de anuncios de esta Excm. Corporación, estarán expuestas las relaciones de Conductores Asalariados de Auto-taxi e Industriales taxistas, con derecho a tomar parte en el sorteo de adjudicación de nuevas licencias de Auto-taxi a efectos de reclamación por el plazo de quince días hábiles desde la publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de la Provincia.

Lo que se publica para conocimiento de los interesados. Palma de Mallorca a 8 de Junio de 1970. El Alcalde Acctal.

INSPECCION DE

ENSEÑANZA PRIMARIA

CINE ESCOLAR Y TEATRO INFANTIL

Para cumplimentar un servicio interesado por los Servicios Centrales del Ministerio, se encarece a los Directores de Centros de Enseñanza Primaria, nacionales o privados, que posean aparato de cine o tengan organizadas Agrupaciones teatrales de niños y para niños, lo comuniquen a esta Inspección, con el fin de que puedan serles concedida la ayuda estatal adecuada.

Palma de Mallorca, 6 de junio de 1970. — El Inspector Jefe: Miguel Suñer Garrote.

prénatal
 TODO PARA LA FUTURA MAMA,
 EL BEBE Y EL NIÑO
 PALMA DE MALLORCA
 Av. Jaime III, 66
 Catálogo en color, gratuito a las clientes que nos visitan.

musica &&
 IV CERTAMEN INTERNACIONAL DE GUITARRA «FRANCISCO TARREGA»

En atenta carta, el Alcalde de Binicimas nos ruega publicásemos las bases del «IV Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» que tendrá lugar en la bella ciudad que rige nuestro comunicante, organizado por el Ayuntamiento y el Centro de Iniciativas del Ayuntamiento de Villarreal.

Con sumo gusto accedemos a su petición que esperamos tenga la debida repercusión entre los numerosos guitarristas con que cuenta nuestra Isla.

He aquí las Bases, en extracto:

El Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega» se celebrará durante los días 19, 20, 21 y 22 de agosto de 1970 en Binicimas.

Podrán participar cuantos guitarristas, nacionales y extranjeros, lo deseen, sin limitación de edad.

Constará de un ejercicio previo de carácter eliminatorio, para que será obligada la interpretación de la obra «Variaciones sobre un tema de La Flauta Encantada», de Sor.

Los concursantes que pasen satisfactoriamente el ejercicio eliminatorio, deberán interpretar, para poder optar a los premios, una obra obligada y cuatro de libre elección.

Obra obligada: «Cavatina», suite de A. Tansman (Preludio, Sarabande, Scherzino, Barcarola y Danza Pomposa). Referencia: N.ºs. 165 y 206 del «Gitarren Archiv. de B. Schott's Sohn». (Editions Max Eschis) París.

Obras de libre elección (una de cada):

- 1.º Una obra de la época antigua hasta el Siglo XVII.
- 2.º Una obra de la época clásica: Sor, Giuliani, Carulli, Aguado, etc.
- 3.º Una obra contemporánea.
- 4.º Una obra de Francisco Tárrega.

Premios: Primero: 50.000 ptas. Segundo: 25.000 ptas. Tercero: 15.000 ptas. Premio especial: Una guitarra de concierto.

El Jurado podrá declarar desierto uno o varios premios; todas las actuaciones serán ante el público, aunque el ejercicio eliminatorio podrá realizarse en privado y los ganadores quedarán obligados a realizar una audición interpretando obras de libre elección.

Los concursantes deberán presentar al Jurado las partituras de las cuatro obras de libre elección y la Junta Organizadora se reserva el derecho de admisión de los concursantes.

Las solicitudes para poder participar deberán dirigirse al «Sr. Presidente de la Junta Organizadora del IV Certamen Internacional de Guitarra «Francisco Tárrega»» — Ayuntamiento de Binicimas. Los derechos de inscripción ascenden sólo a trescientas pesetas.

El plazo de admisión de solicitudes terminará el 5 de agosto próximo.

Esperamos que la feliz iniciativa del Ayuntamiento de Binicimas, alcance ancho eco nacional e internacional, a la par que animamos a participar a los excelentes guitarristas mallorquines.

CIRCULO CULTURAL MEDINA

ISMAEL, EL POETA CANTOR

Es segoviano. Viste, en sus actuaciones artísticas, con un atuendo «ad hoc» y su pelo está en consonancia con las exigencias modernas; pero tiene la rara virtud de no quedarse ahí: en la «fachada».

Porque Ismael —que así se llama— sabe afinar la guitarra; sabe poner música a un poema y a otro y a otro... sin repetirse demasiado; conoce de la armonía algo más —bastante más— que los tres acordes fundamentales; tiene suficientes nociones de contrapunto y no prodiga demasiado la misma tonalidad. Además, pulsa la guitarra con buen arte: rasguea, puntea y está al cabo de la calle en cuanto a muchas de las sonoridades que se pueden arrancar al instrumento... Y además, es poeta y... canta. Canta con sentimiento sacando a relucir su intimidad de poeta cantor. Y su canto es recitado, a veces, pausado y susurrante; otras veces es fuego y es vibración; en ocasiones la persuasión y en otras el lirismo le convierten en un intérprete muy interesante...

Le interesa la poesía que se refiera a los temas eternos: el amor, la muerte, el pueblo, la inquietud... Y triunfa sin tener necesidad de destacarse porque dispone con bala contra esto, lo otro y lo de más allá.

Su máximo deseo es el cultivo de una canción cien por cien española. Y lo logra plenamente a través de sus melodías de gran sinceridad, enraizadas, casi todas, en la pureza de nuestro «folklore», sin que sus obras puedan calificarse, a secas, como genuinamente «folkloricas».

Este es, a grandes rasgos, el artista español que cerró ayer el curso musical en el «Círculo Medina» de la Sección Femenina del Movimiento, interpretando en la primera parte una serie de obras de los siglos XV y XVI y en la segunda, otras, cuyas letras pertenecen a poetas contemporáneos, sin excluir un castizo «schotis».

El público le aplaudió con inusitado fervor. Y con suficientes merecimientos...

PEDRO DEYA

EXCURSION DEL «CLUB DE OYENTES DE RADIO JUVENTUD»

El «Club de Oyentes de «Radio Juventud» ha organizado una excursión, con comida incluida, para todos sus socios y simpatizantes, que tendrá lugar el próximo domingo, día 14, y en la que se visitará Santa Ponsa, donde se comerá. Mirador de Ricardo Roca, Banyalbufar y Estallencs entre otros. La salida será a las 8'30 de la mañana en la calle de Eusebio Estada, estando previsto el regreso hacia las 7 de la tarde. Para más información e inscripciones, pueden dirigirse Radio Juventud, en calle San Bartolomé, 23.

RUTAS 70 AUTOPULLMANS LUJO

	Días	Ptas.
Austria	15	13.500
Países Bajos	14	12.900
Italia	11	7.900
París	8	5.700
Lourdes	4	1.950

Y 304 SALIDAS MAS Reservas su Agencia, 6:



G.B.T. 119 - G.A.T. III Avda. Jaime III, núm. 63

programas para hoy

SALAS DE ARTE Y ENSAYO

JAIME III (Arte y Ensayo). — Climatizado: Tarde de 3'30 a 9'30. Noche a las 10'30: «NOCTURNO». Un film de Pedro Portabella, con Lucía Bose; y «ADIOS MELENAS». — (Mayores 18 años)

RIALTO. — Sesiones a las 4, 6, 8 y 10: «LOS DESAFIOS», en Technicolor, con Francisco Rabal. — (Mayores 18 años)

CINES DE ESTRENO

ASTORIA. — (Climatizado) — Desde las 3'00: «EL TORMENTO DE LAS 13 DONCELLAS», en Eastmancolor, con Lex Barker y Karin Dor; y «QUERIDO PROFESOR», con Alfonso Paso y Elisa Ramirez. — (Mayores 18 años)

PALACIO AVENIDA (Climatizado) Desde las 3'15: «EL CASO DE LAS DOS BELLEZAS», con Janine Reynaud, Rossana Yanni, Director: Jesús Franco, en Eastmancolor; y «LA MUJER MALDITA», con Elizabeth Taylor, Richard Burton, en color-scope. — (Mayores 18 años)

SALA AUGUSTA. — Desde las 3'00: «CHARLY», en technicolor y cinemaScope, con Cliff Robertson y Claire Bloom; y «DIVORCIO A LA AMERICANA» en Todd-Ao, con Frank Sinatra y Deborah Kerr. — (Aut. mayores)

SALA BORN. — (Climatizado). — Desde las 3'00: «EL HOMBRE DE KIEV», en Metrocolor con Alan Bates y Dirk Bogarde; y «SOLTERA Y MADRE EN LA VIDA». — (Mayores 18 años)

TEATRO BALEAR. — Desde las 3: «AVENTURA EN EL OESTE», de Walt Disney, con Brian Keith y Marta Kristen, en technicolor; y «ZAMPO Y YO», con Ana Belén.

CAPITOL. — Desde las 3'00: «EL CLAN DE LOS SICILIANOS», en scope-color, con Alain Delon, Jean Gabin y Lino Ventura; y «LAS NOCHES DEL UNIVERSO», en color. — (Mayores 18 años)

METROPOLITAN. — (Climatizado) 2.ª semana: «EL RELICARIO», con Carmen Sevilla, Arturo Fernández y Miguelín. Director: Rafael Gil, en 70 mm. - Eastmancolor; y «LOS ESCLAVOS MAS FUERTES DEL MUNDO», en color-scope. (Aut. todos los públicos)

TEATRO PRINCIPAL. — Continúa desde las 3'00: «EL CLAN DE LOS SICILIANOS», en scope-color, con Alain Delon, Jean Gabin y Lino Ventura; y «LAS NOCHES DEL UNIVERSO», en color. — (Mayores 18 años)

PALACIO DE LA PRENSA. — Desde las 3'00 Sesión continúa: «LOS QUE TOCAN EL PIANO», en color, con Conchita Velasco y Tony Leblanc; y «LA REVANCHA DE CLINE COOPER», en color-scope, con Andie Murphy. — (Aut. todos los públicos)

RIVOLI. — (Climatizado). — Desde las 3'15: «SALARIO PARA MATAR», con Francis Nero, Tony Musante, Jack Palance y Guiovanna Ralli, en color-scope; y «LA MUERTE NO TIENE SEXO», en color. — (Mayores 18 años)

CINES DE REESTRENO

DORADO. — Desde las 3'30: «EL SHERIFF IMPLACABLE», technicolor y «ABBOT Y COSTELO CONTRA LA POLI», (Prog. tol menores y Económico).

FANTASIO. — Desde las 3'00: «LA FURIA DE LOS 7 MAGNIFICOS», en cinemaScope y color; y «UN TRABAJO EN ITALIA», en technicolor, con Michael Caine.

HISPANIA. — Desde las 3'15: «ESTUDIO AMUEBLADO 2-P», con J. L. López Vázquez y F. F. Gómez; y «UNA CUERDA, UN COLT», con Robert Hossein.

SALAS DE FIESTA

- * «BACOMO». — Cada noche: baile a partir de las 21'30 hasta las 4'30
- * CABALA. — «La discoteca de Palma». Todas las noches baile hasta las 4, con «Los Millonarios».
- * CASA VALLES. — Todos los días baile y atracciones.
- * CLUB SALEM. — Todas las noches baile y atracciones
- * CHEZ NOUS. — Todos los días orquesta «Los Dinos-70», con Miguel Moreno.
- * EL BARCO Night Club. — Tarde y noche baile
- * PATIO ANDALUZ FELIPE. — Todas las noches canciones y bailes flamencos.
- * SPIDER. — Todas las noches baile
- * SGT. PEPPER'S. — Baile todas las noches. Servicio de «grill» toda la noche
- * TAGOMAGO. — Abierto todas las noches. Baile y atracciones.
- * TITO'S. — Todas las noches: baile y atracciones
- * TROCADERO. — Tarde y noche: baile y atracciones
- * CLUB LATINO. — Las Maravillas. — Baile todas las noches hasta las 3'30

En NOCTURNO 29 Hay imágenes con LUCIA BOSE

En NOCTURNO 29 Hay imágenes sin LUCIA BOSE

En NOCTURNO 29 Hay imágenes en blanco y negro

En NOCTURNO 29 Hay imágenes en color

En NOCTURNO 29 Hay imágenes, y las imágenes son para ser vistas e interpretadas

En NOCTURNO 29 Es un film que cuenta con el espectador

CORTOMETRAJE:

ADIOS MELENAS

(SOLO PARA MAYORES DE 18 AÑOS)



Comenta: CINEFILO
UNA PELICULA DE JESUS FRANCO

«EL CASO DE LAS DOS BELLEZAS»

AVENIDA Nacionalidad: Hispano - alemana.— Producción: José López Moreno.— Distribución: Rosa Films.— Guión: Karl H. Mannchen.— Director: Jesús Franco.— Fotografía (Eastmancolor): Jorge Herrero.— Música: Fernando G. Morcillo.— Decorados: Carlos Vindes.— Intérpretes: Janine Rayneaud, Rosanna Yanni, Adrian Hoven, Ana Casares, Chris Allan, Marcelo Arroittia Jauregui, Miguel Otero. Duración: 80 minutos.



Las chicas con aficiones policíacas son conocidas por "Labios Rojos". Intentan descubrir a un maniático artista que asesina muchachas para dar más verismo a sus cuadros.

Jesús Franco, más conocido en el extranjero que en España, hace cine, por las buenas. Las historias que convierte en imágenes son pura ficción y no le importa lo más mínimo que sus personajes sean meros muñecos. Así, por ejemplo, Rosanna Sauni, pide se acerque la cámara para no aparecer desnuda y no tiene la más mínima explicación el que el policía británico salve a la chica porque pasaba por allí ni que una amiga salve a la otra en el momento oportuno. Franco ni se molesta en intercalar las famosas acciones paralelas que coinciden en el momento justo, quizá porque sabe que el público tiene conciencia que nada malo les puede pasar a las dos bellezas, descocadas ambas y, al parecer, no tan enamoradizas como aparentan. Resulta curioso como sin mo-

verse de las playas de la Manga del Mar Menor, traslada la acción de un país sudamericano a otro del norte de África, sólo cambiando algunos detalles ambientales, poniendo un letrero en la lengua de Mahoma y una música de fondo inconfundible. Este cine de Jesús Franco tiene mucho de tebeesco con heroínas guapas, policías tontos y asesinos siniestros, uno de ellos una especie de hombre lobo que actúa como robot. No dejan de ser singulares algunas escenas e ingenioso el diálogo, con chistes que se sueltan, vengan o no vengan a cuento. Cine despreocupado que tiene valor como mero pasatiempo y que hasta tiene, descuible o no, una cierta personalidad precisamente por la falta de muchas cosas.



Hoy, programa apto
Una divertidísima comedia
y acción incontenible

GIA FILMS presenta UNA COMEDIA EN COLOR DE AGATA FILMS - JOSE LUIS DIBILDOS



Y ADEMAS
LA REVANCHA DE CLINT COOPER
Scope-Color con AUDIE MURPHY

«NO IMPORTA MORIR»



Pocas veces el cine ha contado con una anécdota bélica de tanta intensidad humana como la del filme dirigido por Leon Klimovsky, que bajo el título de "No importa morir" presenta Atlántida Films. La grandilocuencia de la acción, tremante de angustia, comporta en esta ocasión un insólito personaje llamado Wanda, incorporado por Erica Wallner, la actriz europea que compone el

quinteto protagonista con Tab Hunter, Claudio Trionfi, Howard Ross y Rosanna Yanni. Wanda entra a formar parte de una avanzadilla de héroes a los que no les importa la muerte y sigue a su lado dispuesta a la lucha por una paz demasiado difícil, en la que es preciso dar la espalda a la vida para poder seguir sonriendo cara a la eternidad...

«LA MARCA DE CAIN»



Cuidado con las mujeres, el dinero y la vida... ¡Aquí llegan los Galt! Los Galt incendian y saquean, mutilan y asesinan. ¡Son los buitres más sanguinarios del Oeste! La guerra había terminado... pero los Galt seguían galopando y destruyendo todo a su paso. Los Galt llegaban envueltos en el ruidoso fragor de los disparos... y se iban envueltos en el fatídico silencio de la muerte. «La marca de Cain» es una extraordinaria película de acción realizada en 70 mm. y technicolor, e interpretada por Vince Edwards, Jack Palance, George Maharis, Neville Brand y Sylvia Syms.

Lea «BALEARES»



MALLORCA EN LA CIMA DEL MUNDO MUSICAL

H HOY O HOY Y

11 NOCHE

SEGUNDA GALA DEL

BARBARELA DE CONJUNTOS 70 festival internacional de conjuntos musicales

Días 10 y 11 de Junio

200 periodistas y comentaristas, escribirán sobre este Festival
100 emisoras lo retransmitirán

100 millones de espectadores lo verán -en diferido- a través de la televisión
¡PERO USTED PUEDE VERLO EN DIRECTO!!

PARTICIPANTES	
ARRIVAL - INGLATERRA	BRAVOS - ESPAÑA
ARROWS - IRLANDA	CAMALEONTI - ITALIA
BIG SLEEP - INGLATERRA	CHINCHILAS - PORTUGAL
	FOCUS
	GERONIMO
	JOY UNLIMITED
	OMEGA
	LUXEMBURGO Q - 65 - HOLANDA
	ALEMANIA SMASH - ESPAÑA
	ALEMANIA Z - 66 - ESPAÑA
	HUNGRIA

13 grupos vedettes juntos por primera y única vez

CALA RATJADA

Inauguración de la Temporada de Verano, en la Residencia «JUAN RIERA CAVALLER»



Inauguración de la Temporada de Verano, en la Residencia «Juan Riera Cavaller». — (Foto Margarita).

(De la corresponsalia literario-informativa de «BALEARES».— Invitados por don Manuel Leal Conde, Director de la Residencia «Juan Riera Cavaller», de la Obra Sindical de Educación y Descanso; asistimos el pasado día 5 viernes, a la inauguración de la Temporada de Verano en la antedicha residencia.

Se inició esta jornada con la celebración de diversos juegos. Los ganadores y sus respectivas modalidades, fueron los siguientes señores:

PING-PONG

1. Don Francisco Iruveda.
2. Don Pedro Vicente.

DOMINO

1. Don Miguel Sánchez y don Julián Gutiérrez.
2. Don Luis Gómez y don Aurelio Izquierdo.

CARRERAS DE SACOS

(Masculino)

1. Don Pedro Vicente.
2. Don Francisco de Asís Esteve.

CARRERAS DE SACOS

(Femenino)

1. Doña Mari Carmen Morales
2. Doña Lina Cabezas.

CARRERA DE PIES JUNTOS

1. Sres. de Galán.
2. Sres. de Izquierdo.

PREMIO SORPRESA

Habitación núm. 229, Sres. Bonson.

Habitación núm. 325, Sres. Montara.

La comisión organizadora de todos estos juegos, estuvo compuesta por: don Francisco Blanquet, don Enrique Torkel, don Carlos Palencia y don Luis Martínez, los cuales cuidaron de que esta jornada resultara muy animada y entretenida.

Por la noche, a las 21 horas, se celebró una cena, con motivo de la inauguración oficial de la temporada de verano en la Residencia, la cual estuvo presidida por las siguientes autoridades:

Don Jaime Fuster Massanet, Alcalde de Capdepera; don Sebastián Riera Roca, Secretario del Ayuntamiento; don Pedro Fuster Massanet, Presidente de la Cofradía Sindical de Pescadores de Cala Ratjada y don Vicente Nadal Bosch, Secretario de la misma entidad; don Antonio Reixach Font, Contramaestre del puerto de Cala Ratjada; don Rafael Umberto Sureda, Económico de nuestra iglesia parroquial; don Manuel Leal Conde y señora, doña Catalina Benito de Leal; Director de la antedicha Residencia; don Melchor García Pérez y señora, doña Rocio Ruiz de García, Administrador de la misma; don Claudio Carvajal Ortiz, Capitán de la Guardia Civil; don Domingo Ruiz, Comandante del puesto de los especialistas de la Guardia Civil de Cala Ratjada; don José Terrasa, Juez de Paz de Capdepera; don Juan Morey, de la Hermandad de Labradores y Ganaderos; don Juan Sard y don Gabriel Dalmáu, empresarios de las compañías de autocares «Sars» y «Sastre» respectivamente y Nicolás Nadal, corresponsal del Diario «BALEARES».

Al final de la cena, don Manuel Leal Conde, Director de esta Residencia, hizo una breve alocución refiriéndose a la magna labor que lleva a cabo la Obra Sindical de Educación y Descanso, palabras que fueron aplaudidas por todos los asistentes, declarando así inaugurada la temporada de verano.

Seguidamente se celebró un baile, el cual estuvo amenizado por el conjunto musical «Los Astros». Y como punto final se otorgaron los premios a los ganadores de los juegos que se celebraron en esta jornada, siendo entregados estos por don Manuel Leal Conde.

La duración de esta Temporada de Verano, será de 10 turnos de -15 días cada uno, en que irán llegando a nuestra localidad productores de las más diversas provincias españolas.

NICOLAS NADAL
y
CONCHITA VACAS

BINISALEM

EL EMPEDRADO DE NUESTRA PLAZA

(De nuestro corresponsal informativo Jaime MARTÍ). — En esa gran obra del empedrado de nuestra plaza, se habrá ganado un mes sobre el tiempo previsto, ya que se suponía que su terminación tendría lugar unos días antes de las fiestas patronales de San Jaime, hacia el 23 de julio próximo, pero el tesón de los operarios encargados de la obra, haciendo horas extraordinarias, y trabajando al máximo hará posible terminarla a fines del presente mes. Esto es en su primera fase, o sea en el empedrado propiamente dicho, pues la segunda parte no menos importante consiste en el arreglo de los poyos o «pedrissos» y parece ser que debido a que sobra tiempo y aprovechando que todo está en marcha, antes de las Fiestas Patronales se acometerá esta segunda parte, y se hará lo que se pueda en los veinte primeros días de julio, dejando para más adelante su terminación. Eso desean y esperan todos los binisalemenses.

EL CAMPO

Es sabido que la mayor parte de las tierras de cultivo de Binisalem son pobres, de tercera categoría que digamos, solo pueden producir cereales y habares, y esto siempre que el tiempo les sea favorable. Los jornaleros para las labores del campo son difíciles de hallar y caros, de trescientas a cuatrocientas pesetas de jornal. Eso del jornal sería lo de menos si la producción o valor de la cosecha los compensara, pero no es así. Cada kilo de trigo, avena, cebada, etc. una vez cosechado cuesta un treintín, por ciento más de lo que se puede adquirir en el mercado de cereales peninsulares. Ello hace que muchas tierras queden sin sembrar porque su cultivo no es rentable. Ya sabemos que este fenómeno no es exclusivo de Binisalem, pues afecta al campo mallorquín sobre el que mucho se ha hablado y discutido. Gracias a la instalación y ampliación de las industrias en Binisalem, no ha habido tanto éxodo o absentismo, ya que la mano de obra ha sido ab-

sorbida por la industria. Dos factores le han sido sin embargo muy favorables, uno la mecanización y otro el elevado precio del almendrán en el pasado año 1969 que parece ser entre nosotros lo único rentable en el campo. Las tierras pobres se salvaban sembrándolas de pastos, pero ya hay indicios de que los propietarios de rebaños van hacia la estabulación de sus reses, lo cual sería otro contratiempo para el agricultor. Esperemos que se resolverá el problema agrícola que al fin y al cabo es la gran fuente de riqueza natural de nuestra isla.

PRIMERAS COMUNIONES

El pasado día 31 se celebró el tercero y último turno de las Primeras Comuniones para los ya pocos niños y niñas que por circunstancias diversas no pudieron efectuarla en los dos turnos anteriores. En las tres ocasiones el tiempo ha sido espléndido. Enhorabuena a los nuevos comulgantes.

DEFUNCION

A los 77 años de edad, y después de recibidos los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, ha fallecido en Binisalem don Bartolomé Bestard Mateu. El señor Bestard Mateu, fue durante muchos años componente de la aforada Banda de música Municipal, de a que en sus últimos tiempos llegó a ser Director. Reciban los familiares del extinto, nuestro pésame.

REGRESO DEFINITIVO

Después de muchos años de residencia en Venezuela, han regresado definitivamente a Binisalem, don Francisco Munar y esposa doña Rosa. Han venido a nuestra villa, que también es la suya, a gozar del merecido descanso. Les deseamos muy de veras que su estancia entre nosotros les sea muy grata.

Lea «BALEARES»

LA PUEBLA

HOMENAJE AL DELEGADO DE EDUCACION Y CIENCIA



Mesa presidencial de izquierda a derecha, Sra. de Ventayol, Sr. Ventayol, Sr. Pastor, Delegado Provincial del Ministerio de Educación y Ciencia, Reverendo Sr. Bonnin y Sra. de Pastor.

(De nuestro corresponsal informativo S. ALORDA). — El pasado día 30 de mayo, en el hotel Alomar de Ca'n Picafort, fue ofrecida por los antiguos alumnos del colegio municipal de Enseñanza Media, de esta localidad y compañeros, una cena de compañerismo y homenaje a don Bartolomé Pastor Cladera, por su nombramiento como Delegado Provincial de Baleares, del Ministerio de Educación y Ciencia.

Se reunieron un centenar de comensales, con sus esposas, estando presidida la mesa, juntamente con el homenajeado y esposa, por los ex-profesores del Sr. Pastor, Rvdo. don Miguel Bonnin y don Miguel Pomar, así como por don Mateo Ventayol, teniente-coronel, Jefe de la 432 Comandancia de la Guardia Civil, de Inca, compañero de estudios del Sr. Pastor, y señora.

Se respiró un ambiente de sincero compañerismo, amenizado con

sentidos parlamentos de espontáneos oradores, no exentos muchos de ellos de fino humor, que hicieron más agradable todavía la velada, que se prolongó, hasta a primeras horas de la madrugada.

El Rvdo. don Miguel Bonnin, después de hacer una alusión, de las cualidades humanas, que adornaban al Sr. Pastor y en nombre de todos los asistentes le hizo entrega de un bonito obsequio, como recuerdo de tan grata velada. Contestó el Sr. Pastor, agradeciendo en primer lugar las cariñosas palabras del Sr. Bonnin, así como a todos los asistentes, su presencia, el obsequio y las muestras de amistad que todos le profesaban y que ello sería un, nuevo acicate, en el desarrollo de su labor, para no desmerecer de la confianza en él depositada.

Terminó la agradable velada, siendo el homenajeado, felicitado por todos los allí reunidos, deseándole muchos éxitos y aciertos en las funciones de su cometido.

Por nuestra parte, sólo nos queda felicitarle y que su labor sea fecunda, para bien de todos y orgullo nuestro.

AGRICOLA

Una vez, finalizada la recolección de la patata para la exportación, los terrenos que con la última recogida, han quedado desocupados, ya han sido convenientemente labrados y abonados y se ha procedido a la siembra de la alubia, en cuyo apogeo se encuentran metidos los agricultores ahora. Como de todos es sabido, en primer término en cuanto a producción y terrenos cultivados en el campo pobleño está la patata, siguiendo en segundo término, las alubias.

Es por ello, que durante todo o casi la totalidad de los meses estivales los campesinos se ven agobiados por el trabajo, ya que mantienen en constante ciclo de cosechas las feraces — a fuerza de abonos y de bien cultivar — tierras del campo pobleño.

NATALICIO

En el hogar de don Ignacio Valls Forteza y doña Catalina Alcover Bennassar, se han visto alegrados con el nacimiento de un robusto niño, tercer fruto de este matrimonio, al que se impondrá el nombre de Ignacio. Nuestra enhorabuena acompañada de nuestros mejores deseos a los padres y demás familiares.



Si Vd. no tiene un Renault-4, es que no lo conoce



Tiene 850 c. c. Cinco puertas. Gran confort. Excelente suspensión. Más capacidad. Y otras muchas ventajas.

CONOZCALO EN

TOMAS DARDER HEVIA, S. A.

CONCESIONARIO **RENAULT**

y

SU RED DE AGENCIAS Y SERVICIOS

RENAULT EN TODA LA ISLA

LE OFRECEMOS UNA DEMOSTRACION COMPLETA SIN COMPROMISO

Las piscinas necesitan

PERMO



Llene una vez al año su piscina y manténgala siempre limpia con PERMO. PERMO regenera, filtra y clarifica el agua constantemente, permitiendo conservarla transparente y pura como el primer día.

constantemente, constantemente...



PERMO | P. MALLORCA • Avda. Argentina, 181
Tel. 23 54 27. P. Mallorca

divisiones metálicas



DIFISA

Máxima combinación:

RESISTENCIA • ELEGANCIA • PRECIO

NO PRECISA OBRAS

ALUMINIO EXTRUSIONADO y ANODIZADO

DIFISA

Tel. 223335 - PALMA DE MALLORCA
BARCELONA: Gran Serquillo 15. Tel. 2134545-213758
MADRID: Patafox. 3. Tel. 2238280

LA PROVINCIA

LLOSETA

MUCHA ANIMACION EN EL ACTO DE LA JORNADA DEL DIA DEL DEPORTE

Con el fin de divulgar los valores formativos y pedagógicos que la práctica del deporte encierra, la Delegación Nacional de la Juventud instituyó el Día del Deporte, que se celebró el domingo pasado día 7 de junio.

En primer lugar se proyectaron tres documentales deportivos que trataron sobre el III Campeonato Atletismo, Homenajes a Martínez del Atco, Madrid y Alfredo Di Stéfano, y premios deporte español.

Como colofón a dichas competiciones, tuvo lugar el acto final del "Día del Deporte" en la mañana del domingo y en la Sala Victoria de Lloseta y con la asistencia del Alcalde y Jefe Local del Movimiento don Bernardo Coll Abrines y otros miembros de la Corporación municipal, Rda. Madre Superiora del centro de enseñanza de las RR.FF.

Seguidamente se pasó a la entrega de trofeos y medallas de las distintas competiciones celebradas en la pasada semana, así como de los que se han hecho acreedores de premios por su comportamiento y labor en la defensa de los colores de un club.

TROFEOS ESCOLARES FEMENINOS

Atletismo. — Disco: Ganador Gabriel Coll Ramón, del equipo Ayamans; Salto altura: ganador José Ramón Borrás, del equipo San Fernando; Salto longitud: ganador Sebastián Crespi Moyá del equipo Olímpic; Peso: ganador, Gabriel Coll Ramón, del equipo Ayamans; Carrera 80 metros lisos: José Ramón Borrás, del equipo San Fernando.

Torneo mini-basket. — Equipo campeón: Titanic; equipo subcampeón: Olímpic.

En resumen y por equipos de Atletismo la clasificación queda así: 1. San Fernando; 2. Ayamans; 3. Olímpic.

TROFEOS ESCOLARES MASCULINOS

Carrera 60 metros lisos: ganadora María Pou Bestard (equipo Hispania); Salto altura: Margarita Coll Pons (equipo San Francisco); Disco: Antonia Seguí Mir (equipo Sta. Teresa);



Entrega de una medalla por el teniente de Alcalde, a una deportista Benjamina. — (Foto MULET).

bol, trofeo Directiva L'Altura, a Juan Coll Ramón. Segundo mejor jugador de fútbol, trofeo Pedro Servera, a Pedro Ignaci Prieto.

Y primer jugador de fútbol, trofeo Foto Cine Mulet, a Gabriel Morro Fiol.

TROFEOS C.D. LLOSETENSE

Los premios concedidos por el C.D. Llosetense en la finida temporada 69-70, fueron los siguientes:

El premio a la deportividad y buena conducta al jugador Guillermo Coll Coll, y premio al máximo goleador y jugador que más partidos ha disputado Lorenzo Coll Sastre.

TROFEOS COLOMBICULTURA

Premio al subcampeón de Baleares 1970 a don Alejo Comas Amengual, de la Sociedad Colombicultura Llosetense.

TROFEOS DEL CLUB L'ALTURA

Premio al equipo de fútbol infantil L'Altura, por su buen comportamiento durante toda la temporada.

Premio especial, al jugador de fútbol con mejor comportamiento, antigüedad y fe en su club, Pedro Villalonga Coll.

Quinta mejor jugador de fútbol, temporada 69-70, trofeo Tazono a Juan Mut Morro

Cuarto mejor jugador de fútbol, trofeo Delegado Local de la Juventud a Francisco Mateu Roselló.

Tercer mejor jugador de fútbol, trofeo Directiva L'Altura, a Juan Coll Ramón.

Se concede premio especial al grupo gimnástico femenino San Francisco de Asís de Lloseta, y premio especial al equipo de balón-tiro San Francisco.

Trofeo especial, Guardia de Franco, al joven Juan Coll Ramón, ganador provincial de Tiro Neumático, en los últimos juegos deportivos de la Organización Juvenil Española; dicho joven en el próximo mes de septiembre, asistirá al campeonato nacional de esta especialidad representando a la provincia de Baleares.

Placa de agradecimiento, del Delegado Local de la Juventud, a don Guillermo Ramón Oliver, actual presidente del C.D. Llosetense, por sus largos años de servicio desinteresado al deporte local.

TROFEOS ESPECIALES

Tras la entrega de todos los trofeos enumerados se dio por finalizado el acto, a lo cual no nos queda más que añadir la esperanza de que en próximos años se vaya organizando tales días, y a ser posible con un margen mayor de tiempo para su preparación y desenvolvimiento ya que a pesar de estar organizado con tan solo ocho días resultó un gran éxito y colmó de entusiasmo a cuantos participaron en las competiciones y que al parecer tomarán esto como punto de partida para practicar algún deporte con asiduidad.

Al mismo tiempo queremos hacer pública nuestra cordial felicitación a nuestro buen amigo Pablo Reynés Villalonga, Delegado local de la Juventud, que tan sólo en un año de ostentar dicho cargo ya se ha hecho sensible en los ambientes de niños, niñas y jóvenes de Lloseta.

SANTA

CRUCEROS YBARRA 1970... el hotel también viaja. en los trasatlánticos. "CABO SAN ROQUE" "CABO SAN VICENTE". XIII CRUCERO A LAS CAPITALES NORDICAS. Del 30 julio al 23 agosto. BILBAO - EL HAVRE - OSLO - COPENHAGUE - VISBY - ESTOCOLMO - HELSINKI - LENINGRADO (Moscú) - GDYNIA (Varsovia, Cracovia) - CANAL DE KIEL - HAMBURGO (Berlín) - LONDRES - EL HAVRE - BILBAO. Precios desde 24.500,- pesetas. IV CRUCERO A RUSIA. Del 14 al 31 de julio. BARCELONA - DUBROVNIK (Belgrado) - SPLIT - PIREO (Atenas) - YALTA - ODESA - CONSTANZA (Bucarest) - ESTAMBUL - CAGLIARI (Cerdeña) - BARCELONA. Precios desde 18.400 ptas. IV CRUCERO LATINO. Del 31 de julio al 9 de agosto. BARCELONA - CANNES - GENOVA - CADIZ - LISBOA - IBIZA - PALMA DE MALLORCA - BARCELONA. Precios desde 9.500 ptas. XIV CRUCERO AL MAR BALTICO. Del 23 de agosto al 7 de septiembre. BILBAO - EL HAVRE - COPENHAGUE - ESTOCOLMO - LENINGRADO (Moscú) - CANAL DE KIEL - HAMBURGO (Berlín) - EL HAVRE - BILBAO. Precios desde 15.900 ptas. V CRUCERO AL MAR NEGRO. Del 24 de agosto al 9 de septiembre. BARCELONA - ESTAMBUL - ODESA - CONSTANZA - VARNAPIREO (Atenas) - DELOS - MYKONOS - NAPOLES (Capri, Pompeya) - BARCELONA. Precios desde 16.600 ptas. Informes y reservas: MIGUEL PUIGSERVER Avda. Antonio Maura, 64 Teléfono 15303 PALMA DE MALLORCA y en todas las AGENCIAS DE VIAJES YBARRA Servicios trasatlánticos. Cruceros turísticos. Servicios de carga.

VILLA FRANCA DE BONANY

¿AMPLIACION DE LINEAS TELEFONICAS?

(De nuestro corresponsal informativo P. R.). — Ultimamente se está comentando en toda la villa, que pronto la Compañía Telefónica, va a dotar a nuestra Central de esta localidad, de una línea directa con Porreras o Montuiri. Los usuarios principalmente comentan con agrado esta ampliación si de verdad se lleva a término, ya por las numerosas ventajas que ello supondrían, pues las conferencias interurbanas podrían efectuarse con una mayor rapidez.

FESTIVIDAD DEL SAGRADO CORAZON. Las funciones religiosas del día del Sagrado Corazón, revistieron el esplendor tradicional. La Procesión del Santísimo se vio concurrida. El desfile del Sagrado Corazón, recorrió el itinerario San Martín, Amargura, Ramón Llull, Viuda, Principal, Plaza José Antonio, Mayor e Iglesia Parroquial, donde las calles estaban totalmente adornadas con flores. Asistió el Ayuntamiento en pleno con su Alcalde don Miguel Jaume Bauzá. Desde estas columnas damos la enhorabuena a los domiciliados de las calles donde pasó la Procesión por los adornos de las mismas.

DEPORTES. El domingo pasado, día 7 y en el Campo Parroquial de Deportes de esta villa: C.D. Villafranca, 3 - S. D. San Lorenzo de Descardaza, 2.

NECROLOGICA. Confortado con los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica, falleció a la edad de 67 años don Juan Bauzá Rosselló. Las exequias y funeral por su alma celebrados en la iglesia Parroquial de Santa Bárbara, constituyeron una manifestación de duelo, ya que el extinto era persona muy querida de cuantos le trataron en vida, profundamente cristiano y gozaba de gran estima en toda la villa. A su afligida esposa Margarita Sansó Artigues, hijos y demás familiares, les expresamos nuestro más sincero pésame.

NATALICIO. En el hogar de los esposos don Juan Sansó Bover y doña Margarita Mestre Barceló, se han visto alegrados con un precioso niño, el que recibirá en la pila bautismal el nombre de Jaime. A sus padres y abuelos nuestra enhorabuena.

NO MAS CONEJOS MUERTOS NI ENFERMOS. CUNISAN LA SALUD DE SUS CONEJOS. DE VENTA EN FARMACIAS Y ESTABLECIMIENTOS DEL RAMO.

AGUA LANJARON. COMUNICA A SUS DISTINGUIDOS CLIENTES Y COLABORADORES, HAGAN SUS DEMANDAS A SU NUEVO DISTRIBUIDOR: DISTRIBUCIONES BRUNET. C/. Jazmin, 17 - RAFAL (Palma) Teléf. 27 10 09

ZEPPELIN'S zepelin's. Illustration of a zeppelin and people.

PALMA - MARSEILLE Y VICEVERSA PALMA - MARSEILLE VIA IBIZA. (Pasajeros y toda clase de vehículos) Servicio regular semanal con el moderno «CAR-FERRY» SARDAIGNE y con el Paquebote de lujo «AVENIR» (vía Ibiza) SALIDAS DE PALMA DIRECTO PARA MARSELLA Todos los miércoles a las 14 horas llegada a Marsella, jueves a las 11 horas SALIDAS DE PALMA PARA IBIZA Y MARSELLA los domingos días 5 y 19 julio y 2, 16 y 30 agosto, a las 12 horas, con llegada a Marsella, los lunes a las 10 horas TARIFA POR PERSONA CLASE ECONOMICA: 1.140 Ptas. CLASE CABINA: 1.800 Ptas. «CIE. GLE. TRANSMEDITERRANEEENNE» ET «CIE. MARITIME TOULON SARDAIGNE» AGENTES GENERALES AGENCIA SCHEMBRI, S.L. PLAZA LONJA, 2 Teléfs. 22 79 76 - 21 10 74



GRAN ACIERTO DEL JURADO

LA MAESTRA DOÑA TRINIDAD PEÑA, DE MAHON, FUE ELEGIDA AYER «MUJER IDEAL DE BALEARES 1970»

DENTRO DE POCO COMPETIRA EN LA FINAL NACIONAL JUNTO A REPRESENTANTES DE TODAS LAS PROVINCIAS ESPAÑOLAS

ES CASADA, MADRE DE UNA NIÑA Y MAESTRA DE 38 PARVULOS

Durante todo el día de ayer tuvieron lugar los actos de la final provincial del Concurso Homenaje a la Maestra, con la proclamación de la Mujer Ideal 1970 en Baleares, cuyas aspirantes debían pertenecer forzosamente al escalafón de Magisterio.

La revista femenina "Telva", que viene organizando el concurso "Mujer Ideal de España" desde hace cinco años, ha considerado en el presente que siguiendo las directrices de la UNESCO, proclamando 1970 como "Año de la Educación", la versión de su concurso debía ser un homenaje a la Maestra, "posiblemente el grupo profesional femenino más numeroso en nuestro país y el de mayor influencia en la sociedad".

Con el patrocinio de las Cajas de Ahorros españolas, la citada revista va eligiendo y proclamando una "Maestra-Mujer Ideal 1970" en cada provincia. A principios del próximo mes, las cincuenta y dos representantes de toda España coincidirán en Madrid para someterse a las pruebas que determinarán la vencedora nacional, la cual ha de representar a nuestro país en el concurso internacional "Mujer Ideal de Europa", que se celebra en la localidad italiana de Montecatini.

Ochenta han sido las Maestras isleñas, de las tres islas, que han aspirado al título provincial. Entre ellas se celebró una preselección de la

que resultaron cinco finalistas, las cinco que ayer vivieron la última jornada de su primera fase de elección.

Las maestras finalistas fueron las siguientes señoras: Pilar Cuevas, de Bosch, de Bunola; Trinidad Peña de Coll, de Mahón; Coloma Bonet Pons, de Las Salinas; María Matilde Boned Boned, de San Antonio Abad; y Francisca Covas Garau, de Alqueria Blanca.

Acompañadas de representantes de la revista "Telva", de los directores de la Caja de Pensiones para la Vejez y de Ahorros y de la Caja de Ahorros y Monte de Piedad, así como de los restantes miembros del jurado, las Maestras finalistas visitaron el Ayuntamiento, donde fueron recibidas por el Teniente de Alcalde de Presidente de la Comisión de Cultura, señor Tous, quien

las acompañó ya durante toda la jornada. Visitaron también el Castillo de Bellver y de allí se dirigieron al Hotel Portixol donde almorzaron. Por la tarde, en el Hotel Victoria, continuaron las entrevistas por separado con todos los miembros del Jurado y a última hora éste se reunió en una de las "suites", para proceder a la votación. Se estableció un empate en el primer escrutinio y tras nueva votación resultó elegida Maestra-Mujer Ideal de Baleares 1970, la señora Trinidad Peña de Coll, con residencia en Mahón.

El acto de proclamación tuvo lugar en las terrazas del Hotel Victoria con asistencia de distinguida concurrencia. Todas las Maestras finalistas fueron obsequiadas con flores, placas recuerdo y diversos regalos.



LAS MAESTRAS ISLEÑAS FINALISTAS EN EL CONCURSO MUJER IDEAL, HOMENAJE A LA MAESTRA. SON: DOÑA MARIA MATILDE BONED, DE SAN ANTONIO ABAD; DOÑA FRANCISCA COVAS, DE ALQUERIA BLANCA; DOÑA COLOMA BONET, DE LAS SALINAS; Y DOÑA PILAR CUEVAS, DE BUNOLA. — (Fotos Terrades).



DOÑA TRINIDAD PEÑA DE COLL, MAESTRA EN LA ESCUELA DE SAN CLEMENTE, MAHON, QUE AYER FUE PROCLAMADA «MUJER IDEAL DE BALEARES 1970»

PARA OCTUBRE, T.V.E. PREPARA EL PROGRAMA «CANCIONISIMA», VERSION PROPIA DE UN ESPACIO ITALIANO

SU PRESENTADOR SERA MIGUEL DE LOS SANTOS, QUE DESEMPEÑA ESTE PAPEL EN EL «FESTIVAL DE CONJUNTOS DE PALMA»

Entre los personajes «musicales» llegados a Palma con motivo del Festival Internacional de Conjuntos, hemos escogido para empezar la figura de Miguel de los Santos, un popular destacado entre el público que corresponde a la música que ocupa estas jornadas

Miguel de los Santos, en dos palabras, es un «disc hockey». Para nosotros algo más que esto porque, digamos por lo menos, se molesta en imprimir honestidad y sencillez a su trabajo. Trabajo que se desarrolla en la radio, televisión y publicaciones especializadas. En la «tele» Miguel de los Santos es el presentador del programa «Especial Pop» y en la radio «en la Cadena SER» tiene hasta once programas que se difunden en cadena a todo el país y a Hispanoamérica.

Aquí, en el Festival de Conjuntos, es el presentador, válido para toda Europa.

—¿Qué opinas de este Festival?



—Mi opinión, nada más. Llegar, no puede ser más favorable. Se nota una mano experta y una organización óptima. En cuanto al Festival, no tiene precedentes en Europa. Que yo sepa nunca se ha celebrado una

manifestación de este tipo a nivel internacional. Los ingleses sí han hecho algo parecido, pero sin extranjeros.

—¿Y la participación? —Es otra sorpresa para mí. Lo fue en principio, la presencia a concursar de conjuntos destacados y conocidos como los que vienen. Luego me he dado cuenta que ellos tienen espíritu deportivo, cosa que falta entre los artistas españoles. Y después el gran gancho de Mallorca: una invitación para venir a Mallorca, todo pagado, una semana, la acepta el más pintado.

—¿Preparas algo que sea noticia? —Preparamos algo, no yo solo que si cuaja puede ser el gran impacto del próximo viernes, en Televisión Española. No es original, porque ya lo hacen en Italia. Sería un programa como el «Cansionisima», que en su país provoca la participación de los más destacados cantantes italianos. Nosotros queremos hacerlo en Es-

paña. De momento contamos con el apoyo de Televisión y me parece que esto es mucha fuerza.

—¿De hacerse, cuándo empezáis? —En octubre. —¿Y cuándo se sabrá si lo hacéis? —Cuestión de un par de semanas. Ha de celebrarse una entrevista a nivel nacional y allí quedará todo resuelto. Si lo hacemos se llamará «Cansionisima» o «Cansionisimas». Se trata en realidad, de un concurso de canciones, enfrentándose en cada programa y eliminándose, como en los partidos de Copa de fútbol. Yo creo que en España cuajaría en gran forma entre el público, si los artistas se deciden a actuar sin poner condiciones de preferencia...

Miguel de los Santos, además de aportar su presencia al Festival de Conjuntos, nos ha dado una noticia interesante. Que ojalá podamos ver, a partir de octubre.

NUESTRA «MUJER IDEAL»

Nos retiramos a un lado, soslayando felicitaciones, para conversar con la Maestra que ha de representar a nuestra provincia en la elección de la Mujer Ideal de España. No hace falta preguntarle la edad. Es joven y guapa aunque este requisito no tenía peso en las consideraciones del jurado.

Nos sorprende su acento andaluz cerrado: —¿Usted de dónde es? —Andaluz por la cuna. Gaditana. Por mi matrimonio y por convicción soy mahonesa. Y también como madre soy de Menorca. —¿Tiene niños? —Una de veintidos meses, nacida en Mahón. Como mi marido, que también ha nacido allí.

—¿Y usted vive en la isla desde mucho tiempo? —Seis años hace. —¿Ejerce como maestra? —En San Clemente, a cuatro kilómetros de Mahón. —Y su hija, ¿dónde la deja?

—También es alumna mía. Como estoy con los párvulos. —¿Tiene muchos? —Treinta y ocho. —¿Nunca pierde el buen

humor, cada día con treinta y ocho crios?

—Al contrario. No sé que me pasa que siempre estoy contenta.

—¿Usted es andaluza y va a representar a Baleares...? —Si no fuera por mi acento nadie podría saberlo. Voy a defender mi provincia, que es Baleares y mi ciudad que es Mahón, como una nativa auténtica.

—¿Cuáles son sus virtudes? —¿Virtudes? —Bueno, dígame como se ve...

—Yo me veo una mujer alegre y muy de su casa. Lo mío es la casa, donde mejor lo paso en mis ratos libres. —¿Cuál es su gran distracción? —La música. —¿Qué hizo para llegar a la final? —Contesté a tres cuestionarios, uno de actualidad, uno profesional y otro personal. El profesional fue el más difícil...

A nosotros nos parece justísimo el veredicto. Una maestra así de feliz, madre joven, siempre contenta, mujer de su casa y además guapa. Una «mujer ideal» ideal. Enhorabuena y adelante, esa mahonesa con acento gaditano.